



日本のことばと文化 **中級2**

語彙表

インドネシア語 / Bahasa Indonesia

ver. 20240515

指示の表現

準備	あかし い かた ちゆうもく 赤字の言い方に注目しましょう。「_____」はどれですか。	Perhatikan ungkapan dengan huruf merah. Ungkapan mana yang digunakan bila ...?
PART1	～についてまとめましょう。 ()に入ることを選んで、適当な形にしてください。	Simpulkan Pilihlah kata yang akan diisi ke dalam kurung, sesuaikan bentuknya.
PART2	スクリプトを見ないで、次の点に注意して聞きましょう。	Simaklah poin berikut tanpa melihat naskah.
	スクリプトを見ながら聞きましょう。	Simaklah dengan melihat naskah.
	ふつうたい ていねいたい 普通体と丁寧体のどちらを使って話していますか。また、それはなぜですか。	Gaya bahasa biasa atau gaya bahasa sopan yang digunakan? Apa alasannya?
	()の中にことばを入れましょう。	Isi kata ke dalam kurung.
	どんな意味や働きがあると思いますか。	Apa arti dan fungsinya?
	イラスト/絵/写真を見ながら、～を使って言ってみましょう。	Lihatlah ilustrasi/gambar/foto, lalu coba ucapkan dengan menggunakan OO.
	かいわ き かくにん 会話を聞いて、確認しましょう。	Simak percakapan, lalu ceklah.
	なに はな 何について話していますか。イラスト/絵/写真を選びましょう。	Apa yang sedang dibicarakan? Pilihlah ilustrasi/gambar/foto.
	れい い かた き ほかの例/言い方も聞いてみましょう。	Simaklah contoh lain/cara pengucapannya.
	はつおん ちが ちゆうい き アクセント/発音/イントネーション(の違い)に注意して聞きましょう/発音 してきましょう。	Simaklah/lafalkanlah dengan memperhatikan (perbedaan) aksent/lafal/intonasi.
せん み はつおん 線を見ながら発音してきましょう。	Lafalkanlah sambil melihat simbol garis.	
ロールプレイのまえに、もう一度会話のスクリプトを見て 考 えましょ。	Sebelum bermain peran, perhatikan dengan melihat naskah percakapan sekali lagi.	
かいわ なか 会話の中で、～にあたる部分はどこですか。印をつけましょう。	Bagian mana dari percakapan yang sesuai dengan bagian ... ? Berilah tanda.	
ぶぶん ひようげん つか それぞれの部分で、どのような表現を使っていますか。	Ungkapan apa yang digunakan pada masing-masing bagian?	
つぎ ばめん せい かんが 次の場面で、(例)の続きを 考 えましょ。	Pada situasi berikut, pikirkanlah kelanjutan dari contoh.	
かいわ せい き 会話の例を聞いてみましょう。	Simaklah contoh percakapan.	
PART3	もう一度聞いて()に適当なことばを書きましょう。	Simak sekali lagi, lalu tulishlah kata yang tepat di dalam kurung.
	スクリプトの★のところをシャドーイングしましょう。	Mari kita melakukan shadowing pada naskah yang diberi tanda ★!
	～について話す/紹介する/説明する 練習をしましょう。下のメモを見ながら、 自分でことばをつないで話してください。	Mari kita berlatih berbicara/memperkenalkan/menjelaskan tentang Lalu, bicaralah dengan merangkai kata-kata sendiri sambil melihat memo di bawah.
	ひようげん つか ～の表現を使ってみましたか。	Apakah Anda sudah menggunakan ungkapan ... ?
	ひとつ えら つく ～を(一つ)選んでメモを作りましょう/整理してください。	Pilihlah (satu) ... , lalu buatlah memo/susunlah kalimat yang ingin Anda ujkarkan.
PART4	～に関する記事を読んでみましょう。	Mari membaca artikel yang berhubungan dengan
	どんなことが話題になっていますか。	Apa yang menjadi topiknya?
	かせん ひ 下線を引きましょう。	Tariklah garis bawah.
	よ かた いみ かくにん 読み方や意味を確認しましょう。	Periksalah cara baca dan arti.
キーボードやスマートフォンで入力してきましょう。	Coba ketik di papan ketik atau ponsel pintar.	
PART5	～について、紹介してみましょ/SNSに書いてみましょ/投稿してみましょ。	Perkenalkanlah/tulishlah di media sosial sebuah unggahan mengenai
	ほかの人が書いたものを読んでみましょう。	Silakan membaca yang ditulis oleh orang lain.
教室の外へ	トピックに関連したことで、日本語でどんなことが言いたいですか。 自分だけに必要な日本語の表現をメモしましょう。	Apa yang ingin Anda ungkapkan dalam bahasa Jepang yang berkaitan dengan tema? Catatlah ungkapan bahasa Jepang yang diperlukan oleh Anda.
	みぢか し あ にほんじん き 身近な/知り合いの日本人に、～について聞いて/インタビューしてきましょう。	Bertanya/berwawancara kepada orang Jepang yang Anda kenal mengenai
	しょうかい 紹介された～について、調べてみましょう。	Ceklah mengenai ... yang diperkenalkan pada topik ini.
	ようす えいぞう どうが み ～の様子/映像を、(動画サイトで)見てみましょう。	Lihatlah keadaan/gambar ... (di situs video berbagi).
	が ぞうけんさく い けんさく インターネットの○○サイト/画像検索で、「_____」と入れて検索しましょう。	Carilah dengan memasukkan " _____ " di situs web OO/video di internet.
インターネットで「(国名) ~」で検索/画像検索してきましょう。	Carilah informasi/video di internet dengan menuliskan "(nama negara) ...".	

語彙表：トピック1 どんな人？

◎ 準備

職場	しょくば ⁻	tempat kerja
同僚	どうりょう ⁻	rekan kerja
孫	まご ⁺	cucu
ダンナ	ダンナ ⁻	suami
うわさ話	うわさば ⁺ なし	rumor/gossip
イメージ	イメージ / イメージ	gambaran
きちんとしている	きちんとしている	rapi
几帳面な	きちょうめ ⁺ んな	teliti
ただ	た ⁺ だ	akan tetapi/namun
気にする	きにする ⁻	mengkhawatirkan (sesuatu)
気になる	きにな ⁺ る	menjadi pikiran/membebani pikiran
手がかかる	て ⁺ がかか ⁺ る	merepotkan
相談にのる	そうだんにのる ⁻	menjadi mitra diskusi
～って感じ	～ってかんじ ⁻	terasa (seperti) ...
頑固な	が ⁺ んこな	keras kepala
彼女	かのじょ	kekasih (wanita)
気さくな	きさくな ⁻	luwes/berhati terbuka
楽な	らく ⁺ な	nyaman
飽きる	あき ⁺ る	merasa bosan
サークル	サークル ⁻	komunitas/kelompok
のりがいい	のりがいい ⁺	supel
気が短い	きがみじか ⁺ い	mudah emosi
おおらかな	おおらかな	besar hati/mudah bergaul
怒りっぽい	おこりっぽ ⁺ い	mudah emosi/pemarah
自分勝手な	じぶんか ⁺ ってな	egois
神経質な	しんけい ⁺ いしつな	senewen
頼りになる	た ⁺ よりに な ⁺ る	bisa diandalkan/terpercaya

性格	せいかく ⁻	kepribadian/sifat
プラス評価	ぷらすひよ ⁺ うか	penilaian positif
マイナス評価	まいなすひよ ⁺ うか	penilaian negatif
アンケート	アンケート / アンケート	angket/kuesioner
理想	りそう ⁻	ideal
上司	じょうし	atasan/bos
イチロー ^(*1)	イチロー ⁻	Ichiro
プロ野球選手	ぷろやきゅうせ ⁺ んしゅ	atlet bisbol profesional
結果を出す	けっかをだ ⁺ す	mendapatkan hasil yang baik
存在感	そんざ ⁺ いかん	kehadirannya (terasa)
才能	さいのう ⁻	bakat/kemampuan
リーダーシップ	リーダーシップ	kepemimpinan
所ジョージ ^(*2)	ところ ジョージ	George Tokoro
タレント	タレント ⁻	selebriti
兄貴	あ ⁺ にき	kakak laki-laki
ユーモア	ユーモア	humor
うるさいことを言う	うるさいことをいう	suka mengeluh
励ます	はげま ⁺ す	memberikan semangat
天海祐希 ^(*3)	あまみ ゆ ⁺ うき	Yuki Amami
女優	じょゆう ⁻	aktris
仕事ができる	しごとができ ⁺ る	mampu bekerja
てきぱきしている	て ⁺ きぱきしている	cekatan
パワフルな	パワフルな	punya kekuatan (energi)

(*1) プロ野球選手の名前 nama seorang atlet bisbol profesional

(*2) 日本のタレントの名前 nama seorang selebriti TV Jepang

(*3) 日本の女優の名前 nama seorang aktris Jepang

PART1 聞いてわかる「結婚することになりました」

パートナー	パ ⁺ ートナー	pasangan
ある～	あ ⁺ る～	suatu .../se(orang)
カフェ	カ ⁺ フェ	kafe
～同士	～ど ⁺ うし	sesama ...
相手	あいて ⁺	pasangan
満足する	ま ⁺ んぞくする	merasa puas
不満	ふまん ⁻	tidak puas
不満足	ふま ⁺ んぞく	tidak puas

性格	せいかく ⁻	kepribadian
人柄	ひとがら ⁻	kepribadian/karakter/watak
だらしない	だらしな ⁺ い	berantakan/tidak rapi
ルーズな	ル ⁺ ーズな	ceroboh
おおらかな	おおらかな	besar hati/mudah bergaul
怒りっぽい	おこりっぽ ⁺ い	mudah emosi/pemarah
きれい好きな	きれいずき ⁺ な	rapi/menyukai kerapian

神経質な	しんけいしつな	senewen
几帳面な	きちょうめんな	teliti
根はいい人	ねはいいひと	orang yang baik hati
ハキハキしている	ハキハキしている	bersemangat/berani
パワフルな	パワフルな	punya kekuatan (energi)
マイペースな	マイペースな	santai
発言	はつげん	pernyataan
具体例	ぐたいいれい	contoh konkret
好み	このみ	kesukaan
～が合う	～があう	cocok dengan ...
具体的に	ぐたいてきに	konkret
ダンナ	ダンナ	suami
ストレス	ストレス	stres
気が楽な	きがらくな	nyaman/santai
存在	そんざい	keberadaan
空気	くうき	udara
もともと	もともと	pada awalnya
気に入る	きにいる	senang/suka
イライラ(する)	いらいら(する)	kesal/jengkel
音声スクリプト		
突然	とつぜん	tiba-tiba
このたび	このたび	saat ini/kali ini
ヒューヒュー(*1)	ヒューヒュー	ciee ciee (suara meledek)
学生時代	がくせいじだい	saat menjadi mahasiswa
つきあい	つきあい	berpacaran/pergaulan
お互い	おたがい	saling

いい歳	いいとし	cukup umur
籍(を)入れる(*2)	せき(を)いれる	mendaftarkan nama pada catatan sipil
正式に	せいしきに	secara resmi
なんていうか	なんていうか	hmm gimana ya ...
～感じ	～かんじ	seperti ...
平気で	へいきで	dengan tenang/tanpa peduli
～連続	～れんぞく	secara berturut-turut/terus-menerus
得意な	とくいな / とくい	mahir
カミさん	カミさん	istri saya
外食	がいしょく	makan di luar
散らかる	ちらかる	berantakan
おしゃれな	おしゃれな	modis/bergaya (trendi)
ロマンチックな	ロマンチックな	romantis
価値観	かちかん	nilai-nilai
気を遣う	きをつかう	peduli
相方	あいかた	pasangan seseorang
かえって	かえって	justu/malahan
幸せな	しあわせな	bahagia
あんまり～ない(*3)	あんまり～ない	tidak begitu ...
うまくいく	うまくいく	berjalan lancar
機嫌	きげん	suasana hati
そのくせ	そのくせ	tetapi
酔う	よう	mabuk

(*1) はやし立てる言い方 sound people make when hooting with laughter

(*2) 「正式に結婚する」の意味 means to officially get married.

(*3) 「あまり～ない」と同じ意味。話しことばで使う same meaning as あまり～ない. Spoken Japanese

PART2 会話する「厳しいけど学生思いなんです」

学生思い	がくせいおもい	selalu memikirkan tentang siswa
苦手な	にがてな	tidak suka/tidak mahir
トロント	トロント	Toronto
先輩	せんぱい	senior/kakak kelas
後輩	こうはい	junior/adik kelas
話しかける	はなしかける	mengajak berbicara
カナダ	カナダ	Kanada
日本語教育	にほんごきょういく	pendidikan bahasa Jepang
大学院生	だいがくいんせい	mahasiswa pascasarjana
うわさ	うわさ	gossip/rumor
担当	たんとう	penanggung jawab
タイプ	タイプ	tipe

どっちかという(*1)	どっちかという / どっちかという	kalaupun diminta memilih
頼りになる	たよりになる	dapat diandalkan/dipercaya
雰囲気	ふんいき	suasana (sekitar)
～感じ	～かんじ	seperti ...
気さくな	きさくな	luwes/berhati terbuka
レポート	レポート / レポート	laporan
締め切り	しめきり	batas waktu/tenggat
遅れる	おくれる	terlambat
受け取る	うけとる	menerima
単位	たんい	sks (satuan kredit semester)
たしかに	たしかに	memang/pastinya

指導	しどう / しどう	membimbing/membina
一生懸命な	いっしょうけんめいな	sekuat tenaga
学期	がっき	semester
細かく	こまかく	secara detail/secara terperinci
丁寧に	ていねいに	dengan teliti
感動する	かんだうする	terkesan
成績	せいせき	nilai
出席率	しゅっせきりつ	tingkat kehadiran
落ちる	おちる	jatuh
声をかける	こゑを かける	mengajak berbicara
個人指導する	こじんしどうする	membimbing secara personal
面	め	aspek/sisi
会話に役立つ文法・句型		
相談する	そうだんする	berkonsultasi
マイペースな	マイペースな	santai
自分勝手な	じぶんかってな	egois
タレント	タレント	selebriti
子どもっぽい	こどもっぽい	kekanak-kanakan
意外に	いがいに	secara tidak terduga
クールな	クールな	tenang
意地悪な	いじわるな	perangai buruk/buruk hati/tidak baik
冗談が通じる	じょうだんが つうじる	memahami lelucon
～によって	～によって	tergantung pada ...

意見	いけん	opini/pendapat
やる気	やるき	motivasi
ドライな	ドライな	tidak humoris (kaku)
役立つ	やくだつ	berguna
細かい	こまかい	detail/rinci
勉強になる	べんきょうにな	mendapatkan pembelajaran
ボランティア	ボランティア	sukarelawan
無責任な	むせきにんな	tidak bertanggung jawab
変わった	かわった	aneh/tidak biasa
ストラテジー・発音		
省略する	しょうりやくする	singkatan
ロールプレイ		
分ける	わけ	membagi/memisahkan
体験する	たいけんする	mengalami/merasakan (pengalaman)
エピソード	エピソード	cerita
判断	はんだん	pertimbangan
述べる	のべ	menyatakan
課題	かだい	tugas
発表	はっぴょう	presentasi
ごちそうする	ごちそうする	mentraktir
事務	じむ	pekerjaan kantor
共通	きょうつう	sama/kesamaan
有名人	ゆうめいじん	orang terkenal (selebriti)

(*1) 「どちらかという」と同じ意味。話しことばで使う。 sama artinya dengan 「どちらかという」。 Bahasa Jepang percakapan.

PART3 長く話す 「すごくおもしろいですよ」

旅行会社	りょこうがいしゃ	agen (perusahaan) perjalanan
オフィス	オフィス	kantor
チーム	チーム	tim
ひとつ	ひとつ	seperatah kata
気をつける	きをつける	berhati-hati
発想	はっそう	ide/pemikiran/imajinasi
ツアー	ツアー	tur/wisata
人気がある	にんきがあ	populer/terkenal
訪ねる	たずねる	mengunjungi
ただ	ただ	namun/akan tetapi
アイデア	アイデア	ide
企画する	きかくする	merencanakan
たまたま	たまたま	secara kebetulan/tidak terduga

通る	とおる	melalui
やる気	やるき	motivasi
協力する	きょうりよくする	bekerja sama
なかなか～ない	なかなか～ない	lambat dalam .../tidak kunjung ...
ユニークな	ユニークな	unik
思いつく	おもいつく	terpikir
プラン	プラン	rencana
頑固な	がんこな	keras kepala
なにしろ	なにしろ	bagaimanapun juga
同僚	どうりょう	rekan kerja
全体的な	ぜんたいてきな	secara keseluruhan
示す	しめす	menampilkan
具体的な	ぐたいてきな	konkret

PART4 読んでわかる「書道でコミュニケーションを」

書道	しょ ^ㇰ どう	kaligrafi
コミュニケーション	コミュニケーション	komunikasi
身近	みぢか ^ㇰ	dekat/akrab/familier
コミュニティ誌	コミュニティ ^ㇰ ーし	majalah komunitas
インタビュー記事	インタビュー ^ㇰ きじ	artikel wawancara
メルボルン	メルボ ^ㇰ ルン	Melbourne
暮らす	くらす ^ㇰ	hidup (di)/menghabiskan (waktu)
教師	きょうし	pengajar
プロフィール	プロフィ ^ㇰ ール	profil
長野県	ながの ^ㇰ けん	Prefektur Nagano
～出身	～しゅっしん ^ㇰ	dilahirkan di .../berasal dari ...
師範	し ^ㇰ はん	guru keterampilan
資格	しかく ^ㇰ	kualifikasi
取得する	しゅとくする ^ㇰ	memperoleh
夫	おと ^ㇰ	suami
転勤	てんきん ^ㇰ	pindah tugas
伴う	ともな ^ㇰ う	menyertai
魅力	みりょく ^ㇰ	pesona/daya tarik
伝える	つたえる ^ㇰ	menyampaikan
自宅	じたく ^ㇰ	rumah
留学	りゅうがく ^ㇰ	belajar di luar negeri
経験	けいけん ^ㇰ	pengalaman
高校時代	こうこうじ ^ㇰ だい	masa/saat SMA
短期	た ^ㇰ んき	jangka pendek
アメリカ	アメリカ ^ㇰ	Amerika
習う	なら ^ㇰ う	mempelajari
留学先	りゅうがくさき ^ㇰ	(negara) tempat belajar di luar negeri
道具	どうぐ ^ㇰ	alat
持って行く	もっていく ^ㇰ	membawa
ホストファミリー	ホストファ ^ㇰ ミリー	keluarga asuh (untuk mahasiswa asing)
筆	ふで ^ㇰ	kuas (untuk menulis)
文字	も ^ㇰ じ	huruf/karakter
芸術	げいじゆつ ^ㇰ	seni
喜ぶ	よろこ ^ㇰ ぶ	senang
印象的な	いんしょうてきな ^ㇰ	mengesankan
海外	か ^ㇰ いがい	luar negeri
受け入れる	うけいれる ^ㇰ	menerima
オーストラリア	オーストラ ^ㇰ リア	Australia
浮かぶ	うかぶ ^ㇰ	terbayang/teringat/terpikir
とまどい	とまどい ^ㇰ	kebingungan/kebingungan

～歴	～ ^ㇰ れき	riwayat ...
本格的に	ほんかくてきに ^ㇰ	dengan sungguh-sungguh
しかも	しか ^ㇰ も	apalagi/selain itu
相手	あいて ^ㇰ	orang/teman/mitra
わいわい	わ ^ㇰ いわい	(ngobrol) bebas dan aktif
おしゃべり	おしゃ ^ㇰ べり	obrolan
気分	き ^ㇰ ぶん	suasana hati
～次第	～し ^ㇰ だい	tergantung pada ...
とまどう	とまど ^ㇰ う	merasa bingung
緊張感	きんちよ ^ㇰ うかん	perasaan tegang
集中力	しゅうちゆ ^ㇰ うりよく	daya konsentrasi
精神	せ ^ㇰ いしん	semangat
なかなか～ない	なかなか ^ㇰ ～ない	lambat dalam .../tidak kunjung ...
うまくいく	う ^ㇰ まくいく	berjalan lancar
自由な	じゆ ^ㇰ うな	bebas
大胆な	だいた ^ㇰ んな	(huruf) tebal
難しい	むずかしい ^ㇰ	sulit
～(は)抜きにして	～(は)ぬ ^ㇰ きにして	tanpa .../menyampingkan
迷う	まよ ^ㇰ う	bimbang/ragu-ragu
ダイナミックに	ダイナミ ^ㇰ ックに	secara dinamis
表現する	ひょうげ ^ㇰ んする	mengungkapkan
～を通じた	～をつうじた ^ㇰ	melalui ...
交流	こうりゆう ^ㇰ	pertukaran
経つ	た ^ㇰ つ	melewati/berlalu
文化	ぶ ^ㇰ んか	budaya
見直す	みなおす ^ㇰ	mempelajari kembali
やってくる	やってくる ^ㇰ	datang/berdatangan
アート	ア ^ㇰ ート	seni
興味がある	きよ ^ㇰ うみがあ ^ㇰ る	tertarik/memiliki minat
さまざまな	さま ^ㇰ ざまな	beragam
最近	さいきん ^ㇰ	baru-baru ini
地元	じもと ^ㇰ	lokal
出張授業	しゅつちようじゆ ^ㇰ ぎよう	kuliah/pelajaran dari dosen tamu
頼む	たの ^ㇰ む	memohon/meminta
一文字	ひと ^ㇰ もじ	satu karakter (huruf)
大盛り上がり	おおも ^ㇰ りあがり	sangat antusias
笑	わらい ^ㇰ	tertawa
広がる	ひろがる ^ㇰ	meluas
コミュニケーションツール	コミュニケーションツ ^ㇰ ール	alat komunikasi
ずらりと	ずら ^ㇰ りと	berturut-turut
並ぶ	ならぶ ^ㇰ	antre/berjajar
作品	さくひん ^ㇰ	karya

紹介する	しょうかいする	mengenalkan
姿	すがた	sosok
優しい	やさしい	ramah
あたたかい	あたたかい	hangat
人柄	ひとがら	kepribadian/karakter/watak
感じる	かんじる	merasakan
まだまだ	まだまだ	masih (belum)
意欲的な	いよくてきな	antusias
活躍	かつやく	aktif dalam (kegiatan)
期待する	きたいする	berharap
順番に	じゅんばんに	berurutan
フォント	フォント	(jenis, besar) huruf
斜体	しゃたい	huruf miring
見出し	みだし	judul (artikel)
明朝	みんちょう	ming-cho (tipe/jenis huruf

		Jepang)
まとめる	まとめる	merangkum
ゴシック	ゴシック	gothic (tipe/jenis huruf Jepang)
そのまま	そのまま	apa adanya
構成	こうせい	komposisi/struktur
国際交流	こくさいこうりゅう	pertukaran internasional
きっかけ	きっかけ	pencetus/awal mula
留学する	りゅうがくする	belajar di luar negeri
人生	じんせい	kehidupan
思い出す	おもいだす	mengingat
時代	じだい	masa/zaman/era
グローバル化	グローバル化	globalisasi
進む	すすむ	maju

PART5 書く「友達紹介のメール」

友達	ともだち	teman
紹介する	しょうかいする	mengenalkan
大学時代	だいがくじだい	masa/saat kuliah
～学科	～がく	jurusan ...
同級生	どうきゅうせい	teman seangkatan
Web	ウェブ	situs web
デザイナー	デザイナー	desainer
気さくな	きさくな	luwes/berhati terbuka/ramah

笑う	わらう	tertawa
一緒に	いっしょに	bersama
アウトドア	アウトドア	luar ruang
アクティブな	アクティブな	aktif
～が合う	～があう	cocok dengan ...
(お)返事	へんじ / おへんじ	menjawab/membalas

◎ 教室の外へ

わがままな	わがままな	egois
性格診断	せいかくしゅんだん	tes kepribadian
試す	ためす	mencoba
当たる	あたる	tepat
結果	けっか	hasil
理想	りそう	ideal
上司	じょうし	atasan/bos
同僚	どうりょう	rekan kerja

作品中	さくひんちゆう	di dalam karya (novel, dll.)
登場人物	とうじょうじゅんぶつ	tokoh (dalam drama atau novel)
～向け	～むけ	untuk ...
コミュニティ誌	コミュニティ誌	majalah komunitas
人物紹介	じんぶつしょうかい	pengenalan tokoh
インタビュー記事	インタビューきじ	artikel wawancara
人柄	ひとがら	kepribadian/karakter/watak

語彙表：トピック2 富士登山

◎ 準備

富士登山	ふじと ^ㇰ ざん	mendaki Gunung Fuji	一泊二日	いっぱくふつか ^ㇰ	dua hari satu malam
自然	しぜん ^ㇰ	alam	募集人数	ほしゅう に ^ㇰ んずう	jumlah orang yang direkrut
キャンプ	キャ ^ㇰ ンプ	berkemah	～名様	～ ^ㇰ めいさま	... orang (jumlah)
活動	かつどう ^ㇰ	aktivitas	～より	～よ ^ㇰ り	minimal
体験する	たいけんする ^ㇰ	pengalaman	催行	さいこう ^ㇰ	perjalanan dilakukan
新鮮な	しんせんな ^ㇰ	segar	旅行代金	りょこうだ ^ㇰ いきん	biaya perjalanan
潜る	もぐ ^ㇰ る	menyelam	大人	おとな ^ㇰ	orang dewasa
ボート	ボ ^ㇰ ート	perahu motor	富士スバル ライン ^{(*)2}	ふ ^ㇰ じすバル ラ ^ㇰ イン	Jalur Fuji Subaru
接する	せつする ^ㇰ	berhubungan dengan ...	～合目 ^{(*)3}	～ごうめ ^ㇰ	shelter ke ... (tempat istirahat/peristirahatan saat mendaki gunung)
離れる	はなれ ^ㇰ る	terpisah dari	本八合目 ^{(*)4}	ほんはちごうめ ^ㇰ	shelter ke-8 yang asli
落ち着く	おちつく ^ㇰ	menjadi tenang/rileks	到着	とうちやく ^ㇰ	tiba
どっちかとい うと ^{(*)1}	どっちかというど ^ㇰ / どっちかとい ^ㇰ うと	kalau diminta memilih	～頃	～ご ^ㇰ ろ	sekitar ...
砂浜	すなはま ^ㇰ	pantai berpasir	夕食	ゆうしょく ^ㇰ	makan malam
ビーチ	ビ ^ㇰ ーチ	pantai	仮眠	かみん ^ㇰ	istirahat tidur
ごろごろす る	ご ^ㇰ ろごろする	bermalas-malasan	約～	や ^ㇰ く～	kurang lebih ...
心から	こころ ^ㇰ から	dari lubuk hati	山頂	さんちょう ^ㇰ	puncak gunung
～派	～は ^ㇰ	golongan ...	ご来光	ごらいこう ^ㇰ	matahari terbit
～級	～きゅう ^ㇰ	tingkat .../level ...	弁当	べんと ^ㇰ う	kotak bekal makan
頂上	ちようじよ ^ㇰ う	puncak	朝食	ちようしょく ^ㇰ	sarapan
最高	さいこう ^ㇰ	luar biasa	下山	げざん ^ㇰ	turun gunung
山道	やま ^ㇰ みち	jalan setapak di gunung	温泉	おんせん ^ㇰ	sumber mata air panas
山小屋	やまごや ^ㇰ	pondokan di gunung	入浴	にゅうよく ^ㇰ	mandi
気軽に	きがるに ^ㇰ	dengan bebas	露天風呂	ろてんぶ ^ㇰ ろ	pemandian di alam terbuka
雰囲気	ふんい ^ㇰ き	suasana	昼食	ちゅうしょく ^ㇰ	makan siang
～ならでは	～な ^ㇰ らでは	hanya ada di ...	山梨	やま ^ㇰ なし	Yamanashi
無理する	む ^ㇰ りする	memaksakan diri	名物	め ^ㇰ いぶつ	produk terkenal dari suatu daerah
がっかりす る	がっか ^ㇰ りする	menjadi kecewa	ほうとう ^{(*)5}	ほうとう ^ㇰ	hoto
達成感	たっせ ^ㇰ いかん	puas akan pencapaian	～着	～ちや ^ㇰ く	tiba di ...
出会い	であい ^ㇰ	pertemuan	ゆったり	ゆった ^ㇰ り	nyaman
リラックス (する)	リラ ^ㇰ ックス(する)	bersantai/rileks	～泊	～ ^ㇰ はく/ ～は ^ㇰ く	menginap di ...
日常生活	にちじょう せ ^ㇰ いかつ	kehidupan sehari-hari	一面に	いちめん ^ㇰ に	seluruh permukaan (langit)
眺め	ながめ ^ㇰ	pemandangan	広がる	ひろがる ^ㇰ	terbentang
ツアー	ツ ^ㇰ アー	wisata/tur	雲海	うんかい ^ㇰ	lautan awan
チラシ	チラシ ^ㇰ	pamflet			
新宿	しんじゆく ^ㇰ	berangkat dari Shinjuku			
～発	～は ^ㇰ つ	berangkat dari ...			

(*)1 「どちらかという」と同じ意味。話しことばで使う。 memiliki arti yang sama dengan 「どちらかという」。 Bahasa Jepang percakapan.

(*)2 河口湖から富士山五合目までの有料道路の名前
nama jalan tol yang menghubungkan Danau Kawaguchi dengan shelter kelima Gunung Fuji

(*3) 登山口から山頂までを 10 分割したもの。登山口が 1 合目、山頂が 10 合目となる。

Ada sepuluh shelter dalam perjalanan mendaki gunung hingga ke puncak. Shelter pertama ada di awal jalur pendakian dan shelter kesepuluh ada di puncak.

(*4) 新しい 8 合目に対して、元の 8 合目を「本八合目」と呼ぶ。

Ketika berbicara tentang shelter ke-8 yang baru, shelter yang dulu, disebut dengan 'shelter ke-8 yang asli'.

(*5) 太い麺を味噌で煮込んだ料理 hidangan yang terbuat dari mi tebal yang direbus dalam fermentasi pasta kacang kedelai

PART1 聞いてわかる 「富士山に勝る山はない」

富士山	ふ ^ㇰ じさん	Gunung Fuji
勝る	まさ ^ㇰ る	melampaui/mengungguli
眺め	ながめ ^ㇰ	pemandangan
山頂	さんちょう ^ㇰ	puncak gunung
頂上	ちょうじょう ^ㇰ	puncak
混雑	こ ^ㇰ んざつ	penuh sesak
服装	ふくそう ^ㇰ	pakaian
展望台	てんぼうだい ^ㇰ	observatorium
樹海	じゅかい ^ㇰ	hamparan pepohonan
温泉	おんせん ^ㇰ	sumber mata air panas
山小屋	やまごや ^ㇰ	pondokan di gunung
剣ヶ峰(*1)	けんが ^ㇰ みね	Puncak Kengamine
表現	ひょうげ ^ㇰ ん	ungkapan
勝つ	か ^ㇰ つ	menang
寝返りを打つ	ねがえりをう ^ㇰ つ	bergerak (berguling) saat tidur
麓	ふもと ^ㇰ	kaki (gunung)
お湯	おゆ ^ㇰ	air panas
浸かる	つかる ^ㇰ	berendam
リラックスする	リラ ^ㇰ ックスする	bersantai/rileks
疲れ	つかれ ^ㇰ	kelelahan
極楽	ごくらく ^ㇰ	surga
浮世絵(*2)	うきよえ ^ㇰ	ukiyoe
～に関して(は)	～にか ^ㇰ んして(は)	tentang ...
火口	かこう ^ㇰ	kawah/kepundan
神社	じ ^ㇰ んじゃ	Kuil Shinto
思い出	おもいで ^ㇰ	kenangan
Tシャツ	ティーシャツ ^ㇰ	kaus
短パン	たんぱん ^ㇰ	celana pendek
露天風呂	ろてんぶ ^ㇰ ろ	pemandian di alam terbuka
山梨	やま ^ㇰ なし	Yamanashi
名物	め ^ㇰ いぶつ	produk terkenal (khas) dari suatu daerah
ほうとう(*3)	ほうとう ^ㇰ	hoto
紅葉台(*4)	こうようだい ^ㇰ / こうよ ^ㇰ うだい	Koyodai
感動的な	かんとうてきな ^ㇰ	terharu
一面に	いちめん ^ㇰ に	sejauh mata memandang
広がる	ひろがる ^ㇰ	membentang/terhampar
音声スクリプト		
山登り	やまの ^ㇰ ぼり	mendaki gunung

独立峰	どくりつ ^ㇰ ほう	gunung dengan puncak tunggal
伊豆半島(*5)	いずは ^ㇰ んとう	Semenanjung Izu
日本アルプス(*6)	にほんア ^ㇰ ルプス	Pegunungan Alpen Jepang
山々	やま ^ㇰ やま	pegunungan
アドバイスする	ア ^ㇰ ドバイスする	memberikan saran
ツアー	ツ ^ㇰ アー	wisata/tur
ゴール	ゴ ^ㇰ ール	tujuan
最高点	さいこう ^ㇰ うてん	titik tertinggi
もったいない	もったいな ^ㇰ い	hal yang disayangkan (mubazir)
ちゃんと	ちゃんと ^ㇰ	dengan benar
ひたすら	ひたすら ^ㇰ	dengan sungguh-sungguh/sangat ...
とにかく	と ^ㇰ にかく	bagaimanapun/pokoknya
～合目(*7)	～ごうめ ^ㇰ	shelter ke- ... (tempat istirahat/peristirahatan saat mendaki gunung)
一人分	ひとりぶん ^ㇰ	untuk satu orang
スペース	スペ ^ㇰ ース	ruang
くっつく	くっつ ^ㇰ く	bersebelahan/menempel
向き	む ^ㇰ き	arah
目指す	めざ ^ㇰ す	bertujuan untuk
登山道	とざ ^ㇰ んどう	jalur pendakian gunung
なかなか～ない	なかなか ^ㇰ ～ない	lambat dalam ...
進む	すすむ ^ㇰ	bergerak maju
真っ白な	まっし ^ㇰ ろな	putih tak bernoda
しかも	しか ^ㇰ も	selain itu
そんなに	そんなに ^ㇰ	sebegitu
達成感	たっせ ^ㇰ いかん	puas akan pencapaian
そのまま	そのまま ^ㇰ	apa adanya (dalam kondisi sama)
うどん	うどん ^ㇰ	udon
麺	め ^ㇰ ん	mi
味噌	み ^ㇰ そ	pasta kedelai (miso)
煮込む	にこ ^ㇰ む	rebus
しみる	しみる ^ㇰ	menyerap
試す	ため ^ㇰ す	mencoba
大学時代	だいがくじ ^ㇰ だい	saat perkuliahan
テニスクラブ	テニスク ^ㇰ ラブ	klub tenis
合宿	がっしゆく ^ㇰ	tempat pelatihan (khusus)
河口湖(*8)	かわぐち ^ㇰ こ	Danau Kawaguchi

周辺	しゅうへん ⁻	sekitar
くわしい	くわし ^い	mengenal dengan baik
視界	しかい ⁻	pandangan
天国	て ^ん ごく	surga

とっても(*9)	とっても ⁻	sangat
気持ちいい	きもちい ^い	perasaan nyaman
姿	すがた	penampilan
描く	か ^く	menggambar

- (*1) 富士山最高標高地点 titik tertinggi di Gunung Fuji
 (*2) 江戸時代に成立した日本の古い絵 lukisan Jepang kuno yang diproduksi pada zaman Edo
 (*3) 太い麺を味噌で煮込んだ料理 hidangan yang terbuat dari mi tebal yang direbus dalam fermentasi pasta kacang kedelai
 (*4) 富士山が見られる展望台 tempat observasi untuk Anda dapat melihat Gunung Fuji dengan jelas
 (*5) 静岡県にある半島 semenanjung di Prefektur Shizuoka
 (*6) 本州の中央部にある3つの山脈の総称 istilah umum untuk tiga pegunungan di bagian tengah Pulau Honshu
 (*7) 登山道の登山口から山頂までを10分割したもの。登山口が1合目、山頂が10合目となる。
 Ada sepuluh shelter dalam perjalanan mendaki gunung hingga ke puncak. Shelter pertama ada di awal jalur pendakian dan shelter kesepuluh ada di puncak.
 (*8) 富士山の近くにある湖 danau di dekat Gunung Fuji
 (*9) 「とても」を強調した言い方。話しことばで使う。 cara lain mengatakan 「とても」. Bahasa Jepang percakapan.

PART2 会話する「ご来光はやっぱり見たいしね」

ご来光	ごらいこう ⁻	matahari terbit
自然	しぜん ⁻	alam
触れる	ふれる ⁻	bersentuhan dengan (alam)
一時帰国する	いちじき ^こ くする	kembali ke negara asal untuk sementara waktu
韓国	か ^ん こく	Korea Selatan
ソウル	ソ ^ウ ル	Seoul
学生時代	がくせいじ ^{だい}	saat berkuliah
専攻する	せんこうする ⁻	jurusan (kuliah)/spesialisasi
留学経験	りゅうがくけ ^い けん	pengalaman belajar di luar negeri
友人	ゆうじん ⁻	teman
駐在する	ちゅうざいする ⁻	menetap
後輩	こうはい ⁻	junior/adik kelas
学習中	がくしゅうちゅう ⁻	sedang belajar
スケジュール	スケ ^ジ ュール	jadwal
コースタイム(*1)	コース ^タ イム	waktu tempuh
上り下り	のぼり ^{くだ} り	naik turun
約~	やく ^く ~	kurang lebih ...
知り合い	しりあい ⁻	kenalan
山小屋	やまごや ⁻	pondokan di gunung
コース	コ ^ー ス	jalur
~泊まり	~ど ^{まり}	menginap di ...
パターン	パタ ^ー ン	pola
昼過ぎ	ひるすぎ ^い	setelah tengah hari
夜中	よなか ^い	tengah malam
山頂	さんちよう ⁻	puncak gunung
~泊	~は ^く	menginap di ...

決定	けつてい ⁻	keputusan
予約(を)入れる	よやく(を)いれる ⁻	membuat reservasi
剣ヶ峰(*2)	けんが ^み ね	Puncak Kengamine
日本最高点	にほ ^ん さいご ^う てん	titik tertinggi di Jepang
下山する	げざんする ⁻	turun gunung
レンタカー	レンタ ^カ ー	menyewa mobil
麓	ふもと ^い	kaki (gunung)
観光地	かんこ ^う ち	tempat wisata
まわる	まわる ⁻	mengellilingi
温泉	おんせん ⁻	sumber mata air panas
新宿	しんじゅく ⁻	Shinjuku
~行き	~いき ⁻	menuju ...
終バス	しゅうバス ⁻	bus terakhir (di malam hari)
河口湖(*3)	かわぐち ^こ	Danau Kawaguchi
~時過ぎ	~じすぎ ^い	setelah jam ...
半日	はんいち ^い	setengah hari
ほうとう(*4)	ほうとう ⁻	hoto
風穴(*5)	ふうけつ ⁻	gua/goa angin
氷穴(*6)	ひょうけつ ⁻	gua/goa es
紅葉台(*7)	こうようだい ⁻ / こうよ ^う だい	Koyodai
展望台	てんぼうだい ⁻	observatorium
もったいない	もったいな ^い	hal yang disayangkan (mubazir)
1泊する	いっぱくする ⁻	menginap satu malam
賛成	さんせい ⁻	setuju
絶叫マシン	ぜっきようマシ ^ン	wahana menegangkan
遊園地	ゆうえ ^ん ち	taman hiburan
会話に役立つ文法・句型		

かなり	か ^ナ なり	cukup ...lagak
白糸の滝 (*8)	しらいとのたき ^ニ	Air Terjun Shiraito
間に合う	まにあ ^ウ	tepat waktu/keburu
北海道	ほっか ^イ どう	Hokkaido
カニ	カニ ^ニ	kepiting
スカイツリー (*9)	スカイツリー ^ニ	Tokyo Sky Tree
金沢	かな ^ザ わ	Kanazawa
兼六園 (*10)	けんろく ^ヰ えん	Kenrokuen
舞妓	まいこ ^ニ	maiko (wanita pekerja seni)
体験	たいけん ^ニ	pengalaman
侍	さむらい ^ニ	samurai
九州	きゅうしゅう ^ニ	Kyushu
あきらめる	あきらめ ^ル	mengurungkan (menyerah) niat
ものすごく	ものすご ^ク	sangat
有料	ゆうりょう ^ニ	berbayar
カボチャ	カボチャ ^ニ	labu
キノコ	キノコ ^ニ	jamur
迷う	まよ ^ウ	ragu-ragu/bingung
ジェットコースター	ジェットコースター ^ニ	roller coaster

山中湖 (*11)	やまなか ^コ	Danau Yamanakako
ボート	ボート ^ニ	perahu motor
民宿	みんしゆく ^ニ	wisma/losmen
種類	しゅ ^ル い	tipe
分ける	わけ ^ル	membagi
アウトレットモール	アウトレットモール ^ニ	mal (outlet mall)
寄っていく	よって ^イ く	mampir/singgah
ロールプレイ		
発言	はつげん ^ニ	pernyataan/ujaran
～以上	～い ^ジ ょう	lebih dari ...
当てはまる	あてはま ^ル	menerapkan
提案する	ていあんする ^ニ	mengusulkan
賛成する	さんせいする ^ニ	menyetujui
反対する	はんたいする ^ニ	menentang/menolak
案	あ ^ン	proposal/usulan
まとめる	まとめる ^ニ	merangkum
話し合う	はなしあ ^ウ	membahas/berdiskusi
ガイドブック	ガイドブック ^ニ	buku panduan
リラックスする	リラックスする ^ニ	bersantai/rileks
旅行先	りょこうさき ^ニ	daerah tujuan wisata

- (*1) そのコースで登山するのにかかる時間 lama waktu yang dibutuhkan untuk mendaki gunung menggunakan jalur ini
 (*2) 富士山最高標高地点 titik tertinggi di Gunung Fuji
 (*3) 富士山の近くにある湖 danau di dekat Gunung Fuji
 (*4) 太い麺を味噌で煮込んだ料理 hidangan yang terbuat dari mi tebal yang direbus dalam fermentasi pasta kacang kedelai
 (*5) (*6) 富士山の近くにある洞窟 gua/goa di dekat Gunung Fuji
 (*7) 富士山が見られる展望台 tempat observasi untuk Anda dapat melihat Gunung Fuji dengan jelas
 (*8) 富士山の近くにある滝 air terjun di dekat Gunung Fuji
 (*9) 東京にあるタワー menara di Tokyo
 (*10) 金沢にある庭園 nama taman di Kanazawa
 (*11) 富士山の近くにある湖 danau di dekat Gunung Fuji

PART3 長く話す「誰でも楽しめるんじゃないかと思います」

人気がある	にんきがあ ^ル	populer/terkenal
観光地	かんこうち ^ニ	tempat wisata
タマン・ネガラ (*1)	タマン・ネガラ ^ニ	Taman Negara
マレーシア	マレーシア ^ニ	Malaysia
ジャングル	ジャングル ^ニ	hutan
国立公園	こくりつこうえん ^ニ	taman nasional
ガイド	ガイド ^ニ	(buku) panduan
順に	じゅんに ^ニ	berurutan
自然	しぜん ^ニ	alam
虎	とら ^ニ	harimau
象	ぞう ^ニ	gajah
期待する	きたいする ^ニ	mengharapkan
ボート	ボート ^ニ	perahu motor

眺め	ながめ ^ニ	pemandangan
つり橋	つりばし ^ニ	jembatan gantung
キャノピーウォーク (*2)	キャノピーウォーク ^ニ	berjalan di kanopi (Canopy Walk)
小屋	こや ^ニ	pondok
じっと	じっと ^ニ	(menunggu) dengan sabar
世界一	せかいいち ^ニ	terbaik di dunia
植物	しょくぶつ ^ニ	tumbuhan/tanaman
全体的な	ぜんたいてきな ^ニ	secara keseluruhan
特色	とくしょく ^ニ	karakteristik/ciri khas
見どころ	みどころ ^ニ	hal-hal menarik untuk dilihat
前もって	まえもって ^ニ	sebelumnya

- (*1) マレーシアにあるジャングルの名前 nama hutan di Malaysia
 (*2) 高い木と木の間にかげられたつり橋を歩くアクティビティ aktivitas berjalan di jembatan yang terhubung dengan dua pohon tinggi

PART4 読んでわかる「四季折々に楽しめる富士五湖」

四季折々	しき ^ㇿ おり ^ㇿ おり	dari musim ke musim
富士五湖(*1)	ふじご ^ㇿ こ	lima danau di (sekitar) Gunung Fuji
富士山周辺	ふ ^ㇿ じさんしゅうへん	di sekitar Gunung Fuji
おすすめスポット	おすすめスポ ^ㇿ ット	tempat yang direkomendasikan
ガイドブック	ガイドブ ^ㇿ ック	buku panduan
～特集	とくしゅう ^ㇿ / ～とくしゅう	edisi khusus
自然	しぜん ^ㇿ	alam
遊ぶ	あそぶ ^ㇿ	bermain
紅葉台(*2)	こうようだい ^ㇿ / こうよ ^ㇿ うだい	Koyodai
代表的な	だいひょうてきな ^ㇿ	mewakili/representatif
ビュースポット	ビュースポ ^ㇿ ット	tempat (terbaik) untuk melihat pemandangan
レストハウス	レストハ ^ㇿ ウス	rumah peristirahatan
展望台	てんぼうだい ^ㇿ	observatorium
～度	～ ^ㇿ ど	... derajat
大パノラマ	だいぱ ^ㇿ ノラマ	panorama luas
広がる	ひろがる ^ㇿ	menyebarkan (membentang)
新鮮な	しんせんな ^ㇿ	segar
空気	く ^ㇿ うき	udara
吸い込む	すいこ ^ㇿ む	menarik napas
身	み ^ㇿ	tubuh
リフレッシュする	リフレ ^ㇿ ッシュする	menyegarkan diri
～に違いない	～に ちがいな ^ㇿ い	pasti
紅葉する	こうようする ^ㇿ	(dedaunan) berubah warna
樹海	じゅかい ^ㇿ	hamparan pepohonan
麓	ふもと ^ㇿ	kaki (gunung)
バス停	バスてい ^ㇿ	pemberhentian bus
徒歩	と ^ㇿ ほ	berjalan kaki
ハイキング	ハイ ^ㇿ キング	mendaki
道幅	みちはば ^ㇿ	lebar jalan
狭い	せま ^ㇿ い	sempit/kecil
降雪時	こうせつ ^ㇿ じ	saat salju turun
休業	きゅうぎょう ^ㇿ	ditutup
ふじてんリゾート(*3)	ふじてんリゾ ^ㇿ ート	Fujiten Resort
満喫する	まんきつする ^ㇿ	menikmati sepenuhnya
望む	のぞむ ^ㇿ	mengharapkan
本格	ほんかく ^ㇿ	sebenarnya
スキー場	スキーじょう ^ㇿ	daerah (tempat) bermain ski

ゆったり	ゆった ^ㇿ り	dengan santai
滑る	すべ ^ㇿ る	meluncur di atas papan ski
ファミリーコース	ファミリーコ ^ㇿ ース	jalur untuk keluarga
最大	さいだい ^ㇿ	yang terbesar
斜度	しゃ ^ㇿ ど	tingkat kemiringan
ダウンヒルコース	ダウンヒルコ ^ㇿ ース	jalur menurun
初心者	しょし ^ㇿ んしゃ	pemula
上級者	じょうきゅう ^ㇿ うしゃ	peserta tingkat lanjut
スキー	スキ ^ㇿ ー	papan ski
ウエア	ウエ ^ㇿ ア / ウエア ^ㇿ	pakaian
レンタル	レ ^ㇿ ンタル	penyewaan
可	か ^ㇿ	memungkinkan untuk
雪	ゆき ^ㇿ	salju
夏季	か ^ㇿ き	musim panas
サマーゲレンデ	サマーゲ ^ㇿ レンデ	lereng ski buatan (untuk musim panas)
スノーボード	スノーボ ^ㇿ ード	papan seluncur salju
マウンテンバイク	マウンテンバ ^ㇿ イク	sepeda gunung
アウトドアレジャー	アウトドアレ ^ㇿ ジャー	rekreasi luar ruang
センターハウス(*4)	センターハ ^ㇿ ウス	bangunan utama
～階	～かい ^ㇿ	lantai ...
バーベキュー	バーベ ^ㇿ キュー	barbeku/barbekyu
可能	かのう ^ㇿ	mungkin
要～	よ ^ㇿ う～	perlu
予約	よやく ^ㇿ	reservasi
冬季	とうき ^ㇿ	musim dingin
山中湖 花の都公園(*5)	やまなか ^ㇿ こ はなのみやここうえん	Taman Yamanakako Hana no Miyako
背景	はいけい ^ㇿ	latar belakang
高原	こうげん ^ㇿ	dataran tinggi
花畑	はなば ^ㇿ たけ	taman/kebun bunga
約～	やく ^ㇿ ～	kurang lebih ...
～m2	～へいほうメ ^ㇿ ートル	... meter persegi
誇る	ほこ ^ㇿ る	bangga akan ...
チューリップ	チュ ^ㇿ ーリップ	bunga tulip
ひまわり	ひま ^ㇿ わり	bunga matahari
コスモス	コ ^ㇿ スモス	bunga kosmos
咲く	さく ^ㇿ	mekar
開花	かいか ^ㇿ	sedang bermekaran
状況	じょうきょう ^ㇿ	kondisi/situasi
訪れる	おとずれ ^ㇿ る	mengunjungi

有料	ゆうりょう ⁻	berbayar
温室	おんしつ ⁻	rumah kaca
珍しい	めずらし ^い	langka
熱帯	ねったい ⁻	daerah tropis
植物	しょく ^{ぶつ}	tanaman
一年中	いちねんじゅう ⁻	sepanjang tahun
遊具	ゆ ^{うぐ}	peralatan bermain
水遊び	みずあ ^{そび}	bermain di air
イルミネーション	イルミネ ^{ーション}	iluminasi/penerangan
美しい	うつくし ^い	indah
鳴沢氷穴(*6)	なるさわひよ ^{うけつ}	Gua Es Narusawa
神秘	し ^{んぴ}	misteri
ひんやり	ひんや ^り	merasa sejuk
体験	たいけん ⁻	pengalaman
火山	か ^{ざん}	gunung berapi
噴火	ふんか ⁻	letusan/erupsi
竪穴式	たてあなしき ⁻	(jenis gua) vertikal
洞窟	どうくつ ⁻	gua
溶岩トンネル	ようがんと ^{ンネル}	terowongan lava
抜ける	ぬける ⁻	melalui
地下	ち ^か	bawah tanah
下る	くだる ⁻	turun
氷柱	ひょうちゅう ⁻	untaian titisan air yang membeku
輝く	かがや ^く	bersinar
林立する	りんりつする ⁻	membentuk hutan
様子	ようす ⁻	penampilan
幻想的な	げんそうてきな ⁻	fantastis
最も	もっと ^も	paling
意外な	いがいな ⁻	tak terduga
～内	～ ^{ない}	(di) dalam ...
保つ	たも ^つ	mempertahankan
冷蔵庫	れいぞ ^{うこ}	kulkas/lemari es
～代わり	～かわり ⁻	sebagai pengganti ...

時代	じだい ⁻	era
上着	うわぎ ⁻	jaket
必要な	ひつような ⁻	diperlukan
滑りやすい	すべりやす ^い	licin
靴	くつ ^い	sepatu
事前に	じぜんに ⁻	sebelumnya
～感じ	～かんじ ⁻	seperti ...
推測する	すいそくする ⁻	menebak/menerka
本物	ほんもの ⁻	asli
感動する	かんだうする ⁻	terharu
温泉	おんせん ⁻	sumber mata air panas
ウェブサイト	ウェブサ ^{イト}	situs web
情報	じょうほう ⁻	informasi
レジャー施設	レジャーし ^{せつ}	fasilitas rekreasi
キャンプ場	キャンプじょう ⁻	tempat perkemahan
ガス	ガ ^ス	gas
すべて	す ^{べて}	semua
北海道	ほっか ^{いどう}	Hokkaido
旅行先	りょこうさき ⁻	daerah tujuan wisata
人気がある	にんきがあ ^る	populer/terkenal
観光施設	かんこうし ^{せつ}	fasilitas wisata
無料	むりょう ⁻	gratis
山小屋	やまごや ⁻	pondokan di gunung
ほうとう(*7)	ほうとう ⁻	<i>hoto</i>
定休日	ていきゆ ^{うび}	hari libur khusus (toko)
気圧	きあつ ⁻	tekanan atmosfer
酸素	さ ^{んそ}	oksigen
登山中	とざんちゅう ⁻	saat sedang mendaki gunung
高山病	こうざんびょう ⁻	penyakit ketinggian
日帰り	ひがえり ⁻	perjalanan satu hari
週末	しゅうまつ ⁻	akhir pekan
山中湖(*8)	やまなか ^こ	Danau Yamanakako
連休中	れんきゅうちゅう ⁻	selama liburan panjang
分ける	わけ ^る	membagi/terbagi

(*1) 富士山の麓にある5つの湖の総称 istilah umum untuk lima danau yang ada di kaki Gunung Fuji

(*2) 富士山が見られる展望台 tempat observasi untuk Anda dapat melihat Gunung Fuji dengan jelas

(*3) 富士山の近くにあるスキー場 nama tempat bermain ski di dekat Gunung Fuji

(*4) スキー場にある娯楽施設で、受付をしたり食事をしたりする建物。

Bangunan di area wisata ski yang di dalamnya terdapat fasilitas hiburan, ada tempat seperti resepsionis, restoran, dll.

(*5) 富士山の近くにある公園 taman di dekat Gunung Fuji

(*6) 富士山の近くにある洞窟 gua di dekat Gunung Fuji

(*7) 太い麺を味噌で煮込んだ料理 hidangan yang terbuat dari mi tebal yang direbus dalam pasta fermentasi kacang kedelai

(*8) 富士山の近くにある湖 danau di dekat Gunung Fuji

PART5 書く「おすすめスポットは・・・」

おすすめスポット	おすすめスポット	tempat yang direkomendasikan
最近	さいきん	baru-baru ini
忙しい	いそがしい	sibuk
ガイドブック	ガイドブック	buku panduan
調べる	しらべる	mencari tahu

迷う	まよ	ragu-ragu/bimbang
スケジュール	スケジュール	jadwal
決まる	きまる	ditentukan/diputuskan
連絡する	れんらくする	menghubungi
すすめる	すすめる	menyarankan

◎ 教室の外へ

メニュー	メニュー	menu
絵画	かいが	lukisan
登山道	とざんどう	jalur pendakian gunung
富士山周辺	ふじさんしゅうへん	(di) sekitar Gunung Fuji
観光地	かんこうち	tempat wisata
ガイドブック	ガイドブック	buku panduan
自然	しぜん	alam
観光	かんこう	tamasya

政府観光局	せいふかんこうきょく	Badan Pariwisata Nasional (milik pemerintah)
公式サイト	こうしきサイト	situs web resmi
旅行社	りょこうしゃ	biro perjalanan
ツアー案内	ツアーあんない	panduan wisata
トリップアドバイザー(*1)	トリップアドバイザー	Tripadvisor
口コミ	くちコミ	promosi dari mulut ke mulut

(*1) 旅行サイトの一つ situs web perjalanan

語彙表：トピック3 健康的な生活

◎ 準備

健康的な	けんこうてきな	sehat/menyehatkan	筋肉 (をつける)	きんにく (をつけろ)	(melatih) otot
ダイエット	ダイエツト	diet	予防	よぼう	prevention
健康法	けんこうほう	cara menjaga kesehatan	ストレス	ストレス	stres
試す	ためす	mencoba	カロリー	カロリー	kalori
ポスター	ポスター	poster	健康食品	けんこうしょくひん	makanan sehat
食生活	しょくせいかつ	kebiasaan makan	広告	こうこく	iklan
運動習慣	うんどうしゅうかん	kebiasaan berolahraga	効果	こうか	efek
メンタルヘルス	メンタルヘルス	kesehatan mental	自然植物成分	しぜんしょくぶつ せいぶん	bahan-bahan nabati alami
睡眠	すいみん	tidur	リピート率	リピートりつ	jumlah pelanggan tetap
衛生	えいせい	kebersihan	サプリメント	サプリメント	suplemen
健康診断	けんこうしんだん	pemeriksaan kesehatan	不規則な	ふきそくな	tidak teratur
イメージする	イメージする / イメージする	gambaran	太る	ふとる	menjadi gemuk
バランスがとれた	バランスがとれた	memiliki keseimbangan	外食	がいしょく	makan di luar
運動不足	うんどうぶそく	kurang olahraga	機会	きかい	kesempatan/peluang
スポーツクラブ	スポーツクラブ	klub olahraga	油っぽい	あぶらっぽい	berminyak
ウェイトトレーニング	ウェイトトレーニング	latihan beban	感謝	かんしゃ	terima kasih/rasa syukur
なんといつても	なんといつても	yang penting	声	こゑ	suara
ためる	ためる	menumpuk	ぞくぞくと	ぞくぞくと	bertubi-tubi
定期的に	ていきてきに	secara berkala	寄せる	よせる	mengirim
決まった	きまった	telah diputuskan	体調	たいちょう	kondisi fisik
夜更かし	よふかし	terjaga sampai larut malam	女性	じょせい	wanita
規則正しい	きそくただしい	teratur	手放す	てばなす	melepaskan
秘訣	ひけつ	kiat	男性	だんせい	laki-laki
栄養	えいよう	nutrisi/gizi	ウエスト	ウエスト	pinggang
生活習慣	せいかつしゅうかん	gaya hidup	スッキリする	スッキリする	menjadi langsing
			約～	やくく～	kurang lebih ...
			～粒	～つぶ	... butir/... tablet
			税込	ぜいこみ	termasuk pajak
			申し込み	もうしこみ	pendaftaran

PART1 聞いてわかる「ウォーキングがいいんじゃないですか」

ウォーキング	ウォーキング	berjalan	すすめる	すすめる	merekomendasikan
おしゃべりサークル	おしゃべりサークル	grup bincang-bincang	駅前	えきまえ / えきまえ	di depan stasiun
特徴	とくちょう	karakteristik/ciri khas	ジム	ジム	gym
ボディコンバット	ボディコンバット	body combat	腹筋	ふっきん	otot perut
ラジオ体操	ラジオたいそう	(program) senam di radio	効く	きく	efektif
腹筋ローラー	ふっきんローラー	rol (alat olahraga) untuk membentuk otot perut	ストレス解消	ストレスかいしょう	menghilangkan stres
～に向いている	～に向いている	cocok untuk ...	手軽に	てがるに	dengan mudah
			全身	ぜんしん	seluruh tubuh

バランスよく	バランスよ ^く	keseimbangan yang baik
鍛える	きた ^る える	membentuk
けが	けが ^り	cedera/luka
リスク	リ ^{スク}	risiko
気合い	きあい ^で	semangat
有酸素運動	ゆうさんそう ^り んどう	olahraga aerobik
四つんばい	よつんばい ^で	posisi tubuh merangkak (menggunakan empat bagian tubuh, yaitu kedua lutut dan kedua tangan)
ストレッチ	ストレ ^ッ ッチ	peregangan
コロコロ	コ ^ロ コロ	berguling-guling
エアロ(*1)	エ ^ロ アロ	aerobik
あっという間に	あっというまに ^で	hanya sekejap
経つ	た ^つ	berlalu
汗	あ ^せ	keringat
ダラダラ	だ ^ら だら	mengalir
すっきりする	すつき ^り する	merasa segar
第～	だ ^い ～	nomor ...
たった	たった ^で	hanya
ものすごく	ものすご ^く	sangat
スポーツクラブ	スポーツク ^ラ ブ	klub olahraga
キックボクシング	キックボ ^ク シング	kickboxing
空手	からて ^で	karate
動き	うごき ^で	gerakan
合わせる	あわせ ^る	seirama
動かす	うごか ^す	menggerakkan
運動神経	うんどうし ^ん けい	syaraf motorik
関係ない	かんけいな ^い	tidak berhubungan
取り入れる	とりいれる ^で / とりいれ ^る	menggabungkan
柔らかい	やわらか ^い	lembut
要素	よ ^う そ	unsur
数回	すうかい ^で	beberapa kali
場所を取る	ばしょをと ^る	menempati ruang (memakan tempat)
効果	こ ^う か	efek

見た目	みため ^で	tampilan luar
音声スクリプト		
運動不足	うんどうぶ ^つ そく	kurang olahraga
定番	ていばん ^で	umum
会員	かいいん ^で	anggota
ウェイトトレーニング	ウェイトトレ ^ー ニング	latihan beban
ランニングマシン	ランニングマシ ^ン	alat untuk latihan lari (treadmill)
スタジオプログラム	スタジオプログ ^ラ ム	program latihan
ズンバ(*2)	ズ ^ン バ	zumba
ダンス	ダ ^ン ス	dansa/menari
ヨガ	ヨ ^ガ	yoga
見学する	けんがくする ^で	kunjungan belajar
～って感じがする	～ってかんじがする ^で	merasa (seperti) ...
ランニング	ランニング ^で	berlari
脂肪	しぼう ^で	lemak
燃やす	もやす ^で	membakar
気持ちいい	きもちい ^い	perasaan nyaman
コース	コ ^ー ス	program
意外に	いがいに ^で	tak terduga
ピアノ伴奏	ピアノば ^ん そう	iringan piano
体操する	たいそうする ^で	melakukan latihan fisik
懐かしい	なつかし ^い	merasa rindu
便秘	べんぴ ^で	sembelit
YouTube(*3)	ユーチュ ^ー ーブ	YouTube
この間	このあいだ ^で	baru-baru ini
通販	つ ^う はん	penjualan secara daring (online)
車輪	しゃりん ^で	roda
両側	りょうがわ ^で	kedua sisi
ハンドル	ハンドル ^で	setir (pegangan)
両手	りょうて ^で	kedua tangan
伸ばす	のば ^す	merentangkan
曲げる	まげる ^で	menekuk
元	も ^と	semula
筋肉	き ^ん にく	otot

(*1) エアロビクスの略称 singkatan dari aerobik

(*2) ダンス系のフィットネスプログラムの一つ program dansa untuk kebugaran

(*3) 動画サイトの一つ situs web video

PART2 会話する「どんなダイエットしているの？」

ダイエットする	ダイ ^エ ットする	menjalani diet
カザフスタン	カザフス ^タ ン	Kazakhstan
アルマティ(*1)	アルマ ^{ティ}	Almaty

日系企業	につけいき ^ぎ ぎょう	perusahaan Jepang
同僚	どうりょう ^で	rekan kerja
現地	げ ^ん ち	lokal
移住する	いじゅうする ^で	beremigrasi

アドバイス	ア ¹ ドバイス	saran
薄着	うすぎ ⁻	pakaian tipis
今のうちに	いまのうちに ⁻	mumpung sekarang
痩せる	やせる ⁻	menjadi langsing
抜く	ぬく ⁻	melewatkan
サラダ	サ ¹ ラダ	selada (<i>salad</i>)
～感じ	～かんじ ⁻	merasa (seperti) ...
炭水化物	たんすいか ¹ ぶつ	karbohidrat
タンパク質	たんぱく ¹ しつ	protein
栄養	えいよう ⁻	nutrisi/gizi
バランス	バランス ⁻	keseimbangan
カロリー	カ ¹ ロリー	kalori
べつ	べつに ⁻	(tidak ada) yang khusus
ウォーキング	ウォーキング ⁻	berjalan
有酸素運動	ゆうさんそう ¹ んどう	olahraga aerobik
きっかけ	きっかけ ⁻	pemicu/pada mulanya
体重	たいじゆう ⁻	berat badan
イメージ	イメ ¹ ージ / イ ¹ メージ	gambar/gambaran
頭が回る	あたま ¹ がまわる	otak bekerja
限界	げんかい ⁻	batas
会話に役立つ文法・文型		
馬鹿馬鹿しい	ばかばかし ¹ い	konyol
うらやましい	うらやまし ¹ い	cemburu/iri
気持ちいい	きもちい ¹ い	perasaan nyaman
鍛える	きた ¹ える	membentuk
駅前	えきま ¹ え / えきまえ ⁻	di depan stasiun
ジム	ジ ¹ ム	<i>gym</i>
長野	な ¹ がの	Nagano (prefektur)
高原	こうげん ⁻	dataran tinggi
温泉	おんせん ⁻	sumber mata air panas
リフレッシュする	リフレ ¹ ッシュする	merasa segar
リンゴダイエット(*2)	リンゴダ ¹ イエット	diet dengan buah apel

(*1) カザフスタンの都市 kota di Kazakhstan

(*2) リンゴだけを食¹べるとい¹うダイエツト方法 jenis diet dengan hanya memakan buah apel

市場	い ¹ ちば	pasar
腐る	くさ ¹ る	membusuk
オープンする	オ ¹ ープンする	membuka
すいている	すいている ⁻	kosong
ホットヨガ	ホツトヨ ¹ ガ	<i>hot yoga</i>
リラックスする	リラ ¹ ックスする	bersantai
体力	た ¹ いりよく	kekuatan tubuh
ペース	ペ ¹ ース	kecepatan
無理する	む ¹ りする	memaksakan diri
キープする	キ ¹ ープする	menjaga
記録をつける	きろくをつけ ¹ る	membuat catatan
ポイント	ポイ ¹ ント	titik
筋力トレーニング	きんりよくトレ ¹ ーニング	latihan beban
マシントレーニング	マシントレ ¹ ーニング	berlatih dengan alat/mesin
エアロビクス	エアロビ ¹ クス	aerobik
ヨガ	ヨ ¹ ガ	yoga
上級	じょうきゆう ⁻	kelas lanjutan/tingkat mahir
効く	きく ⁻	efektif
頼る	たよ ¹ る	mengandalkan
腹筋	ふつきん ⁻	otot perut
筋肉	き ¹ んにく	otot
ストラテジー・発音		
腕立て伏せ	うでたて ¹ ふせ	<i>push-up</i>
熱中症	ねつちゆうしょう ⁻	sengatan panas
ロールプレイ		
セリフ	セリフ ⁻	ucapan/dialog
順番	じゆんばん ⁻	urutan
必要性	ひつようせい ⁻	kebutuhan
大切さ	たいせつさ ⁻	pentingnya
目標	もくひょう ⁻	target
落とす	おと ¹ す	menurunkan/mengurangi
肌	は ¹ だ	kulit

PART3 長く話す「病気の原因を消してくれるんです」

ウズベキスタン	ウズベキ ¹ スタン	Uzbekistan
出張	しゅつちよう ⁻	perjalanan dinas
青竹踏み(*1)	あおだけ ¹ ふみ	<i>aodakefumi</i>
血行	けっこう ⁻	sirkulasi darah
疲れ	つかれ ¹	lelah
健康法	けんこうほう ⁻	cara hidup sehat

煙	けむり ⁻	asap
効果	こ ¹ うか	efek
イスリック	イ ¹ スリック	<i>isyrik</i>
砂漠	さば ¹ く	gurun
生える	はえ ¹ る	tumbuh
薬草	やくそう ⁻	ramuan (obat)

干す	ほ ^ス	mengeringkan
燃やす	もやす ^ス	membakar
お守り	おまもり ^リ	jimat keberuntungan (benda sebagai penjaga/pelindung)
臭い	にお ^イ	bau
苦手な	にがてな ^ナ	tidak suka/tidak mahir
かける	かけ ^ル	memasang
袋	ふくろ ^ク	kantong (plastik/kertas)
ぶら下げる	ぶらさげる ^ル	menggantungkan

予防	よぼう ^ブ	pencegahan
連れて行く	つれていく ^ク	mengajak
効能	こうのう ^ブ	efektivitas
具体例	ぐた ^イ いれい	contoh konkret (nyata)
伝統的な	でんとうてきな ^ナ	tradisional
身近な	みぢかな ^ナ	familier/akrab
くわしく	くわ ^シ く	secara terperinci
工夫する	くふうする ^ル	merancang
実際に	じっさいに ^ニ	sebenarnya
情報	じょうほう ^ブ	informasi

- (*1) 竹などを踏んで、足裏をマッサージする健康法
cara hidup sehat dengan menginjak bambu untuk memijat bagian bawah kaki

PART4 読んでわかる「本当に効くのかな？」

効く	きく ^ク	efektif
健康食品	けんこうしょ ^ク ひん	makanan sehat
掲示板	けいじばん ^ブ	forum/notifikasi (di media sosial/daring)
書き込み	かきこみ ^ミ	menulis (di media sosial/daring)
名無し	ななし ^シ	tanpa nama
健康生活	けんこうせ ^イ いかつ	hidup sehat
最近	さいきん ^ニ	baru-baru ini
疲れ	つかれ ^レ	lelah
体調	たいちょう ^ウ	kondisi fisik
友人	ゆうじん ^ニ	teman
某～	ぼ ^ウ ～	suatu ... (... tertentu)
研究所	けんきゅうじょ ^ウ	institusi penelitian
すすめる	すすめる ^ル	merekomendasikan
まとまった～	まとまった～ ^リ	... lengkap
量	りょう ^リ	kuantitas
～続ける	～つづける ^ル	berkesinambungan
本当に	ほんとうに ^ニ	sebenarnya
結構	けっこう ^ク	cukup/lumayan
迷う	まよ ^ウ	bimbang/ragu-ragu
楽な	らく ^ク な	nyaman
感じる	かんじる ^ル	merasa
大丈夫	だいじょうぶ ^ウ	baik/tidak masalah
精神的な	せいしんてきな ^ナ	mental/batin
面	めん ^{メン}	aspek
業者	ぎょうしゃ ^{シャ}	produsen
キター(*1)	きたー ^ー	muncul
マルチ商法	マルチしょ ^ウ ほう	MLM
お前(*2)	おまえ ^エ	kamu (informal)
商品	しょうひん ^{ヒン}	produk

システム	シ ^シ ステム	sistem
昔	むかし ^シ	dulu
俺(*3)	おれ ^レ	saya (informal)
知り合い	しりあい ^ニ	kenalan
しつこく	しつこ ^ク く	gigih
ちっとも～ない	ちっとも～ない ^ク	tidak sama sekali
ムダな	むだな ^ナ	sia-sia
飛びつく	とびつ ^ク く	melompat
癖	くせ ^ク	kebiasaan buruk
納豆	なつと ^ウ	<i>natto</i> (fermentasi kedelai)
健康	けんこう ^ウ	kesehatan
放送する	ほうそうする ^ル	menyiarkan
次の日	つぎ ^ク のひ	hari berikutnya
消える	きえる ^ル	menghilang
ありえない	ありえ ^ク ない	mustahil
ブーム	ブ ^ウ ーム	menggemparkan (terkenal)
紅茶キノコ(*4)	こうちゃき ^ノ のこ	<i>kochakinoko</i>
はやる	はや ^ル る	menjadi populer
母親	ははおや ^ニ	ibu
謎	なぞ ^ク	misteri/teka-teki
昭和生まれ	しょうわう ^マ まれ	lahir pada era <i>Showa</i>
ハケーン(*5)	ハケーン ^ン	ditemukan
確かに	た ^シ しかに	memang
怪しい	あやしい ^ク	mencurigakan
ガン	ガ ^ン	kanker
治る	なお ^ル る	sembuh
弱み	よわみ ^ミ	kelemahan/titik lemah
つけこむ	つけこむ ^ル	memanfaatkan

売りつける	うりつけ ^る	menjual secara paksa
頼る	たよ ^る	mengandalkan
間違い	まちが ^い	kesalahan
その分	そのぶ ^ん	bagian itu
メシ(*6)	メシ ^い	makanan/nasi
食う(*7)	く ^う	makan
成分	せい ^{ぶん}	komposisi
要するに	ようす ^る に	pendek kata
単なる	ただ ^単 なる	cuma
ビタミン剤	ビタミ ^ン ざい	vitamin/suplemen makanan
効き目	ききめ ^い	mujarab
原因	げんいん ^い	penyebab
診る	み ^る	memeriksa (kesehatan)
健康診断	けんこうし ^{けん} んだん	pemeriksaan kesehatan
糖尿病	とうによ ^う びょう ^い	diabetes
診断する	しんだんする ^い	mendiagnosis
通る	と ^お る	lewat
扱う	あつか ^う	membahas
販売	はんばい ^い	penjualan

発言	はつげん ^い	pernyataan/komentar
つながり	つながり ^い	hubungan
～に対しての	～にた ^い いしての	terhadap ...
完成する	かんせいする ^い	melengkapi
読み飛ばす	よみとば ^す	membaca secara cepat
匿名	とくめい ^い	anonim
肌	は ^だ	kulit
調子	ちょうし ^い	kondisi
高血圧	こうけ ^い つあつ	tekanan darah tinggi
ウォーキング	ウォーキング ^い	berjalan
ダメな	だめ ^な	tidak baik
だます	だま ^す	menipu
心配事	しんぱいごと ^い	kekhawatiran
我慢する	が ^ま んする	bertahan
マシな	マシな ^い	lebih baik daripada tidak sama sekali
虫歯	むしば ^い	gigi berlubang
～まま	～ま ^ま	membiarkan ...
ストレス	スト ^レ ス	stres
壊す	こわ ^す	merusak

- (*1) 「来た」の意味。インターネットの掲示板などで使われるスラング
berarti 'datang/muncul'. Bahasa gaul yang digunakan, misalnya pada forum di internet.
- (*2) 「あなた」のぞんざいな言い方 cara (bahasa) informal untuk mengatakan 'kamu'
- (*3) 「私」の男性的な表現 kata yang digunakan oleh pria untuk menyebut 'aku'
- (*4) 1975 年ごろから日本で流行した発酵飲料 minuman fermentasi yang populer di Jepang pada tahun 1970-an
- (*5) 「発見」の意味。インターネットの掲示板などで使われるスラング
berarti 'ditemukan'. Bahasa gaul yang digunakan, misalnya pada forum di internet
- (*6) 「ご飯」のぞんざいな言い方。おもに男性が使う。
cara kasar/tidak sopan untuk menyebut 'makanan atau nasi'. Terutama digunakan oleh pria.
- (*7) 「食べる」のぞんざいな言い方。おもに男性が使う。 cara kasar/tidak sopan untuk menyebut 'makan'. Terutama digunakan oleh pria.

PART5 書く「世界の健康法」

健康法	けんこうほう	cara hidup sehat
質問サイト	しつもんサイト	situs web tanya jawab
紹介する	しょうかいする	memperkenalkan
風邪	かぜ	masuk angin
予防	よぼう	pencegahan
生	なま	mentah
にんにく	にんにく	bawang putih
ユニークな	ユニークな	unik
興味を持つ	きょうみをもつ	memiliki minat
回答する	かいとうする	menjawab
ウズベキスタン	ウズベキスタン	Uzbekistan
薬草	やくそう	ramuan (obat)
イスリック	イスリック	isyrik

砂漠	さばく	gurun
生える	はえる	tumbuh
続き	つづき	lanjutan
サウナ	サウナ	sauna
雪	ゆき	salju
寝る	ねる	berbaring
フィンランド	フィンランド	Finlandia
大好き	だいすき	sangat menyukai
温める	あたためる	menghangatkan
～に対して	～にたいして	terhadap ...
書き込む	かきこむ	menulis (di media sosial/daring)
詳しく	くわしく	secara terperinci

◎ 教室の外へ

血圧	けつあつ	tekanan darah
尿酸値	にようさんち	kadar asam urat
血糖値	けつとうち	kadar gula darah
高め	たかめ	agak tinggi
健康状態	けんこうじょうたい	kondisi kesehatan
健康診断	けんこうしんだん	pemeriksaan kesehatan
実際に	じっさいに	sebenarnya

結果	けっか	hasil
健康法	けんこうほう	cara hidup sehat
掲示板	けいじばん	forum/notifikasi (di media sosial/daring)
顔文字	かおもじ	emotikon
アスキーアート	アスキーアート	seni ASCII

語彙表：トピック4 舞台を見るなら

◎ 準備

舞台	ぶたい	panggung (pertunjukan)
公演	こうえん	pertunjukan (publik)
芝居	しばい	drama/sandiwara (teater)
歌劇	かげき	opera
人形劇	にんぎょうげき	teater boneka
様子	ようす	kondisi
特徴	とくちょう	ciri khas/karakteristik
歌舞伎(*1)	かぶき	kabuki
落語(*2)	らくご	rakugo
宝塚(*3)	たからづか	Takarazuka
文楽(*4)	ぶんらく	bunraku
新喜劇(*5)	しんきげき	teater modern (<i>shinkigeki</i>)
オペラ	オペラ	opera
舞台芸術	ぶたいげいじゆつ	seni pertunjukan
人気	にんき	populer
世代	せだい	generasi
役者	やくしゃ	aktor/aktris
生	なま	(penampilan) langsung
演技	えんぎ	pertunjukan
劇場	げきじょう	teater
バレエ	バレエ / バレエ	balet
ダンス	ダンス	dansa
ダンサー	ダンサー	pedansa/penari
情熱	じょうねつ	gairah/antusiasme
エネルギー	エネ르기	energi
感心する	かんしんする	terkesan
身振り	みぶり	gerakan tubuh
寄席	よせ	teater rakugo

イマイチな	イマイチな	tidak istimewa
海老蔵(*6)	えびぞう	Ebizo
ファン	ファン	penggemar
一流	いちりゅう	level atas
チケット	チケット / チケット	tiket
どうにかする	どうにかする	melakukan sesuatu
数万円	すうまんえん	puluhan ribu yen
伝統的な	でんとうてきな	tradisional
表情	ひょうじょう	ekspresi wajah
セリフ	セリフ	dialog/ujaran
ポジティブな	ポジティブな	positif
ネガティブな	ネガティブな	negatif
表現	ひょうげん	ungkapan
要素	ようそ	unsur/elemen
出演者	しゅつえんしゃ	penampil (aktor/aktris yang tampil)
衣装	いしょう	kostum
舞台設備	ぶたいせつび	peralatan panggung
セット	セット	set (panggung)
ストーリー	ストーリー	cerita
うまい	うまい	sangat bagus/hebat
豪華な	ごうかな	mewah
現代的な	げんだいてきな	kontemporer
派手な	はでな	mencolok
迫力がある	はくりよくがある	(terasa) kuat
カッコいい	カッコいい	keren
シンプルな	シンプルな	sederhana

(*1) 日本の伝統芸能の一つ suatu bentuk pertunjukan tradisional Jepang.

(*2) 日本の伝統的な話芸の一つ seni mendongeng tradisional Jepang.

(*3) 日本の歌劇団 grup opera Jepang.

(*4) 日本の伝統芸能の一つ。人形を使う。 suatu bentuk kesenian tradisional Jepang. Menggunakan boneka.

(*5) 日本の喜劇のグループ grup komedi Jepang.

(*6) 歌舞伎役者の市川海老蔵のこと aktor kabuki Ebizo Ichikawa

PART1 聞いてわかる「歌舞伎、いいですねえ」

歌舞伎	かぶき	kabuki
イメージ	イメージ / イメージ	gambaran
～同士	～どうし	sesama ...
伝統的な	でんとうてきな	tradisional
すすめる	すすめる	merekomendasikan
セリフ	セリフ	dialog/ujaran
役者	やくしゃ	aktor/aktris

演技	えんぎ	akting
舞台	ぶたい	panggung (pertunjukan)
仕掛け	しかけ	peralatan panggung
衣装	いしょう	kostum
化粧	けしょう	riasan/make-up
スーパー歌舞伎	スーパーかぶき	super kabuki
ストーリー	ストーリー	cerita

ドラマチックな	ドラマチ ^ク ックな	dramatis
退屈する	たいくつする ⁻	merasa bosan
動き	うごき ^ク	gerakan
演出	えんしゅつ ⁻	pertunjukkan
派手な	はで ^ナ な	mencolok
豪華な	ご ^ウ うかな	mewah
笑い	わらい ⁻	tawa
涙	な ^ミ みだ	air mata
カッコいい	かっこい ^イ い	keren
すてきな	すてきな ⁻	hebat
宝塚	たから ^ヅ づか	Takarazuka
逆に	ぎやくに ⁻	sebaliknya
全員	ぜんいん ⁻	semuanya
演じる	えんじる ⁻	beracting
ファン	ファ ^ン ン	penggemar
誇る	ほこ ^ル る	merasa bangga
舞台芸術	ぶたいげ ^イ いじゅつ	seni pertunjukan
関西	か ^ン んさい	Kansai
お笑い	おわらい ⁻	komedi
なんば(*1)	な ^ン んば	Namba
劇場	げきじょう ⁻	teater
プロット	プロット ⁻	plot/alur
まさに	ま ^サ さに	benar-benar
楽器	が ^ク つき ⁻	alat musik
太鼓	たいこ ⁻	gendang khas Jepang
独特	どくとく ⁻	kekhasan
表現する	ひょうげ ^ン んする	mengekspresikan
イヤホンガイド	イヤホンガ ^イ イド	panduan audio
一方	いっぽ ^ウ う	selain itu

新喜劇	しんき ^ゲ げき	teater modern (<i>shinkigeki</i>)
ギャグ	ギャ ^グ グ	lelucon
(お)芝居	しばい ⁻ / おし ^バ ばい	pertunjukan
中心	ちゅうしん ⁻	utama
音声スクリプト		
外側	そとがわ ⁻	eksterior
ぐるっと	ぐる ^ッ っと	berputar-putar
波	なみ ^ナ	gelombang
ドキッと	ドキ ^ッ っとする	terkejut
女性らしい	じょせいらし ^イ い	feminin
のる	のる ⁻	tersedia
見どころ	みどころ ⁻	hal-hal menarik yang perlu diperhatikan
とにかく	と ^ク にかく	pokoknya
～ばかり	～ば ^カ かり	melulu
演目	えんもく ⁻	program pertunjukan
～による	～による ⁻	tergantung pada ...
江戸時代	えどじ ^{ダイ} だい	zaman <i>Edo</i>
そういえば	そういえ ^バ ば	ngomong-ngomong
チケット	チケ ^ツ ット / チ ^ケ ケット	tiket
協力する	きょうりよくする ⁻	bekerja sama
飛躍	ひやく ⁻	suatu lompatan
いっそのこと	いっそのこと ⁻	sekalian saja
ボケ	ボケ ^ケ	pemeran yang melucu dalam pertunjukan komedi
ツッコミ	ツッコミ ⁻	pengumpaan kelucuan dalam pertunjukan komedi
エキスパート	エキスパ ^ー ート	ahli

(*1) 大阪にある地域の名前 nama suatu daerah di Osaka

PART2 会話する「楽しめると思いますよ」

オペラ	オ ^ペ ペラ	opera
舞台	ぶ ^タ たい	panggung (pertunjukan)
チケット	チケ ^ツ ット / チ ^ケ ケット	tiket
研究室	けんきゅ ^ウ うしつ	ruang penelitian
教授	きょうじゅ ⁻	profesor
ドイツ	ド ^イ イツ	Jerman
ケルン	ケ ^ル ルン	Cologne/Köln
講師	こう ^シ し	pengajar
クラシック	クラシ ^{ック} ック	klasik
サバティカル	サバ ^{ティ} ティカル	(cuti) sabatikal
研究休暇	けんきゅ ^ウ きゅう ^ウ きゅう	cuti untuk penelitian

	か	
(お)好きな	おすきな ⁻ / すき ^ナ な	favorit
本場	ほんば ⁻	otentik
劇場	げきじょう ⁻	teater
窓口	まど ^グ ぐち	loket pembelian tiket
席	せ ^キ き	tempat duduk
演目	えんもく ⁻	program (pertunjukan)
ホームページ	ホームペ ^ー ージ	situs web
前半	ぜんはん ⁻	babak pertama/paruh awal
『カルメン』(*1)	カ ^ル ルメン	<i>Carmen</i>
後半	こうはん ⁻	babak kedua/paruh akhir

ワーグナー (*2)	ワ ^ㇰ ーグナー	Wagner
『ワルキューレ』(*3)	ワ ^ㇰ ルキュー ^ㇰ ーレ	Valkyrie
地元	じもと ^ㇰ	lokal
ドラマチックな	ドラマチ ^ㇰ ックな	dramatis
ただ	た ^ㇰ だ	akan tetapi
ストーリー	スト ^ㇰ ーリー	cerita
まえもって	まえも ^ㇰ って	sebelumnya
受け取る	うけとる ^ㇰ	menerima
自宅	じたく ^ㇰ	rumah
バーコード	バーコ ^ㇰ ード	kode batang (<i>bar code</i>)
印刷する	いんさつする ^ㇰ	mencetak
そのまま	そのまま ^ㇰ	apa adanya (dalam kondisi sama)
ちゃんとした	ちゃんとした ^ㇰ	layak
格好	かっこう ^ㇰ	penampilan
服装	ふくそう ^ㇰ	pakaian
土地	とち ^ㇰ	tanah
～によっては	～によって ^ㇰ は	tergantung pada ...
ドレス	ド ^ㇰ レス	gaun
礼服	れいふく ^ㇰ	pakaian formal
カジュアルな	カ ^ㇰ ジュアルな	(pakaian) santai
～感じ	～かんじ ^ㇰ	seperti ...
ラフな	ラ ^ㇰ フな	kasar
雰囲気	ふんい ^ㇰ き	suasana
溶け込む	とけこむ ^ㇰ	melebur
会話に役立つ文法・文型		
ロビー	ロ ^ㇰ ビー	lobi
ミニコンサート	ミニコ ^ㇰ ンサート	mini konser
プログラム	プログ ^ㇰ ラム	program
ポストカード	ポストカ ^ㇰ ード	kartu pos
配る	くば ^ㇰ る	membagikan
芝居	しばい ^ㇰ	pertunjukan
夕食	ゆうしょく ^ㇰ	makan malam
ファストフード	ファストフ ^ㇰ ード	makanan cepat saji
おしゃれする	おしゃ ^ㇰ れする	berpakaian modis (rapi)
バレエ	バ ^ㇰ レエ / バレエ	balet
チャイコフスキー (*4)	チャイコフス ^ㇰ キー	Tchaikovsky

お笑い	おわらい ^ㇰ	komedi
歌舞伎 (*5)	かぶき ^ㇰ	kabuki
歌舞伎座 (*6)	かぶきざ ^ㇰ	teater Kabukiza
モーツァルト (*7)	モ ^ㇰ ーツァルト	Mozart
スケジュール	スケ ^ㇰ ジュール	jadwal
テイクアウト	テイクア ^ㇰ ウト	dibawa pulang (<i>take out</i>)
パイプオルガン	パイプオ ^ㇰ ルガン	organ pipa (orgel)
電子オルガン	でんしオ ^ㇰ ルガン	organ elektronik
演奏する	えんそうする ^ㇰ	mementaskan
伝統芸能	でんとうげ ^ㇰ いのう	seni pertunjukan tradisional
人気がある	にんきがあ ^ㇰ る	populer
決まり	きまり ^ㇰ	aturan
おしゃれな	おしゃ ^ㇰ れな	berpakaian modis (rapi)
ワンピース	ワンピ ^ㇰ ース	gaun terusan (<i>one piece</i>)
インド料理	インドりよ ^ㇰ うり	makanan India
バリ	バ ^ㇰ リ	Bali
伝統的な	でんとうてきな ^ㇰ	tradisional
ディナーショー	ディナ ^ㇰ ーショー	pertunjukan makan malam dengan
ストラテジー・発音		
売り切れ	うりきれ ^ㇰ	terjual habis
演奏	えんそう ^ㇰ	pentas musik
オペラハウス	オペラハ ^ㇰ ウス	gedung opera
疑問	ぎもん ^ㇰ	keraguan/pertanyaan
感情	かんじょう ^ㇰ	perasaan
働き	はたらき ^ㇰ	fungsi
ロールプレイ		
職場	しょくば ^ㇰ	tempat kerja
同僚	どうりょう ^ㇰ	rekan kerja
メロディー	メ ^ㇰ ロディー	melodi
オンライン	オンラ ^ㇰ イン	daring (<i>online</i>)
べつに	べつに ^ㇰ	(tidak ada yang) khusus
軽く	かるく ^ㇰ	ringan
演劇	えんげき ^ㇰ	pertunjukan teater
ショー	ショ ^ㇰ ー	pertunjukkan
マナー	マ ^ㇰ ナー	tata krama

(*1) (*3) オペラの題名 judul opera

(*2) ドイツの作曲家 komposer Jerman

(*4) ロシアの作曲家 komposer Rusia

(*5) 日本の伝統芸能の一つ suatu bentuk pertunjukan tradisional Jepang

(*6) 東京にある歌舞伎専用の劇場 sebuah teater di Tokyo yang berspesialisasi pada kabuki

(*7) オーストリアの作曲家 komposer Austria

PART3 長く話す「市内の劇場で見ることができます」

市内	し ^ゝ ない	di (dalam) kota
劇場	げきじょう ^ー	teater
観光客	かんこうきゃく	wisatawan
伝統芸能	でんとうげ ^ゝ いの う	seni pertunjukan tradisional
舞台	ぶ ^ゝ たい	panggung (pertunjukan)
ショー	ショ ^ー	pertunjukkan
出張	しゅつちよう ^ー	perjalanan dinas
ベトナム	ベトナム ^ー	Vietnam
ロビー	ロ ^{ビー}	lobi
スケジュール	スケ ^ー ジュール	jadwal
水上人形劇	すいじょう にんぎょ ^う げき	(pertunjukan) boneka di atas air
人形劇	にんぎょ ^う げき	teater boneka
現在	げ ^ん ざい	saat ini
すすめる	すすめる ^ー	merekomendasikan
腰	こし ^ー	pinggang
浸かる	つかる ^ー	berendam
北部	ほ ^く ぶ	bagian utara
農村	のうそん ^ー	desa pertanian

豊作	ほうさく ^ー	panen yang baik
(お)祭り	まつり ^ー / おまつり ^ー	festival
ストーリー	スト ^ー リー	cerita
民話	みんわ ^ー	cerita rakyat
素朴な	そぼくな ^ー	sederhana
バラエティ	バラ ^ー エティ	variasi
飽きる	あき ^る	bosan
セリフ	セリフ ^ー	dialog/ujaran
楽器	がっき ^ー	alat musik
演奏	えんそう ^ー	pentas musik
動き	うごき ^ゝ	gerakan
衣装	い ^し ょう	kostum
亀	か ^め	kura-kura
竜	りゅう ^う	naga
もともと	もともと ^ー	pada awalnya
もと	もと ^ー	sumber
由来	ゆらい ^ー	asal
見どころ	みどころ ^ー	hal-hal menarik yang perlu diperhatikan

PART4 読んでわかる「とっても厳しい世界なんですよ」

とても(*1)	とても ^ー	sangat
宝塚(*2)	たからづか	Takarazuka
質問サイト	しつもんサ ^ー イト	situs web tanya jawab
情報	じょうほう ^ー	informasi
提供する	ていきょうする ^ー	menawarkan
女子	じょ ^し	gadis/wanita
こないだ(*3)	こないだ ^ー	belakangan ini
初めて	はじ ^め て	untuk pertama kalinya
主役	しゅやく ^ー	peran utama
男役	おとこやく ^ー	peran laki-laki
すてきな	すてきな ^ー	hebat/luar biasa
憧れる	あこがれる ^ー	mengagumi
バレエ	バ ^レ エ / バレ エ ^ー	balet
習う	なら ^う	belajar
ベストアンサー	ベストア ^ン サー	jawaban terbaik
選ぶ	えら ^ぶ	memilih
回答	かいとう ^ー	repons/tanggapan
タカラジェンヌ(*4)	タカラジェ ^ン ヌ	takarazienne
宝塚音楽学校(*5)	たからづか お んがくが ^く っこう	Sekolah Musik Takarazuka
卒業生	そつぎょ ^う せい	lulusan

入試(*6)	にゅうし ^ー	ujian masuk
応募資格	おうぼし ^ゝ かく	persyaratan (untuk masuk)
卒業後	そつぎょうご ^ー	setelah lulus
～歳	～ ^{さい}	... tahun (usia)
競争率	きょうそ ^う りつ	rasio pelamar yang lulus terhadap total pelamar
～倍	～ばい ^ー	... kali
～以上	～い ^じ ょう	lebih dari ...
東大(*7)	とうだい ^ー	Today (Tokyo Daigaku)
超～	ちょう ^う ～	sangat ...
難関	なんかん ^ー	kesulitan/rintang
合格する	ごうかくする ^ー	lulus
専門	せんもん ^ー	spesialisasi
スクール	スク ^ー ール	sekolah
まず	ま ^ず	mungkin
無理な	む ^り な	mustahil
厳しい	きびし ^ゝ い	keras/ketat/sulit
レッスン	レ ^ッ スン	pelajaran
受ける	うけ ^る	menerima
舞台	ぶ ^ゝ たい	panggung (pertunjukan)
トップスター	トップスタ ^ー	bintang utama

呼ぶ	よぶ ⁻	dipanggil
本当に	ほんとうに ⁻	sebenarnya
大変な	たいへんな ⁻	serius
組	ぐみ ⁺	grup/kelompok
～ごと	～ごと ⁺	setiap ...
公演	こうえん ⁻	pertunjukan publik
各～	か ⁺ く～	setiap ...
普通	ふつう ⁻	biasanya/normal
芝居	しばい ⁻	drama/teater
ミュージカル	ミュ ⁺ ージカル	musikal
演目	えんもく ⁻	program (musikal)
合わせる	あわせ ⁺ る	sesuai/cocok dengan
配役	はいやく ⁻	para pemain
違う	ちがう ⁻	berbeda
上演する	じょうえんする ⁻	mempertunjukkan
輝く	かがや ⁺ く	bersinar
演出	えんしゅつ ⁻	mengarahkan
魅力	みりよく ⁻	pesona
女性	じょせい ⁻	wanita
男性	だんせい ⁻	pria
演じる	えんじる ⁻	berakting/bermain drama
難しい	むずかしい ⁻	sulit
10 数年	じゅうす ⁺ うねん	belasan tahun
才能	さいのう ⁻	bakat
容姿	ようし ⁻	penampilan
恵まれる	めぐまれる ⁻	diberkati oleh
若い	わか ⁺ い	muda
将来	しょうらい	masa depan
有望な	ゆうぼうな ⁻	menjanjikan
注目する	ちゅうもくする ⁻	memperhatikan
努力する	ど ⁺ りよくする	berusaha
やっと	やっと ⁻	akhirnya
経る	へる ⁻	melewati
ようやく	ようやく ⁻	akhirnya
しかも	しかも ⁻	selain itu
一握りの～	ひとに ⁺ ぎりの～	beberapa/segelintir kecil
誰にも～ない	だれにも ⁻ ～ない	tidak seorang pun ...
本気で	ほんきで ⁻	dari hati

～場合	～ばあい ⁻	dalam kasus ...
伝える	つたえる ⁻	menginformasikan/membe- ritahukan
難しさ	むずか ⁺ しさ	kesulitan
大変さ	たいへんさ ⁻	keseriusan/kesulitan
入学試験	にゅうがくし ⁺ けん	ujian masuk
内容	ないよう ⁻	isi
卒業する	そつぎょうする ⁻	lulus
ずいぶん	ず ⁺ いぶん	sangat
表現	ひょうげ ⁺ ん	ekspresi
安易に	あ ⁺ んい ⁺ に	ringan
批判する	ひはんする ⁻	mengkritik
態度	た ⁺ いど	sikap
表れる	あらわれ ⁺ る	ditampilkan
伝統芸能	でんとうげ ⁺ いの う	seni pertunjukan tradisional
舞台芸術	ぶたいげ ⁺ いじゅ つ	seni pertunjukan
歌舞伎	かぶき ⁻	kabuki
チケット	チケ ⁺ ット / チ ⁺ ケット	tiket
宝塚大劇場 (*8)	たからづか だいいざ ⁺ きじょう	Teater Besar Takarazuka
宝塚駅 (*9)	たからづか ⁺ えき	Stasiun Takarazuka
役者	やくしゃ ⁻	aktor/aktris
成功する	せいこうする ⁻	menjadi sukses
重要な	じゅうような ⁻	penting
歌舞伎座 (*10)	かぶきざ ⁻	Kabukiza
演劇	えんげき ⁻	pertunjukan teater
脚本	きゃくほん ⁻	skenario
俳優	はいゆう ⁻	aktor
人気	にんき ⁻	kepopuleran/ketenaran
演技	え ⁺ んぎ	akting
女優	じょゆう ⁻	aktris
不安な	ふあんな ⁻	gelisah
迷う	まよ ⁺ う	bimbang/ragu-ragu
売り切れ	うりきれ ⁻	terjual habis
発表会	はっぴよ ⁺ うかい	resital
講演	こうえん ⁻	kuliah/ceramah

(*1) 「とても」を強調した言い方。話しことばで使う。 cara lain mengatakan 「とても」. Bahasa Jepang percakapan.

(*2) 日本の歌劇団 grup opera Jepang

(*3) 「この間」と同じ意味。話しことばで使う。 memiliki arti yang sama dengan 「この間」. Bahasa Jepang percakapan.

(*4) 宝塚の役者の愛称 nama panggilan untuk pemain Takarazuka

(*5) 宝塚の役者を育てる学校 sekolah yang melatih aktor Takarazuka

(*6) 入学試験の略 singkatan dari ujian masuk universitas

(*7) 東京大学の略称 singkatan dari Universitas Tokyo

(*8) 兵庫県宝塚市にある宝塚歌劇専用の劇場 teater yang berspesialisasi pada drama Takarazuka, di Takarazuka, Prefektur Hyogo

(*9) 兵庫県宝塚市にある駅 stasiun di kota Takarazuka, Prefektur Hyogo

(*10) 東京にある歌舞伎専用の劇場 sebuah teater di Tokyo khusus pertunjukan Kabuki

PART5 書く「ぜひご参加ください！」

催し	もよおし ^一	peristiwa/acara
チラシ	チラシ ^一	pamflet
日本文化センター	にほんぶんかせ ^一 ンター	Pusat Kebudayaan Jepang
掲示板	けいじばん ^一	papan pengumuman
水上人形劇	すいじょう にんぎょ ^一 うげき	pertunjukan boneka air
中級クラス	ちゅうきゅうく ^一 ラス	kelas menengah
メンバー	メンバ ^一 ー	anggota
ベトナム	ベトナム ^一	Vietnam
伝統文化	でんとうぶ ^一 んか	budaya tradisional
日時	に ^一 ちじ	tanggal dan waktu
参加費	さんか ^一 ひ	biaya partisipasi
～ドン(*1)	～ド ^一 ン	... dong
チケット代	チケットだい ^一	biaya tiket
食事会	しょくじかい ^一	pesta makan
舞台	ぶ ^一 たい	panggung (pertunjukan)
人形	にんぎょう ^一	boneka
合わせる	あわせ ^一 る	bersama dengan
踊る	おどる ^一	menari
伝統的な	でんとうてきな ^一	tradisional

ストーリー	スト ^一 ーリー	cerita
動き	うごき ^一	bergerak
十分	じゅうぶ ^一 ん	sepenuhnya/cukup
(ご)希望	(ご)きぼう ^一	keinginan/harapan
説明する	せつめいする ^一	menjelaskan
お誘いあわせの上	おさそいあわせのう ^一 え	silakan mengajak teman Anda
参加する	さんかする ^一	ambil bagian/berpartisipasi
方	かた ^一	orang
メールアドレス	メールア ^一 ドレス	alamat surat elektronik (e-mail address)
(ご)連絡	れんらく ^一 / ごれんらく ^一	kontak
連絡先	れんらくさき ^一	alamat kontak
内容	ないよう ^一	isi
見どころ	みどころ ^一	hal-hal menarik yang perlu diperhatikan
実際に	じっさいに ^一	sebenarnya
企画する	きかくする ^一	merencanakan
誘う	さそう ^一	mengajak/mengundang

(*1) ベトナムの通貨 mata uang Vietnam

◎ 教室の外へ

オペラ	オ ^一 ペラ	opera
プッチーニ(*1)	プッチ ^一 ーニ	Puccini
『蝶々夫人』(*2)	ちょうちょうふじん	Madam Butterfly
題名	だいめい ^一	judul
『椿姫』(*3)	つばき ^一 ひめ	La Traviata
『魔笛』(*4)	まてき ^一	The Magic Flute
『神々の黄昏』(*5)	かみ ^一 がみのたそがれ	Twilight of the Gods
『さまよえるオランダ人』(*6)	さまよえ ^一 る オランダ ^一 じん	The Flying Dutchman
『魔弾の射手』(*7)	まだんのしゃ ^一 しゅ	Der Freischutz
公式ホームページ	こうしきホームペ ^一 ージ	situs web resmi
現在	げ ^一 んざい	saat ini
トップスター	トップスタ ^一 ー	bintang utama

演目	えんもく ^一	program (musikal)
カリキュラム	カリキ ^一 ュラム	kurikulum
卒業生	そつぎょ ^一 うせい	lulusan
インタビュー	イ ^一 ンタビュー	wawancara
チケット販売サイト	チケットはんばい ^一 サイト	situs web penjualan tiket
上演中	じょうえんちゅう ^一	sedang dipentaskan
演劇	えんげき ^一	pertunjukan teater
ミュージカル	ミュ ^一 ージカル	musikal
古典芸能	こてんげ ^一 いのう	seni pertunjukan klasik
ジャンル	ジャンル ^一 / ジャ ^一 ンル	genre/jenis
～別	～べつ ^一	berdasarkan/ dengan ...
公演	こうえん ^一	pertunjukan publik
芸能	げいのう ^一	hiburan/pagelaran
催し	もよおし ^一	acara

(*1) イタリアの作曲家 komposer Italia

(*2)～(*7) オペラの題名 judul opera

語彙表：トピック5 身近なニュース

◎ 準備

身近な	みぢかな ^ー	akrab
気になる	きにな ^る	menyita perhatian
ジャンル	ジャンル ^ー / ジャ ^ン ル	genre/jenis
メディア	メディア ^ー / メ ^ド ィア	media
取り上げる	とりあげる ^ー	membahas
車内	しゃ ^ー ない	dalam kendaraan (bus, kereta)
ニュースサイト	ニュースサ ^ー イト	situs web berita
エンタメ(*1)	エンタメ ^ー	hiburan/pertunjukan
自然	しぜん ^ー	alam
災害	さいがい ^ー	bencana
コンビニ	コンビニ ^ー	toko swalayan kecil
強盗	ごうとう ^ー	perampokan
桜	さくら ^ー	bunga sakura
開花予想	かいかよ ^う そう	perkiraan waktu mekar/berbunga
下旬	げじゆん ^ー	akhir bulan
中央道(*2)	ちゆうお ^う どう	Jalan Tol Chuo
ぶつかる	ぶつかる ^ー	menabrak
半日	はんいち ^ー	setengah hari
勘弁する	か ^ん べんする	mohon hentikan (hal tsb.)
ペット業者	ペットぎよ ^う しゃ	pengusaha hewan peliharaan
つかまる	つかまる ^ー	tertangkap

なんといつても	な ^ん といつても	yang utama
日本代表	にほ ^ん だいいひょう	tim nasional Jepang (wakil negara Jepang)
密輸(する)	みつゆ ^ー (する ^ー)	menyelundupkan
活躍(する)	かつやく ^ー (する ^ー)	mengambil bagian aktif
逮捕(する)	た ^ら いほ(する)	menangkap
見頃	みごろ ^ー	waktu terbaik untuk menikmati
渋滞	じゆうたい ^ー	kemacetan
通行止め	つうこうどめ ^ー	ditutup untuk lalu lintas
肯定的な	こうていてきな ^ー	positif
否定的な	ひていてきな ^ー	negatif
映像	えいぞう ^ー	tampilan layar
特定	とくてい ^ー	spesifik
キーワード	キーワ ^ー ード	kata kunci
総合	そうごう ^ー	umum/gabungan
国内	こく ^ー ない	dalam negeri
芸能	げいのう ^ー	hiburan/seni
IT	アイティ ^ー	IT
トレンド	トレンド ^ー / トレ ^ン ド	tren
アーカイブ	ア ^ー カイブ / ア ^ー カ ^イ ブ	arsip
アクセス	ア ^ク セス	akses
ランキング	ランキン ^グ ^ー	peringkat

(*1) エンターテインメントの略 singkatan dari *entertainment*

(*2) 東京都、静岡県、愛知県を結ぶ高速道路。「中央自動車道」の略。

jalan tol yang menghubungkan Tokyo, Prefektur Shizuoka, dan Prefektur Aichi. Singkatan dari *Chuojidoshado*.

PART1 聞いてわかる「逮捕されました」

逮捕する	た ^ら いほする	menangkap
ニュースサイト	ニュースサ ^ー イト	situs web berita
見出し	みだし ^ー	kepala berita
サル	サ ^ル	monyet
発見する	はっけんする ^ー	menemukan
逃亡する	とうぼうする ^ー	melarikan diri
つかまる	つかまる ^ー	tertangkap
コンビニ	コンビニ ^ー	toko swalayan kecil
強盗	ごうとう ^ー	perampokan
お化け	おば ^け	hantu
現行犯	げんこ ^う はん	pelanggaran saat ini

北アルプス(*1)	きたア ^ル プス	Alpen (Alps) Utara
紅葉	こうよう ^ー	daun memerah musim gugur
～いっぱい	～い ^っ ぱい	selama/sepanjang
見頃	みごろ ^ー	waktu terbaik untuk menikmati
テント	テ ^ン ト	tenda
あおぞら国際マラソン	あおぞらくくさいマ ^ラ ソン	Maraton Internasional Aozora
アニメキャラクター	アニメキャ ^ラ クター	karakter anime
外国人ランナー	がいこくじんラ ^ン ナー	pelari luar negeri
力走する	りきそうする ^ー	berlari dengan cepat
要点	ようて ^ん	inti
通報(する)	つうほう(する ^ー)	melaporkan

捕獲(する)	ほかく ⁻ (する ⁻)	memangankan/menangkap
覆面	ふくめん ⁻	topeng
定員	ていいん ⁻	kapasitas
刃物	は ¹ もの	pisau
招待選手	しょうたい せ ¹ んしゅ	player yang diundang
最盛期	さいせい ¹ いき	waktu puncak
錦(*2)	にしき ¹	kain brokat
風景	ふうけい ¹	pemandangan
現金	げんきん	uang tunai
情報	じょうほう ⁻	informasi
提供する	ていきょうする ⁻	menyajikan
予測する	よそくする ⁻	memprediksi
～に対する	～にたいす ¹ る	terhadap ...
～全体	～ぜんたい ⁻	seluruh ...
大阪府	おおさか ¹ ふ	Prefektur (kota) Osaka
金色	きんいろ ⁻	warna emas
キンシコウ (*3)	きんしこう ⁻ / きんし ¹ こう	<i>kinshiko</i>
種類	しゅるい ¹	jenis
絶滅危惧種	ぜつめつぎ ¹ しゅ	spesies yang terancam punah
指定(する)	してい ⁻ (する ⁻)	menetapkan
飼育	しいく ⁻	pemeliharaan
法律	ほうりつ ⁻	hukum
闇ルート	やみル ¹ ート	jalur ilegal
飼う	かう ¹	memelihara
逃げ出す	にげだす ⁻	melarikan diri
禁止(する)	きんし ⁻ (する ⁻)	larangan/melarang
密輸(する)	みつゆ ⁻ (する ⁻)	menyelundupkan
未明	みめい ⁻	sebelum fajar
新宿区(*4)	しんじゅく ¹ く	Distrik Shinjuku
押し入る	おしいる ⁻	masuk
約～	やく ¹ ～	sekitar ...
警察官	けいさつ ¹ かん	polisi
全面的に	ぜんめんてきに ⁻	secara keseluruhan
認める	みとめる ⁻	mengakui
容疑	ようぎ ¹	tersangka
奪う	うば ¹ う	merampas
脅す	おどす ⁻	mengancam
涸沢(*5)	からさわ ⁻	Karasawa
迎える	むかえる ⁻	menjemput
登山客	とざ ¹ んきやく	pendaki gunung
訪れる	おとずれ ¹ る	mengunjungi
ピーク	ピーク ¹	puncak
例年	れいねん ⁻	setiap tahun
キャラクター	キャラクター ⁻ / キャラ ¹ クター	karakter anime
着ぐるみ	きぐるみ ⁻	kostum berkarakter
姿	すがた ¹	sosok
注目を集める	ちゅうもくをあつめ ¹ る	menjadi pusat perhatian

ボランティア	ボラ ¹ ンティア	sukarelawan
目立つ	めだ ¹ つ	menonjol
活躍	かつやく ⁻	aktivitas
参加(する)	さんか ⁻ (する ⁻)	berpartisipasi
音声スクリプト		
泉佐野市	いずみさの ¹ し	Kota Izumisano
駆けつける	かけつける ⁻	mengejar
大阪府警	おおさかふ ¹ けい	Kepolisian Osaka
四谷三丁目 (*6)	よつや さんちょうめ ¹	Yotsuya san-chome
レジ	レジ ¹	kasir
突きつける	つきつける ⁻	menodongkan
信州(*7)	しんしゅう	Shinshu
便り	た ¹ より	berita
届く	とど ¹ く	tiba
長野県	ながの ¹ けん	Prefektur Nagano
松本市	まつもと ¹ し	Kota Matsumoto
鮮やかに	あざ ¹ やかに	cerah/jelas sekali
色づく	いろづ ¹ く	berubah warna
ナナカマド (*8)	ななか ¹ まど	<i>nanakamado</i>
ダケカンバ (*9)	だけか ¹ んば	<i>dakekanba</i>
ハイマツ (*10)	はいまつ ¹ / はいまつ ⁻	<i>haimatsu</i>
見事に	みごと ¹ に	luar biasa
溶け合う	とけあ ¹ う	bercampur
作り上げる	つくりあげ ¹ る	menghasilkan
埼玉県	さいたま ¹ けん	Prefektur Saitama
さいたま市	さいたま ¹ し	Kota Saitama
～時すぎ	～じすぎ ¹	lewat pada waktu ...
県庁	けんちよう	kantor gubernur (gubernuran)
いっせいに	いっせいに ⁻	sekaligus
青空	あおぞ ¹ ら	langit biru
～のもと	～のもと ⁻	di bawah
全長	ぜんちよう ⁻	panjang keseluruhan
コース	コース	rute/perjalanan
駆け抜ける	かけぬけ ¹ る	melintasi
～倍	～ばい ⁻	... kali lipat
超える	こえる ⁻	membeludak
応募する	おうぼする ⁻	pendaftaran
抽選	ちゆうせん ⁻	penarikan undian
市民ランナー	しみんランナー	masyarakat pelari
合わせて	あわ ¹ せて	bersama
ゴールデン モンキー (*11)	ゴールデン モンキー	<i>golden monkey</i>
府内	ふ ¹ ない	di lingkup prefektur
専門家	せんもんか ⁻	ahli
～によると	～によると ⁻	mengacu pada ...

中国	ちゅうごく	Tiongkok (RRC)
生息する	せいそくする ⁻	habitat
オナガザル (*12)	オナガザル	monyet ekor panjang
一種	いっしゆ	satu jenis
現在	げんざい	saat ini
おそらく	おそらく	mungkin
逃走する	とうそうする ⁻	melarikan diri
ハロウィーン (*13)	ハロウィーン / ハロウィン	Halloween
転倒する	てんとうする ⁻	jatuh tersungkur
腰	こし ⁻	pinggul
強打する	きょうだする	terbanting keras
うづくまる	うづくまる	berjongkok
取り押さえる	とりおさえる ⁻	menangkap/menahan
～未遂	～みすい ⁻	berusaha ...
無職	むしょく	menganggur
容疑者	ようぎしゃ	tersangka
腰を抜かす	こしをぬかす ⁻	pinggul copot (tidak bisa berdiri)
穂高岳 (*14)	ほたかだけ	Hotakadake

麓	ふもと	kaki (gunung)
標高	ひょうこう ⁻	ketinggian dari atas permukaan laut
上高地 (*15)	かみこち	Kamikochi
徒歩	とほ	berjalan
山の懐	やまのふところ ⁻	di bagian tubuh gunung
燃える	もえる ⁻	terbakar
数	かず	jumlah
テント場	テントば ⁻	tempat berkemah
自然	しぜん ⁻	alam
また～	また～ ⁻	... lagi
色とりどり	いろとりどり	warna-warni
カラフルな	カラフルな	warna-warni
ドキドキする	ドキドキする	berdebar
完走する	かんそうする ⁻	berlari sampai akhir tujuan
方々	かたがた	orang-orang
アンパンマン (*16)	アンパンマン	Anpanman
地域	ちいき	wilayah
それぞれ	それぞれ	masing-masing

- (*1) 富山県、長野県、岐阜県にまたがっている山脈
gugusan gunung yang membentang antara Prefektur Toyama, Prefektur Nagano, dan Prefektur Gifu
- (*2) いろいろな色の糸を使って織られた絹織物の総称。そのように鮮やかで美しいものに対しても使う。
istilah umum untuk kain tenun sutra yang dibuat menggunakan bermacam warna benang. Istilah ini juga digunakan untuk benda yang cerah dan indah seperti halnya kain brokat.
- (*3) ある種類のサルの名前 nama salah satu jenis monyet
- (*4) 東京 23 区の一つ salah satu dari 23 distrik di Tokyo
- (*5) 北アルプスの登山基地の一つ。カール(氷河の侵食によって出来た谷)にある。
Salah satu tempat awal pendakian di Alpen (Alps) Utara. Tempat ini berada di *carl* (lembah yang terbentuk karena gerusan sungai es).
- (*6) 新宿区内にある街の名前 nama daerah di Distrik Shinjuku
- (*7) 現在の長野県と岐阜県の一部のこと satu bagian dari Prefektur Nagano dan Prefektur Gifu
- (*8) (*9) (*10) 木の名前 nama pohon
- (*11) 「キンシコウ」の別称 nama lain dari *kinshiko*
- (*12) サルの 1 種類 salah satu jenis monyet
- (*13) ヨーロッパで始まった祭り。毎年 10 月 31 日に行われる。
festival yang dimulai di Eropa. Festival ini diadakan setiap tahun pada tanggal 31 Oktober.
- (*14) 長野県と岐阜県にまたがる山の名前 nama gunung yang membentang sepanjang Prefektur Nagano dan Prefektur Gifu
- (*15) 長野県にある標高約 1500 メートルの景勝地 tempat indah di ketinggian sekitar 1500 meter di Prefektur Nagano
- (*16) 日本のキャラクター karakter animasi Jepang

PART2 会話する「火事だそうですよ」

ウクライナ	ウクライナ	Ukraina
日系企業	にっけいきぎょう	perusahaan Jepang
オフィス	オフィス	kantor
同僚	どうりょう ⁻	kolega
上司	じょうし	bos/atasan
キエフ	キエフ	Kiev
赴任する	ふにんする ⁻	ditugaskan
駐在員	ちゅうざいいいん	staf asing

自宅	じたく ⁻	rumah
通勤する	つうきんする ⁻	pulang pergi kantor
所長	しよちょう ⁻	direktur
遅刻する	ちこくする ⁻	terlambat
状態	じょうたい ⁻	kondisi
渋滞	じゅうたい ⁻	kemacetan
通行止め	つうこうどめ ⁻	penutupan lalu lintas
広がる	ひろがる ⁻	meluas/menjalar

燃える	もえる ⁻	terbakar
けが人	けがにん ⁻	orang yang terluka
真っ黒な	まっくろな	hitam legam
消防車	しょうぼうしゃ	truk pemadam kebakaran
泡	あわ ⁺	busa
一面に	いちめん ⁻	seluruh permukaan
完全に	かんぜん ⁻	secara keseluruhan
半年	はんとし ⁺	setengah tahun
マジ	マジ	benarkah
勘弁する	かへん ⁻ する	menghentikan (sikap, perbuatan tidak menyenangkan)
とりあえず	とりあ ⁺ えず	sementara ini
修理する	しゆり ⁻ する	memperbaiki
解消する	かいしょう ⁻ する	membatalkan
うるさく言う	うるさく ⁻ いう	memprotes
状況	じょうきよう ⁻	kondisi
気をつける	きをつ ⁺ け ⁺ る	berhati-hati
出勤する	しゅっ ⁻ きん ⁻ する	pergi bekerja
会話に役立つ文法・文型		
山道	やまみち	jalan gunung
トレッキングポール ^(*1)	トレッキングポ ⁺ ール	tongkat mendaki gunung
転倒する	てんとう ⁻ する	jatuh
骨折する	こっせつ ⁻ する	patah tulang
ヘリ ^(*2)	ヘリ	helikopter
温泉	おんせん ⁻	pemandian air panas
露天風呂	ろてんぶろ	pemandian di alam terbuka
有料化する	ゆうりょうか ⁻ する	menjadi berbayar
農作物	のうさくぶつ	hasil panen (panenan)
被害	ひがい	kerusakan
制度	せいど	sistem
高速道路	こうそくどろ	jalan tol
先週末	せんしゅうまつ	akhir minggu lalu
関越トンネル ^(*3)	かんえつ ⁺ トンネル	Terowongan Kanetsu

利用者	りようしゃ	pengguna
マナー	マナー	etika/tata krama
手続き	てつづき	prosedur
天気予報	てんきよほう	prakiraan cuaca
駅前	えきまえ / えきまへ ⁻	di depan stasiun
閉店する	へいてん ⁻ する	(toko) tutup
はやる	はや ⁺ る	tren
学ぶ	まなぶ ⁻	belajar
増える	ふえ ⁺ る	meningkat
激しい	はげし ⁺ い	dahsyat
紅葉	こうよう ⁻	daun memerah musim gugur
例年	れいねん ⁻	setiap tahun
早め	はやめ ⁻	awal
円安	えんやす ⁻	yen lemah
観光客	かんこうきゃく	wisatawan
完成	かんせい ⁻	penyelesaian
遅れる	おく ⁻ れる	telat
ストラテジー・発音		
訂正する	ていせい ⁻ する	mengoreksi
肯定する	こうてい ⁻ する	menegaskan
文全体	ぶんぜんたい	seluruh kalimat
情報	じょうほう ⁻	informasi
相手	あいて ⁺	mitra/kawan bicara
ロールプレイ		
被害	ひがい	kerusakan
現場	げんば ⁻	lokasi
様子	ようす ⁻	keadaan
今後	こんご ⁻	berikutnya/selanjutnya (ke depannya)
提供する	ていきょう ⁻ する	menyajikan
影響	えいきょう ⁻	pengaruh
川沿い	かわぞい ⁻	sepanjang sungai
ガスもれ	ガスもれ ⁻	kebocoran gas

(*1) 登山の時に使う杖のこと tongkat yang digunakan saat mendaki gunung

(*2) ヘリコプターの略 singkatan dari helikopter

(*3) 群馬県と新潟県の県境間にある関越自動車道のトンネル

terowongan yang berada di perbatasan Prefektur Niigata dan Prefektur Gunma, yang merupakan bagian dari Jalan Tol Kanetsu

PART3 長く話す「市のホームページで見ただけですけど…」

市	し ⁺	kota
ホームページ	ホームペ ⁺ ージ	situs web
友人	ゆうじん ⁻	kawan
知人	ちじん ⁻	kenalan
日本語補習校	にほんごほしじゅ ⁺ うこう	sekolah bahasa Jepang bagi anak Jepang

迎え	むかえ ⁻	menjemput
親	おや ⁺	orang tua
ごみ捨て	ごみ ⁺ すて	buang sampah
方法	ほうほう ⁻	metode
要点	ようて ⁺ ん	inti
燃えるごみ	もえるごみ ⁺	sampah yang bisa dibakar

有料	ゆうりょう ^ー	berbayar
ごみ袋	ごみぶくろ	kantong/kantung sampah
詳細情報	しょうさいじょうほう	informasi lebih lanjut
値段	ねだん ^ー	harga
袋	ふくろ ^ー	kantong/kantung
背景	はいけい ^ー	latar belakang
ペットボトル	ペットボ ^ー トル	botol plastik (PET)
リサイクルごみ	リサイクル ^ー ごみ	sampah yang bisa didaur ulang
分ける	わけ ^る	memisahkan
面倒な	めんど ^う な	repot
進む	すすむ ^ー	berkembang (bertambah baik) terus
補足情報	ほそくじょうほう	informasi tambahan

お知らせ	おしらせ ^ー	pemberitahuan
パンフレット	パ ^ン フレット	pamflet
配る	くば ^る	membagikan
～によって	～によって ^ー	bergantung pada ...
くわしい	くわし ^い	detail
仕方ない	しかたな ^い	apa boleh buat
～に合わせて	～にあわ ^せ て	disesuaikan dengan ...
量	りょう	jumlah/kuantitas
調整する	ちょうせいする ^ー	menyesuaikan
理解する	り ^か いする	memahami
今後	こんご ^ー	berikutnya/selanjutnya (ke depannya)
見込み	みこみ ^ー	prospek
影響	えいきょう ^ー	pengaruh

PART4 読んでわかる「外国人観光客向けアプリが話題に」

観光客	かんこ ^う きやく	wisatawan
～向け	～むけ ^ー	untuk ...
アプリ	ア ^プ リ	aplikasi
話題	わだい ^ー	topik pembicaraan
ニュースサイト	ニュースサ ^イ ト	situs web berita
見出し	みだし ^ー	kepala berita
情報	じょうほう ^ー	informasi
新たな	あ ^ら たな	baru
魅力	みりょく ^ー	daya tarik
発信	はっしん ^ー	menyebarkan (berita)
リピーター	リピーター ^ー	orang yang melakukan hal yang berulang
訪日	ほうにち ^ー	mengunjungi Jepang
より～	より ^ー ～	lebih ...
深く	ふ ^か く	mendalam
広げる	ひろげる ^ー	meluas
目的	もくてき ^ー	tujuan
なかなか～にくい	なかなか～にく ^い	cukup sulit ...
訪れる	おとずれ ^る	berkunjung
穴場スポット	あなばスポ ^ッ ット	tempat rahasia
お得に	おとくに ^ー	hemat
クーポン	ク ^ー ポン	kupon
～に関する	～にかんす ^る	berhubungan dengan ...
コラム	コ ^ラ ム	kolom
配信する	はいしんする ^ー	menyebarkan (berita)
有名観光地	ゆうめいかんこ ^う ち	tempat wisata terkenal
伝統文化	でんとうぶ ^ん か	budaya tradisional
ショッピング	ショ ^ッ ッピング	berbelanja

定番	ていばん ^ー	standar
数	か ^ず	angka
ますます	ます ^ま す	makin
増加する	ぞうかする ^ー	meningkat
～度	～ ^ど	... kali
増える	ふえ ^る	bertambah
～中	～な ^か	saat ...
理解する	り ^か いする	memahami
多様な	たような ^ー	beragam
面	め ^ん	sisi
現代	げ ^ん だい	saat ini
文化	ぶ ^ん か	budaya
体験する	たいけんする ^ー	mengalami
ニーズ	ニーズ ^ー / ニ ^ー ズ	kebutuhan
最近	さいきん ^ー	akhir-akhir ini
目立つ	めだ ^つ	menonjol
対応する	たいおうする ^ー	menanggapi
不十分な	ふじゅうぶ ^ん な	tidak cukup
分析する	ぶんせきする ^ー	menganalisis
飽き足らない	あきたらない ^ー	tidak bosan
伝える	つたえる ^ー	menyampaikan
地元	じもと ^ー	lokal
飲食店	いんしょく ^て ん	tempat makan minum (restoran)
イベント	イベント ^ー	acara
穴場	あなば ^ー	tempat baik yang terpendam
ふくろうカフェ (*1)	ふくろうカ ^フ ェ	kafe burung hantu
忍者	に ^ん じゃ	ninja

人気	にんき ⁻	populer
スポット	スポ ^ッ ット	tempat
アトラクション	アトラ ^ク クション	atraksi
紹介(する)	しょうかい ⁻ (する ⁻)	mengenalkan
～派	～は ⁻	aliran ...
電気店	でんき ^テ てん	toko elektrik
ドラッグストア	ドラッグスト ^ア ア	toko obat
充実する	じゅうじつする ⁻	merasa puas
ガイドブック	ガイドブ ^ク ック	buku panduan
カバーする	カ ^バ ーする	sampul
応える	こたえ ^ル る	menjawab
ねらい	ねらい ⁻	target
実際に	じっさいに ⁻	sebenarnya/realitasnya
イメージ	イメ ^ー ージ / イ ^メ ージ	gambaran
変わる	かわる ⁻	berubah
好評	こうひょう ⁻	penilaian yang tinggi/baik
一般	いっぱん ⁻	umum
生活	せいかつ ⁻	kehidupan
種類	しゅ ^ル い	jenis
増やす	ふや ^ス す	meningkat
要望	ようぼう ⁻	keinginan/permintaan
届く	とど ^ク く	tiba
言語	げ ^ン ご	bahasa
英語	えいご ⁻	bahasa Inggris
中国語	ちゅうごくご ⁻	bahasa Mandarin
韓国語	かんこくご ⁻	bahasa Korea
旅行者	りょこ ^ウ しゃ	wisatawan
タイ	タイ ⁻	Thailand
インドネシア	インドネ ^シ ア	Indonesia
決定する	けつていする ⁻	memutuskan
計～	け ^イ い～	total
対象	たいしょう ⁻	sasaran/target
エリア	エ ^リ ア	area/daerah/wilayah
東京 23 区 (*2)	とうきょう ⁻ に ^コ じ ゆう ^サ んく	23 distrik/wilayah di Tokyo

京都	きよ ^ウ と	Kyoto
大阪	おおさか ⁻	Osaka
～のみ	～の ^ミ み	hanya ...
今後	こんご ⁻	berikutnya/selanjutnya (ke depannya)
拡大する	かくだいする ⁻	memperluas
背景	はいけい ⁻	latar belakang
大まかな	おおま ^カ かな	garis besar
内容	ないよう ⁻	isi
反応	はんのう ⁻	tanggapan/respons
くわしい	くわし ^ク い	detail/perinci
具体的な	ぐたいてきな ⁻	konkret
金閣寺 (*3)	きんかくじ	Kuil Kinkakuji
読み取る	よみとる ⁻	membaca dan memahami
はっきりする	はつき ^リ りする	memperjelas
調査	ちょうさ ⁻	pemeriksaan
人気がある	にんきがあ ^ル る	populer
東京スカイツリー (*4)	とうきょうスカイ ツリ ^ー / とうきょう スカイツ ^リ リー	Tokyo Sky Tree
一般的な	いっぱんてきな ⁻	umum
お好み焼き (*5)	おこのみやき ⁻	<i>okonomiyaki</i>
旅館	りょかん ⁻	penginapan ala Jepang
感動する	かんだうする ⁻	mengesankan
温かい	あたたか ^ク い	hangat
対応	たいおう ⁻	tanggapan/respons
従業員	じゅうぎよ ^ウ いん	pekerja/staf
スマートフォン	スマート ^フ フォン	telepon seluler (ponsel)
若者	わかもの ⁻	anak muda
アンケート	ア ^ン ケート / ア ^ン ケ ^ー ート	angket
海外発	か ^ク いがいは ^ク つ	berangkat dari luar negeri
北海道	ほっか ^ク いどう	Hokkaido
広島	ひろしま ⁻	Hiroshima
九州	きゅうしゅう ⁻	Kyushu

(*1) フクロウやミズクと触れ合えるカフェ。 kafe yang di dalamnya Anda bisa menyentuh atau berinteraksi dengan burung hantu

(*2) 東京の中心部にある23の区のこと 23 distrik/wilayah di pusat Tokyo

(*3) 室町時代の足利義満が建てた寺。金箔で覆われている。

kuil yang dibangun oleh Ashikaga Yoshimitsu pada zaman *Muromachi*. Kuil ini dilapisi dengan helaian emas.

(*4) 東京にあるタワー menara yang ada di Tokyo

(*5) 生地に肉や野菜などを入れて焼いた日本の料理

makanan Jepang yang terbuat dari daging, sayuran, dll. dicampurkan ke dalam adonan terigu dan dimasak di atas *hot plate*.

PART5 書く「ニュースをシェア」

シェアする	シェ ^ア する	berbagi
次に	つぎ ^に	selanjutnya
歌舞伎(*1)	かぶき ^ー	kabuki
寿司	すし ^ー	sushi
ふだん	ふ ^だ ん	biasanya
居酒屋	いざかや ^ー	bar ala Jepang
アプリ	ア ^プ リ	aplikasi

穴場スポット	あなばスポ ^ッ ット	tempat rahasia
情報	じょうほう ^ー	informasi
手に入る	て ^に は ^い る	mendapatkan
チャンス	チャ ^ン ス	kesempatan
違う	ちがう ^ー	berbeda
内容	ないよう ^ー	isi

(*1) 日本の伝統芸能の一つ salah satu seni pertunjukan Jepang

◎ 教室の外へ

芸能ニュース	げいのうニュ ^ー ース	berita hiburan
動画ニュースサイト	どうがニュースサ ^ー イト	situs web berita video
発行する	はっこうする ^ー	mencetak/menerbitkan

フリーペーパー	フリーペ ^ー ーパー	selebaran/majalah tak berbayar (gratis)
見出し	みだし ^ー	kepala berita

語彙表：トピック6 これが欲しい！

◎ 準備

ラップ	ラップ ⁻	plastik pembungkus (<i>wrap</i>)
(お)湯	ゆ ⁺ / おゆ ⁻	air panas
かける	かけ ⁺ る	menabur (menaruh di atas makanan dll.)
ネット	ネット ⁻	internet
価格	かかく ⁻	harga
比較する	ひかくする ⁻	membandingkan
洗剤	せんざい ⁻	detergen
シャンプー	シャ ⁺ ンパー	sampo
トイレトペーパー	トイレトペ ⁺ ーパ ー	tisu toilet
日用品	にちようひん ⁻	kebutuhan sehari-hari
注文する	ちゆうもんする ⁻	memesan
だって(*1)	だ ⁺ って	karena
年を取る	とし ⁺ を と ⁺ る	bertambah tua
タイトル	タイ ⁺ トル	judul
作家	さっか ⁻	penulis
レビュー	レ ⁺ ビュー / レビュ ⁺ ー	ulasan
書店	しょてん ⁻	toko buku
減る	へる ⁻	mengurangi
というのは	という ⁺ のは	maksudnya
期待する	きたいする ⁻	berharap
がっかりする	がっか ⁺ りする	kecewa
その上	そのうえ ⁻	selain itu
送料	そ ⁺ うりよう	ongkos kirim
～在住	～ざいじゆう ⁻	penduduk di ...
取り寄せる	とりよせる ⁻	memesan
ただ	た ⁺ だ	hanya
配送	はいそう ⁻	pengiriman
対応(する)	たいおう ⁻ (する ⁻)	menanggapi/merespons

評判	ひようばん ⁻	reputasi
返品(する)	へんびん ⁻ (する ⁻)	pengembalian barang
配達(する)	はいたつ ⁻ (する ⁻)	pengiriman
購入(する)	こうにゆう ⁻ (する ⁻)	membeli
検索(する)	けんさく ⁻ (する ⁻)	mencari
結果	けっか ⁻	hasil
ショッピング サイト	ショッピングサ ⁺ イ ト	situs web belanja (<i>online</i>)
商品	しょうひん	produk
広告	こうこく ⁻	iklan
プルンとした	プル ⁺ ンとした	kenyal
食感	しょっかん ⁻	tekstur
ピッタリ	ピッた ⁺ リ	pas
新鮮な	しんせんな ⁻	segar
華やかな	はな ⁺ やかな	indah/meriah
可愛い	かわいらし ⁺ い	manis
デザイン	デザ ⁺ イン	desain
初心者	しょし ⁺ んしゃ	pemula
作り帯(*2)	つくりお ⁺ び	obi (setagen) siap pakai
セット	セ ⁺ ット	set
人気	にんき ⁻	populer
ロングセラー	ロングセ ⁺ ラー	produk laku
自宅	じたく ⁻	rumah
ふわふわ	ふわふわ ⁻	lembut
氷	こおり ⁻	es
手軽な	てがるな ⁻	mudah
ケース飾り	ケースか ⁺ ざり	etalase
そのまま	そのまま ⁺	begitu saja (seperti apa adanya)

(*1) 話しことばで使う。 digunakan sebagai bahasa Jepang lisan.

(*2) 簡単につけられるように、あらかじめ結んだ形に作ってある帯 obi instan agar lebih mudah digunakan

PART1 聞いてわかる「これがないと困る」

～同士	～どうし	sesama ...
リンゴカッター	リンゴカ ⁺ ッター	pemotong apel
～自体	～じ ⁺ たい	... itu sendiri
使い慣れる	つかいなれ ⁺ る	terbiasa memakai
得意な	とく ⁺ いな / とくいな ⁻	mahir
静電気防止 キーホルダー	せいで ⁺ んきぼうし キーホ ⁺ ルダー	gantungan kunci antistatis
葛根湯(*1)	かっこんとう ⁻	<i>Kakkonto</i>

歯ブラシ	はブ ⁺ ラシ	sikat gigi
結局	けっきよく ⁻	pada akhirnya
わざわざ	わ ⁺ ざわざ	sengaja bersusah payah
防止する	ぼうしする ⁻	mencegah
風邪薬	かぜぐ ⁺ すり	obat demam
引き始め	ひきはじめ ⁻	terserang di awal

効く	きく	mujarab
意図	いと	niat
確認する	かくにんする	mengonfirmasi
具体的に	ぐたいてきに	secara konkret
助かる	たすかる	terbantu/tertolong
乾燥する	かんそうする	mengeringkan
パチッ(*2)	パチッ	(seperti suara percikan api)
シャンプー	シャンプー	sampo
ハンドクリーム	ハンドクリーム	krim tangan
漢方薬	かんぽうやく	obat herbal Cina
副作用	ふくさよう	efek samping
サイズ	サイズ / サイズ	ukuran
～用	～よう	digunakan untuk ...
ヘッド	ヘッド / ヘッド	kepala
コンパクトな	コンパクトな	padat/rapat
留学する	りゅうがくする	belajar di luar negeri
包丁	ほうちよう	pisau dapur
すむ	すむ	mengelola

器用な	きょうな	terampil
100円ショップ	ひゃくえんショップ	toko 100 yen
逆に	ぎやくに	sebaliknya
部分	ぶぶん	bagian
ドアノブ	ドアノブ	kenop pintu
ライト	ライト	lampu
静電気	せいでんき	listrik statis
ピカッ(*3)	ピカッ	(suara lampu menyala)
抜ける	ぬける	menyingkirkan
～たびに	～たびに	setiap ...
楽な	らくな	mudah
～感じがする	～かんじがする	merasa (seperti) ...
だるい	だるい / だるい	tak bertenaga/lemas
絶対	ぜったい	pasti
気分的な	きぶんてきな	suasana hati (perasaan)
～cm	～センチ	... cm
いまさら	いまさら	baru sekarang
巨大な	きょだいな	sangat besar

(*1) 薬の名前 nama obat

(*2) 静電気が起こる様子を表す擬音語 onomatope untuk bunyi listrik statis terjadi

(*3) 電気がつく様子を表す擬態語 onomatope untuk bunyi listrik menyala

PART2 会話する「私、たこ焼き大好きなんだ」

たこ焼き(*1)	たこやき	takoyaki
(お)土産	(お)みやげ	oleh-oleh
メキシコ	メキシコ	Meksiko
ネット	ネット	internet
友人	ゆうじん	teman
たこ焼き器	たこやきき	wajan takoyaki
タコ	たこ	gurita
ソース	ソース	saus
かつお節	かつおぶし	bonito kering
日系スーパー	につけいすーパー	supermarket Jepang
アヒージョ(*2)	アヒージョ	ajillo
ドーナツ	ドーナツ	donat
種類	しゅるい	jenis/tipe
～式	～しき	sistem ...
電圧	でんあつ	voltase
変圧器	へんあつき	transformator
たこピック	たこピック	pencukil takoyaki
串	くし	tusuk sate
竹	たけ	bambu
材料	ざいりょう	bahan
鉄板	てっばん	piring besi panas (hot plate)

傷つける	きずつけ	lecet/gores
かき氷器	かきごおりき	mesin es serut
絶版	ぜっぱん	tidak dicetak
古本屋	ふるほんや	toko buku bekas
(お)屠蘇セット(*3)	(お)とそセット	set <i>tosu</i>
部品	ぶひん	suku cadang
Amazon(*4)	アマゾン	Amazon
届ける	とどけ	mengirim/mengantar
依頼する	いらいする	memohon
土鍋セット	どなべセット	set wadah keramik
古本	ふるほん	buku bekas
プレミア	プレミア	premium/bermutu
修理する	しゅりする	perbaikan
バッグ	バッグ	tas
注文する	ちゅうもんする	memesan
合羽橋(*5)	かっぱばし	Kappabashi
包丁	ほうちよう	pisau dapur
あきらめる	あきらめ	menyerah
八ッ橋(*6)	やつはし	yatsubashi
『ハリー・ポッター一』(*7)	ハリーポッター	Harry Potter

DVD ボックス	ディーバイディー ボ ^ク ックス	kotak DVD
再発売	さいは ^つ ばい	rilis ulang
駅前	えきま ^え / えきま ^え	depan stasiun
ブランド品	ブランドひん ^ー	barang bermerek
バーゲン	バ ^ー ゲン	obral
後片付け	あとか ^た づけ	merapikan/ membersihkan
結局	けっきょく ^ー	pada akhirnya
気に入る	きにいる ^ー	suka
返品する	へんぴんする ^ー	mengembalikan barang
蓋	ふた ^ー	tutup (botol dll.)
浴衣	ゆかた ^ー	kimono katun musim panas (yukata)

サイズ	サ ^イ ズ / サイズ ^ー	ukuran
ピンク	ピ ^ン ク	merah muda
～合(*8)	～ ^ゴ う	... go (= 0.18 liter, satuan untuk menakar beras yang akan ditanak)
炊く	たく ^ー	menanak (nasi)
～V	～ボ ^{ルト}	voltase
くわしく	くわ ^し く	secara detail
一時帰国する	いちじき ^こ くする	pulang ke tanah air untuk sementara waktu
四角	しかく ^ク	kotak
注文	ちゅうもん ^ー	pesanan

- (*1) 生地の中に入れたこを入れて丸く焼いた日本の食べ物
makanan Jepang berbentuk bulat yang terbuat dari adonan berisi daging gurita yang dipanggang di atas *hot plate*
- (*2) スペイン料理の一つ。オリーブオイルとニンニクで具材を煮込む。
salah satu masakan Spanyol yang dibuat dengan cara merebus bahan-bahan dengan minyak zaitun dan bawang putih
- (*3) 新年を祝うお酒を飲むためのセット peralatan untuk minum sake saat tahun baru
- (*4) ショッピングサイトの名前 nama situs web untuk berbelanja
- (*5) 東京にある町の名前。調理道具が売られている。 nama daerah di Tokyo yang menjual peralatan masak.
- (*6) 京都の和菓子の一つ salah satu jenis kue Jepang dari Kyoto
- (*7) 映画シリーズの名前 nama serial film
- (*8) 米や酒を量るときの単位 takaran saat mengukur beras, sake, dll.

PART3 長く話す「珍しくて喜ばれると思います」

(お)土産	(お)みやげ ^ー	oleh-oleh
すすめる	すすめる ^ー	rekomendasi
出張中	しゅっちようちゆう ^う	dalam perjalanan bisnis
現地職員	げんちしょく ^{いん}	staf lokal
パピルス	パ ^ピ ルス	papyrus
しおり	しおり ^ー	penanda buku
香水瓶	こうす ^い びん	botol parfum
綿	め ^ん	katun
タオル	タ ^ウ ル	handuk
デーツ(*1)	デ ^ー ツ	kurma
かさばる	かさば ^る	tebal
実用的な	じつようてきな ^ー	praktis
飾り	かざり ^ー	dekorasi
エジプトらしい	エジプトらし ^い	khas Mesir

古代	こ ^{だい}	zaman kuno
ファラオ(*2)	ファ ^ラ オ	Firaun
ヒエログリフ(*3)	ヒエログ ^{リフ}	hieroglif
象形文字	しょうけいも ^じ	tulisan Mesir kuno
描く	か ^く	menggambar
アラビアンナイト風	アラビアンナイト ふう ^ー	gaya seribu satu malam
デザイン	デザ ^イ ン	desain
ちょっとした	ちょっとした ^ー	sedikit
人気がある	にんきがあ ^る	populer
個人的に	こじんてきに ^ー	secara pribadi
ナツメヤシ	なつめ ^{やし}	pohon kurma
実	み ^ー	buah
一箱	ひと ^{はこ}	satu kotak
バザール	バザ ^{ール}	bazar

- (*1) ナツメヤシの実 nama buah
- (*2) 古代エジプトの君主の称号 gelar raja Mesir kuno
- (*3) 古代エジプトで使われた象形文字 piktogram yang digunakan di Mesir kuno

PART4 読んでわかる「レビューの評判がよかったので・・・」

レビュー	レ ^ㇰ ビュー / レビ ^ㇰ ュー	ulasan
評判	ひ ^ㇰ ょうばん	reputasi
たこ焼き(*1)	た ^ㇰ こやき	takoyaki
商品説明	しょうひんせ ^ㇰ つめい	deskripsi produk
購入する	こうにゆうする	membeli
方	か ^ㇰ た	orang
たこ焼き器	た ^ㇰ こやき ^ㇰ き	alat (wajan) takoyaki
穴	あ ^ㇰ な	lubang
着脱プレート式	ちゃくだつプレートし ^ㇰ き	(wajan takoyaki) dengan piring/pelat yang bisa dilepas
～W	～ワ ^ㇰ ット	... watt
ハイパワー	ハイパ ^ㇰ ワー	kekuatan tinggi
日本製	にほんせい	buatan Jepang
価格	か ^ㇰ かく	harga
税込	ぜいこみ	termasuk pajak
送料込	そ ^ㇰ うりよう こ ^ㇰ み	termasuk ongkos kirim
本体	ほんたい	bagian utama
サイズ	サイ ^ㇰ ズ / サイ ^ㇰ ズ	ukuran
幅	は ^ㇰ ば	lebar
奥行	おくゆき	kedalaman
～cm	～セ ^ㇰ ンチ	... cm
コード	コ ^ㇰ ード	kabel listrik
高温	こうおん	suhu tinggi
こびりつく	こびりつ ^ㇰ く	lengket
フッ素樹脂加工	フツそじゆしか ^ㇰ こう	dilapisi fluororesin
プレート	プレート	piring/pelat
温度調整機能	おんどちようせい ^ㇰ きのう	fungsi kontrol suhu
～付き	～つき	dilengkapi dengan ...
着脱式	ちゃくだつし ^ㇰ き	bisa dilepas
丸洗い	まるあ ^ㇰ らい	cuci semuanya
可能な	かのうな	bisa/dapat
ラッピング	ラッピング	pembungkus
対応	たいおう	tanggapan/respons
総合評価	そうごうひ ^ㇰ ょうか	penilaian keseluruhan
参考になる	さんこうにな ^ㇰ る	informasi berguna (menjadi referensi)
投票する	とうひ ^ㇰ ょうする	memilih
カリカリ	カリカリ	renyah
トロトロ	トロトロ	lembut
簡単な	かんたんな	mudah
しかも	しか ^ㇰ も	tambahan lagi
焼ける	や ^ㇰ ける	memanggang (matang)
良い	よ ^ㇰ い	bagus

生地	き ^ㇰ じ	adonan
後片付け	あとか ^ㇰ たづけ	merapikan/membersihkan
楽な	らく ^ㇰ な	mudah
難点	なんて ^ㇰ ん	kesulitan (hal sulit)
消費電力	しょうひで ^ㇰ んりょく	konsumsi daya
ブレーカー	ブレーカー	pemutus arus listrik
落ちる	おち ^ㇰ る	jatuh (mati listrik/tidak ada daya)
電気製品	でんきせ ^ㇰ いひん	barang elektronik
～以外	～い ^ㇰ が	kecuali ...
大満足	だいま ^ㇰ んぞく	sangat puas
がっかりする	が ^ㇰ っかりする	kecewa
期待する	きたいする	mengharapkan
取り外す	とりはずす	mencopot/melepaskan
がたつき	が ^ㇰ たつき	bergetar
ひどい	ひ ^ㇰ どい	keterlaluan
調理中	ちようりちゆう	sedang memasak
傾く	か ^ㇰ たむ ^ㇰ く	condong
やけどする	や ^ㇰ けどする	terbakar
危ない	あ ^ㇰ ぶない	bahaya
焼きムラ	や ^ㇰ きむら	matang tidak merata
生焼け	な ^ㇰ まや ^ㇰ け	setengah matang
全体	ぜんたい	seluruhnya
払う	は ^ㇰ らう	membayar
価値	か ^ㇰ ち	nilai
友達	ともだち	teman
お願いする	おねが ^ㇰ いする	meminta bantuan
包装する	ほうそうする	membungkus
感激する	かんげきする	terkesan
喜ぶ	よろこ ^ㇰ ぶ	senang
おまけに	おま ^ㇰ けに	selain itu
リーズナブルな	リ ^ㇰ ーズナブルな	masuk akal
商品配達	しょうひんは ^ㇰ いたつ	pengiriman produk
星	ほし	bintang
関西人	かんさ ^ㇰ いじん	orang dari daerah Kansai
義母	は ^ㇰ は	ibu mertua
納得	な ^ㇰ っとく	paham
迷う	まよ ^ㇰ う	bimbang/ragu
強	き ^ㇰ ょう	kekuatan
保温	ほおん	awet panas
便利な	べ ^ㇰ んりな	praktis
外す	はずす	mencopot/melepaskan
洗う	あらう	mencuci

電源コード	でんげんコード	kabel listrik
短い	みじかい	pendek
延長コード	えんちょうコード	kabel ekstensi
必要な	ひつような	diperlukan
ナイロン製	ナイロンせい	terbuat dari nilon
たこ焼きピック	たこやきピック	pencil takoyaki
一緒に	いっしょに	bersama
傷つく	きずつく	tergores
内容	ないよう	isi/konten
予測する	よそくする	memprediksi
逆に	ぎやくに	sebaliknya
電子レンジ	でんしレンジ	oven microwave
機能	きのう	fungsi
シンプルな	シンプルな	simpel/ sederhana
ネット	ネット	internet
バッグ	バッグ	tas

想像する	そうぞうする	membayangkan
修理	しゅうり	reparasi
ネットスーパー	ネットスーパー	supermarket <i>online</i> (belanja daring)
済ませる	すませる	menyelesaikan
限定	げんてい	terbatas
残り	のこり	tersisa
わずかな	わずかな	sedikit
市場	いちば	pasar
メーカー	メーカー	produsen
新品	しんぴん	barang/produk baru
交換する	こうかんする	menukar
芋ようかん (*2)	いもようかん	kue ubi manis
試す	ためす	mencoba
実際は	じっさいは	faktanya

(*1) 生地の中にたこを入れて丸く焼いた日本の食べ物

makanan Jepang berbentuk bulat yang terbuat dari adonan berisi daging gurita yang dipanggang di atas *hot plate*

(*2) サツマイモを原料として練り上げた和菓子 kue manis Jepang menggunakan (pasta/adonan) ubi

PART5 書く「返品を希望します」

返品	へんぴん ⁻	pengembalian barang
希望する	きぼうする ⁻	berharap
商品	しょうひん	produk
クレーム	クレーム ⁻	keluhan/komplain
ネット	ネット ⁻	internet
担当者	たんと ^ろ うしゃ	penanggung jawab
和食	わしょく ⁻	makanan Jepang
キホン	きほん ⁻	dasar
注文番号	ちゅうもんば ^ろ んごう	nomor pesanan
注文する	ちゅうもんする ⁻	memesan
～と申す	～とも ^ろ うす	nama saya ...
届く	とど ^ろ く	dikirim
説明	せつめい ⁻	penjelasan
中古	ちゅうこ ⁻	barang bekas
新品	しんぴん ⁻	produk baru
～同様	～どうよう ⁻	sama seperti ...
キズ	キズ ⁻	goresan/cacat

再生する	さいせいする ⁻	memutar (<i>play</i>)
手続き	てつ ^ろ づき	prosedur
方法	ほうほう ⁻	cara
参考にする	さんこうにする ⁻	lihat/mengacu
ショップ	ショップ ⁻ / ショ ^ろ ップ	toko
破損する	はそんする ⁻	rusak
部品	ぶひん ⁻	bagian
代金	だい ^ろ いきん	harga
二重	にじゅう ⁻	dobel
引き落とす	ひきおと ^ろ す	membayar dari akun seseorang
正確な	せいかくな ⁻	akurat
商品名	しょうひ ^ろ んめい	nama produk
交換(する)	こうかん ⁻ (する ⁻)	tukar
返金(する)	へんきん ⁻ (する ⁻)	pengembalian uang
連絡先	れんらくさき ⁻	alamat kontak

◎ 教室の外へ

(お)土産	(お)みやげ ⁻	oleh-oleh (cendera mata)
広島	ひろしま ⁻	Hiroshima
もみじ饅頭 (*1)	もみじま ^ろ んじゅう	<i>momiji manju</i>
こしあん (*2)	こしあん ⁻	pasta kacang merah halus
つぶあん (*3)	つぶあん ⁻	pasta kacang merah kasar

ショッピングサイト	ショッピングサ ^ろ イト	situs belanja daring
Amazon (*4)	アマゾン	Amazon
楽天市場 (*5)	らくてんいちば	Rakuten Ichiba
レビュー	レ ^ろ ビュー / レビュ ^ろ ー	ulasan
日系スーパー	にっけいス ^ろ ーパー	supermarket Jepang

- (*1) もみじをかたどった饅頭で、広島県の名産品。produk terkenal dari Prefektur Hiroshima, manju dengan bentuk *momiji*
- (*2) あずきを煮たあと、皮を取り除き、濾して砂糖を加え練ったもの。
kacang merah direbus, kulitnya dikupas, ditambah gula, lalu dilembutkan.
- (*3) あずきを煮て砂糖を加え練ったもの(皮と粒が残っている)
kacang merah direbus, ditambah gula, lalu dilembutkan (kulitnya juga dipakai).
- (*4) (*5) ショッピングサイトの名前。nama situs web belanja daring

語彙表：トピック7 お気に入りの映画

◎ 準備

ジャケット	ジャケット / ジャケット	jaket	
タイトル	タイトル	judul	
『忘れないと誓ったぼくがいた』	わすれないとちかったぼくがいた	Wasurenai to Chikatta Boku ga Itta	
『八つ墓村』	やつはかむら	Yatsuhako Mura	
『奈緒子』	な おこ	Naoko	
『秩父水滸伝 必殺剣』	ちちぶすいこんでん ひっさつけん	Chichibu Hissatsuken	Suikoden
『のど自慢』	のどじまん	Nodo Jiman	
『河童のクウと夏休み』 (*1)	かっぱのクウとなつやすみ	Kappa no Kuu to Natsuyasumi (Summer Days with Coo)	
『Avalon』	アヴァロン	Avalon	
恋愛	れんあい	percintaan	
人間ドラマ	にんげんドラマ	drama tentang kehidupan manusia	
青春	せいしゅん	remaja	
コメディ	コメディ	komedi	
スポ根(スポーツ根性もの) (*2)	スポこん	supokon (sport konjo mono)	
ファンタジー	ファンタジー	fantasi	
SF	エスエフ	fiksi ilmiah (SF/science fiction)	
アクション	アクション	aksi/laga	
ミステリー	ミステリー	misteri	
ホラー	ホラー	horor	
作品	さくひん	karya	
人気がある	にんきがあ	populer	
ハラハラする	ハラハラする	khawatir	
ドキドキする	ドキドキする	deg-degan	
見ごたえがある	みごたえがあ	mengesankan	
あっという間に	あっというま	dalam waktu singkat	
イマイちな	イマイちな	tidak bagus	
全体的に	ぜんたいてきに	secara keseluruhan	
淡々としている	たんたんとして	datar	
クライマックス	クライマックス	klimaks	

欠ける	かける	kurang
退屈する	たいくつする	membosankan
映像	えいぞう	video
CG	シーザー	komputer grafis (CG)
戦闘シーン	せんとうシーン	adegan pertempuran/perkelahian
興奮する	こうふんする	bersemangat
原作	げんさく	karya asli
ファン	ファン	penggemar
かなり	かなり	cukup
役者	やくしゃ	aktor/aktris (pemeran)
演技	えんぎ	aktting
セット	セット	set film
安っぽい	やすっぽい	murahan
がっかり	がっかり	kecewa
感動する	かんだうする	terkesan
主人公	しゅじんこう	pemeran utama
恋人	こいびと	pacar
別れ別れ	わかれわかれ	berpisah
(お)互い	(お)たがい	kedua belah pihak
思い続ける	おもいつづける	terus berpikir
結ばれる	むすばれる	terikat
期待(する)	きたい(する)	mengharapkan
迫力満点	はくりよくまんてん	pengaruhnya sempurna
盛り上がり	もりあがり	seru/gembira
展開	てんかい	pengembangan
ハッピーエンド	ハッピーエンド	berakhir bahagia
セリフ	せりふ	dialog/ucapan
幸せな	しあわせな	bahagia
自信がある	じしんがあ	percaya diri
事件	じけん	peristiwa
起きる	おきる	terjadi
現場	げんば	lokasi
地球	ちきゅう	bumi
何もかも	なにもかも	segalanya
懐かしい	なつかしい	nostalgia
居心地がいい	いごちがいい	nyaman

(*1) 河童(かっぱ)とは、日本の妖怪・伝説上の動物のこと Kappa adalah monster atau sosok mistik Jepang

(*2) スポーツと根性をテーマにした作品。スポーツと根性をテーマにした作品のこと。
film yang mengambil tema semangat berjuang dalam olahraga.

PART1 聞いてわかる「心に響いてくるんです」

響く	ひびく	bergema
映画祭	えいがさい	festival film
パンフレット	パンフレット	pamflet
予想する	よそうする	memperkirakan
『フラガール』	フラガール	Hula Girls
『クレヨンしんちゃん 嵐を呼ぶアッパレ! 戦国大合戦』	クレヨンしんちゃん あらしをよぶアッパレ! せんごくだいかっせん	Crayon Shin-chan: Fierceness That Invites Storm! The Battle of the Warring States
『ゴジラ』	ゴジラ	Godzilla
『生きる』	いきる	Ikiru
すすめる	すすめる	rekomendasi
地味な	じみな	sederhana/polos
ストーリー	ストーリー	cerita
映像	えいぞう	gambar film
迫力がある	はくりよくがあ	punya impak
メッセージ性	メッセージせい	mengandung pesan
さわやかな	さわやかな	menyegarkan
感動する	かんだうする	terkesan
特徴	とくちょう	keunikan/ciri khas
アクション映画	アクションえいが	film laga
役者	やくしゃ	aktor/aktris (pemeran)
演技	えんぎ	aktng
作品	さくひん	karya
スポーツ根性もの(*1)	スポーツこんじょうもの	genre film/komik yang mengangkat tema olahraga
結果	けっか	hasil
予想外	よそうがい	di luar dugaan
地方	ちほう	daerah
温泉施設	おんせんしせつ	fasilitas pemandian air panas
舞台	ぶたい	panggung (pertunjukan)
単なる	たんなる	cuma/hanya
作り話	つくりばなし	fiksi
～向け	～むけ	untuk ...
シリーズ	シリーズ / シリーズ	seri
完成度	かんせいど	kesempurnaan
戦国時代(*2)	せんごくじだい	zaman Sengoku
背景	はいけい	latar belakang
怪獣	かいじゅう	monster
第～作	だい～さく	karya ke- ...
CG	シージー	komputer grafis (CG)
演出	えんしゅつ	produksi (film)
盛り上げる	もりあげる	membuat seru
一部	いちぶ	satu bagian
主人公	しゅじんこう	pemeran utama

残り	のこり	tersisa
人生	じんせい	kehidupan
ジーンとくる	ジーンとくる	menyentuh
感動	かんだう	terkesan
努力する	どりよくする	berusaha
姿	すがた	sosok
見ごたえがある	みごたえがあ	mengesankan (layak dilihat)
侍	さむらい	samurai
姫	ひめ	putri
ドラマ	ドラマ / ドラマ	drama
絡む	からむ	terlibat
レベル	レベル / レベル	level
娯楽作品	ごらくさくひん	produk hiburan
核実験	かくじっけん	tes nuklir
～に対する	～にたいす	terhadap ...
伝わる	つたわる	tersampaikan
内容	ないよう	konten/isi
求める	もとめる	meminta
じわっと	じわっと	perlahan
ごく～	ごく～	sangat ...
役所勤め	やくしょづとめ	pekerja pemerintahan kantor
ある日	あるひ	suatu hari
ガン	ガン	kanker (penyakit)
残す	のこす	menyisakan
フラダンサー	フラダンサー	penari hula
もとづく	もとづく	berdasarkan
実話	じつわ	kisah nyata
成功(する)	せいこう(する)	berhasil
パターン	パターン	pola
～版	～ばん	edisi ...
凝る	こる	rumit/kompleks
最高傑作	さいこうけっさく	karya luar biasa
イメージ	イメージ / イメージ	gambar/gambaran
特撮	とくさつ	efek khusus
警告	けいこく	peringatan
迷う	まよ	tersesat/bimbang
今回	こんかい	kali ini
ラインナップ	ラインナップ	susunan (judul film)
黒澤映画	くろさわえいが	film Kurosawa
はずす	はずす	melewatkan
『姿三四郎』	すがたさんしろう	Sugata Sanshiro
『乱』	らん	Ran
チャンバラ	チャンバラ	pertarungan pedang
格闘技	かくとうぎ	seni bela diri
盛り上がり	もりあがり	keseruan/kegembiraan

演じる	えんじる ⁻	memerankan
志村喬	しむら たかし	Takashi Shimura
最高	さいこう ⁻	terbaik
ブランコ	ブランコ / ブランコ	ayunan
シーン	シーン	adegan
新しめ	あたらしめ ⁻	baru
『シコふんじゃった』	シコ ^レ ふんじゃった	<i>Shiko Funjatta (dikenal juga dengan: Sumo Do, Sumo Don't)</i>
『ウォーターボーイズ』	ウォーターボーイズ	<i>Waterboys</i>
路線	ろせん ⁻	tipe/jenis
スポ根(*3)	スポこん ⁻	<i>supokon (genre bertema olahraga)</i>
フラダンス	フラダンス	tari hula
いっそう	いっそう ⁻	makin
爽快な	そうかいな ⁻	menyegarkan

意外な	いがいな ⁻	di luar dugaan
上映する	じょうえいする ⁻	diputar (film)
～一家	～いっか	... keluarga
タイムスリップする	タイムスリップする / タイムスリップする	masuk ke masa lalu
なにしろ	なにしろ	bagaimanapun
親	おや ^レ	orang tua
ボロボロ	ボロボロ	(menangis) kejer
先入観	せんに入かん	prasangka
まったく	まったく ⁻	sama sekali
かえって	かえって	sebaliknya
ついに	ついに	akhirnya
現れる	あらわれ ^レ る	muncul
心臓	しんぞう ⁻	jantung
ドキッと	ドキッと	mengejutkan

- (*1) スポーツと根性をテーマにした作品。 Karya yang mengambil tema semangat bertanding dalam olahraga.
 (*2) 日本の歴史の一区分(15世紀末～16世紀末)。
 salah satu periode sejarah Jepang (dari akhir abad ke-15 sampai dengan akhir abad ke-16).
 (*3) 「スポーツ根性(こんじょう)もの」の略。スポーツと根性をテーマにした作品のこと。
 Singkatan dari "Sport Konjo" (semangat bertanding dalam olahraga). Film yang mengambil tema "Sport Konjo".

PART2 会話する「個性的な演技がよかったよね」

個性的な	こせいてきな ⁻	unik/individual
演技	えんぎ	akting
映画祭	えいがさい ⁻	festival film
『かもめ食堂』	かもめしょくどう	<i>Kamome Shokudo</i>
ラオス	ラオス	Laos
ビエンチャン	ビエンチャン	Vientiane
留学する	りゅうがくする ⁻	belajar di luar negeri
公的機関	こうてきかん	lembaga publik
プログラム	プログラムの	program
派遣する	はけんする ⁻	pengiriman
小林聡美	こばやしさとみ ⁻	Satomi Kobayashi
ヘルシンキ	ヘルシンキ	Helsinki
オープンする	オープンする	membuka
片桐はいり	かたぎり はいり	Hairi Katagiri
もたいまさこ	もたいまさこ	Masako Motai
日常	にちじょう ⁻	setiap hari
淡々としている	たんたんとして	jelas
描く	えがく	menggambarkan
なんとなく	なんとなく	entah bagaimana
全体	ぜんたい ⁻	seluruh
雰囲気	ふんいき	suasana
役者	やくしゃ ⁻	pemeran

存在感	そんざいかん	kehadiran
私的に	わたしてきに ⁻	secara pribadi
退屈な	たいくつな ⁻	membosankan
ストーリー	ストーリー	cerita
盛り上がる	もりあがる	seru/gembira
フィンランド	フィンランド	Finlandia
風景	ふうけい	pemandangan
映像	えいぞう ⁻	gambar film
クライマックス	クライマックス	klimaks
テーマ	テーマ	tema
追う	おう ⁻	mengikuti
物足りない	ものたりない ⁻	tidak memuaskan
わざと	わざと	sengaja
エピソード	エピソード	cerita
ハラハラする	ハラハラする	khawatir
ドキドキする	ドキドキする	deg-degan
交流	こうりゅう ⁻	pertukaran (adanya interaksi)
温かい	あたたかい	hangat
リラックスする	リラックスする	bersantai
波乱万丈	はらんばんじょう	pasang surut (alur drama)
人生ドラマ	じんせいドラマ	drama kehidupan

想像する	そうぞうする ^一	membayangkan
予想	よそう ^一	dugaan/perkiraan
シーン	シー ^一 ーン	adegan
出会う	であ ^一 う	pertemuan
本屋	ほんや ^一	toko buku
感じる	かんじる ^一	merasakan
入り込む	はいりこ ^一 む	masuk/menyelami
イマイチな	イマ ^一 イチな	tidak cukup baik
前作	ぜんさく ^一	karya sebelumnya
新作	しんさく ^一	karya terbaru
シリーズ	シリ ^一 ーズ / シ ^一 リーズ	seri
最高傑作	さいこうけ ^一 つさく	karya terbaik
ベテラン	ベテラン ^一	veteran/berpengalaman
無駄な	むだな ^一	sia-sia
感想	かんそう ^一	kesan
ミレー(*1)	ミ ^一 レー	Millet
3D	スリーディ ^一 ー	3D (tiga dimensi)
展開	てんかい ^一	pengembangan
～作目	～さくめ ^一	karya ke- ...
まったく	まったく ^一	sama sekali
作品	さくひん ^一	karya
未来都市	みらいとし ^一	kota masa depan
ジェットコースター	ジェットコ ^一 ースター	roller coaster

哲学	てつ ^一 がく	ilmu filsafat
監督	かんとく ^一	sutradara
恋	こ ^一 い	cinta
物語	ものが ^一 たり	cerita
涙	な ^一 みだ	air mata
感動する	かんとどうする ^一	terkesan
CG	シージ ^一 ー	komputer grafis (CG)
リアルな	リ ^一 アルな	nyata
感動的な	かんとどうてきな ^一	menyentuh/mengharukan
声優	せいゆう ^一	penyuluh suara
より～	より ^一	makin ...
適切な	てきせつな ^一	tepat
言い換える	いいか ^一 える	mengatakan dalam kalimat yang berbeda
相手	あいて ^一	kawan bicara
反応	はんのう ^一	reaksi/tanggapan
求める	もとめ ^一 る	meminta
部分	ぶ ^一 ぶん	bagian
上昇する	じょうしょうする ^一	naik/tinggi
順番	じゅんばん ^一	urutan
賛成する	さんせいする ^一	setuju
反対する	はんたいする ^一	tidak setuju
たしかに	た ^一 しかに	tentu saja
共通する	きょうつうする ^一	sama (pendapat)

(*1) フランスの画家 pelukis Prancis

PART3 長く話す「不朽の名作って言うんでしょね」

不朽	ふきゆう ^一	abadi
名作	めいさく ^一	hasil karya
作品	さくひん ^一	karya
カフェ	カ ^一 フェ	kafe
週末	しゅうまつ ^一	akhir pekan
『ローマの休日』	ロ ^一 ーマのきゆうじつ	<i>Roman Holiday</i>
オードリー・ヘップバーン	オードリー・ヘップバ ^一 ーン	Audrey Hepburn
グレゴリー・ペック	グレゴリー・ペ ^一 ック	Gregory Peck
役	やく ^一	peran
演じる	えんじる ^一	memerankan
別れ	わかれ ^一	perpisahan
シーン	シー ^一 ーン	adegan
王女	おうじょ ^一	putri
気品がある	きひんがあ ^一 る	bermartabat
チャーミングな	チャ ^一 ーミングな	menawan
ストーリー	スト ^一 ーリー	cerita

おとぎ話	おとぎば ^一 なし	dongeng
ドラマチックな	ドラマチ ^一 ックな	dramatis
見つめ合う	みつめあ ^一 う	saling menatap
伝わる	つたわる ^一	tersampaikan
なんといいども	な ^一 んと いって ^一 も	pokoknya
新聞記者	しんぶんき ^一 しゃ	wartawan koran
出会い	であい ^一	pertemuan
冒険	ぼうけん ^一	petualangan
恋	こ ^一 い	cinta
つまっている	つま ^一 っている	terjebak
ドキドキする	ド ^一 キドキする	deg-degan
遺跡	いせき ^一	situs arkeologi
微笑む	ほほえ ^一 む	senyum
涙	な ^一 みだ	air mata
胸がいっぱい	む ^一 ねがいっぱい	sesak dada
タイトル	タ ^一 イトル	judul
全体的な	ぜんたいてきな ^一	secara keseluruhan

役者	やくしゃ ⁻	pemeran (aktor/aktris)
映像	えいぞう ⁻	video
演出	えんしゅつ ⁻	produksi (film)

思い浮かぶ	おもいうか ^ぶ	terpikir
-------	--------------------	----------

PART4 読んでわかる「期待したとおり、いい映画でした！」

期待する	きたいする ⁻	mengharapkan
レビュー	レ ^ビ ュー / レビュ ^ー	ulasan
『フラガール』	フラガ ^ー ール	<i>Hula Girls</i>
ストーリー	スト ^ー リー	cerita
解説	かいせつ ⁻	penjelasan/komentar
一覧	いちらん ⁻	daftar
予測する	よそくする ⁻	prediksi/perkiraan
監督	かんとく ⁻	sutradara
評価	ひよ ^う か	evaluasi/penilaian
昭和(*1)	しょうわ ⁻ / しょ ^う わ	<i>Showa</i>
石炭	せきた ^ん	batubara
石油	せきゆ ⁻	minyak
変化する	へ ^ん かする	perubahan
時代	じだい ⁻	zaman
福島県	ふくしま ^け ん	Prefektur Fukushima
炭鉱町	たんこ ^う まち	kota pertambangan batubara
危機	き ^き	krisis
救う	すく ^う	menyelamatkan
計画する	けいかくする ⁻	perencanaan
「常磐ハワイアンセンター」(*2)	じょうばんハワイアンセ ^ン ター	Joban Hawaiian Center
目玉	めだま ^玉	daya tarik utama
フラダンスショー	フラダンス ^シ ョー	pertunjukan tari hula
成功する	せいこうする ⁻	berhasil
奮闘する	ふんとうする ⁻	berjuang
人々	ひと ^び と	orang-orang
描く	えが ^く	menggambarkan
実話	じつわ ⁻	kisah nyata
～をもとにした	～をもとにした ⁻	berdasarkan ...
感動ドラマ	かんとどう ^ド ラマ	drama yang mengesankan
主演	しゅえん ⁻	dibintangi
松雪泰子(*3)	まつゆき や ^す こ	Yasuko Matsuyuki
フラガール(*4)	フラガ ^ー ール	<i>hula girl</i>
演じる	えんじる ⁻	memerankan
蒼井優(*5)	あおいゆ ^う	Yu Aoi
好演	こうえん ⁻	performa yang baik

光る	ひか ^る	bersinar
出演者	しゅつえ ^ん しゃ	pemeran/penampil
ネタバレ(*6)	ネタバレ ⁻	sinopsis/ringkasan film (<i>spoiler</i>)
誰	だ ^れ	siapa
感動する	かんとどうする ⁻	terkesan
作品	さくひん ⁻	karya
内容	ないよう ⁻	konten/isi
～に関する	～にかんす ^る	tentang ...
記述	きじゅつ ⁻	deskripsi
含む	ふく ^む	termasuk
～ならでは	～な ^ら では	hanya ditemukan di ...
説得力	せつとく ^り よく	persuasif
最初	さいしょ ⁻	pertama/pada awalnya
ダメダメな	ダメダメな ⁻	tidak berguna
田舎	いなか ⁻	desa/pedesaan
少女	しょうじょ	gadis
事情	じじょう ⁻	keadaan
抱える	かかえる ⁻	memiliki
必死に	ひっしに ⁻	setengah mati
プロ	プ ^ロ	profesional
ダンサー	ダン ^{サー}	pedansa
成長する	せいちょうする ⁻	berkembang/tumbuh
パターン	パタ ^ー ン	pola
シーン	シ ^{ーン}	adegan
とにかく	と ^く にかく	pokoknya
泣く	なく ⁻	menangis
個人的に	こじんてきに ⁻	secara pribadi
引き止める	ひきとめ ^る	menghalangi/menahan
涙	な ^み だ	air mata
流す	なが ^す	mengalir
フラ(*7)	フ ^ラ	hula
伝える	つたえる ⁻	menyampaikan
号泣	ごうきゅう ⁻	menangis tersedu-sedu
キャスト	キャ ^ス ト	pemeran
笑顔	え ^が お	wajah tersenyum
すてきな	すてきな ⁻	bagus
純粋な	じゅんすいな ⁻	murni
一生懸命	いっしょうけんめい	sekuat tenaga
役	やく ^役	peran

ぴったり	ぴった ^り	cocok/pas
ラスト	ラ ^ス ト	terakhir
ダンス	ダ ^ン ス	dansa
見事な	み ^ご とな	menakjubkan
演技	え ^ん ぎ	akting
評判	ひょうばん ⁻	reputasi
～以外	～い ^が い	selain ...
脇役	わきやく ⁻	karakter pendukung
いい味(を)出す	い ^い あじ(を)だ ^す	memerankan dengan baik
紀美子(*8)	き ^み こ	Kimiko
スポットを当てる	スポ ^ッ ットをあてる	disorot
いまひとつ～ない	いまひとつ～ない	tidak bagus
満足する	ま ^ん ぞくする	puas
平凡な	へいぼんな ⁻	biasa/ sederhana
練習する	れんしゅうする ⁻	latihan
最後	さいご	terakhir/pada akhirnya
成功をおさめる	せいこうをおさめ ^る	menjadi sukses
仲間	なかま ^ら	sahabat
絆	きずな ⁻	ikatan
深まる	ふかま ^る	mendalam
反対する	はんたいする ⁻	tidak setuju
親	おや ^{さん}	orang tua
姿	すがた	sosok
理解する	り ^か いする	mengerti
もとづく	もとづ ^く	berdasarkan
点	てん ⁻	poin
確かに	た ^し かに	pasti
ただ	た ^だ	namun
様子	ようす ⁻	penampilan
丁寧な	て ^い ねいな	sopan
上達する	じょうたつ ⁻ する	meningkat
～感じ	～かんじ ⁻	rasanya ...
苦勞する	く ^ろ うする	berjuang
伝わる	つたわる ⁻	tersampaikan
いまいち～ない	いま ^い ち～ない	tidak cukup bagus
感情移入する	かんじょうい ^に ゆうする	berempati
恥ずかしい	はずかし ^い	malu
賭ける	かけ ^る	bertaruh
閉鎖	へいさ ⁻	penutupan
守る	まも ^る	melindungi
建設	けんせつ ⁻	konstruksi

受け入れる	うけいれる ⁻	menerima
認める	みとめる ⁻	mengakui
対立	たいりつ ⁻	konflik
頑張り	がんばり ⁻	semangat
心動かす	こころ ^を / こころ ^を うごか ^す	mengharukan
彼女たち	かのじょたち ⁻	mereka (perempuan)
移り変わり	うつりかわり ⁻	perubahan
感じる	かんじる ⁻	merasa
最も	もっと ^も	sangat ...
印象付ける	いんしょうづけ ^る	memberikan kesan
決して～ない	けっして～ない ^い	tidak ...
母親	ははおや ⁻	ibu
苦しい	くるし ^い	menderita
歯を食いしばる	は ^を を くいしば ^る	mengatupkan gigi
働く	はたらく ⁻	bekerja
喜ぶ	よろこ ^ぶ	dengan senang hati
協力する	きょうりよくする ⁻	bekerja sama
重み	おもみ ⁻	bobot
我々	われわれ ⁻	kita
切り拓く	きりひら ^く	membuka
改めて	あらた ^に めて	lagi
当てはまる	あてはま ^る	diterapkan
印象的な	いんしょうてきな ⁻	mengesankan
役者	やくしゃ ⁻	pemeran
文脈	ぶんみやく ⁻	konteks
新作	しんさく ⁻	karya baru
個性的な	こせいてきな ⁻	unik
貧しい	まずし ^い	miskin
前向きに	まえむきに ⁻	positif
名作	めいさく ⁻	hasil karya
地味な	じみ ^な	sederhana
今後	こんご ⁻	ke depannya/kelak
活躍	かつやく ⁻	aktivitas/aktif dalam
女優	じょゆう ⁻	aktris
～向け	～むけ ⁻	untuk ...
ドキドキする	ドキドキする	deg-degan
宇宙人	うちゅうじん	alien
地球	ちきゅう ⁻	bumi
ヒーロー	ヒーロー	pahlawan
主人公	しゅじんこう	pemeran utama
続編	ぞくへん ⁻	sekuel
～作目	～さくめ ^い	karya ke- ...
修飾する	しゅうしょくする ⁻	memodifikasi

(*1) 日本の歴史の一区区(1926年～1989年) salah satu periode sejarah Jepang (1926-1989)

(*2) 『フラガール』に登場する実在したレジャー施設 fasilitas hiburan yang tampil dalam *Hula Girls*

- (*3) (*5) 日本の女優の名前 nama aktris Jepang
 (*4) フラダンスを踊る女性 perempuan penari hula
 (*6) 小説や映画などのストーリーがわかってしまうこと。インターネットでよく使われるスラング
 informasi mengenai akhir dari novel atau film. Ungkapan yang digunakan dalam internet
 (*7) フラダンスの略 singkatan untuk tari hula
 (*8) 『フラガール』に登場する少女の名前 nama gadis yang muncul dalam *Hula Girls*

PART5 書く「映画レビューを投稿」

レビュー	レ ^リ ビュー / レビ ^レ ュ ^ー	ulasan
投稿する	とうこうする ^ー	mengirim (karya/tulisan)
主演	しゅやく ^ー	pemeran utama
蒼井優(*1)	あおいゆ ^う	Yu Aoi
笑顔	え ^が がお	wajah tersenyum
すてきな	すてきな ^ー	indah
フラダンス	フラダ ^ラ ンス	tari hula
シーン	シ ^シ ーン	adegan
感動的な	かんだうてきな ^ー	menyentuh
方言	ほうげ ^ん	dialek
聞き取る	ききと ^る	dengar
伝わる	つたわ ^る	tersampaikan
タイトル	タ ^タ イトル	judul
総合評価	そうごうひよ ^う か	evaluasi/penilaian menyeluruh

印象	いんしょう ^ー	kesan
内容	ないよう ^ー	konten/isi
本文	ほんぶん	teks
ユーザーレビ ュー	ユーザ ^ー レ ^レ ビ ュー	ulasan pengguna
作品名	さくひ ^ん めい	nama karya
適切な	てきせつな ^ー	tepat
泣く	なく ^ー	menangis
笑う	わら ^う	tertawa
感動する	かんだうする ^ー	terkesan
ロマンチック な	ロマンチ ^ッ ックな	romantis
怖い	こわ ^い	menakutkan
興奮する	こうふんする ^ー	bersemangat
ネタバレ(*2)	ネタバレ ^ー	sinopsis/ringkasan film (spoiler)

- (*1) 日本の女優の名前 nama aktris Jepang
 (*2) 小説や映画などのストーリーがわかってしまうこと。インターネットでよく使われるスラング
 informasi mengenai akhir dari novel atau film. Ungkapan yang digunakan dalam internet

◎ 教室の外へ

『スター・ウォ ーズ』(*1)	スター・ウォ ^ー ーズ	<i>Star Wars</i>
タイトル	タ ^タ イトル	judul
『新たなる希 望』(*2)	あ ^ら たなるきぼう	<i>A New Hope</i>
『帝国の逆 襲』(*3)	ていこくの ぎゃくしゅう ^ー	<i>The Empire Strikes Back</i>

『ジェダイの 帰還』(*4)	ジェ ^ダ イのきかん	<i>Return of the Jedi</i>
『フォースの 覚醒』(*5)	フォ ^ー ースのかくせい	<i>The Force Awakens</i>
レビュー	レ ^リ ビュー / レビ ^レ ュ ^ー	ulasan
原語	げ ^ん ご	bahasa asli
映画祭	えいがさい ^ー	festival film

- (*1) 映画シリーズの名前 nama serial film
 (*2) (*3) (*4) (*5) 『スター・ウォーズ』シリーズのタイトル judul film dalam seri *Star Wars*

語彙表：トピック 8 私の街の交通機関

◎ 準備

交通機関	こうつうき ^ㄷ かん	alat transportasi
掲示	けいじ ^ㄷ	pengumuman
ケース	ケ ^ㄷ ース	kasus
無理に	む ^ㄷ りに	memaksakan diri
ルール	ル ^ㄷ ール	peraturan
マナー	マ ^ㄷ ナー	tata krama
普段	ふ ^ㄷ だん	biasanya
時間通り	じかんど ^ㄷ おり	tepat waktu
路線	ろせん ^ㄷ	rel kereta
運賃	う ^ㄷ んちん	ongkos
通学	つうがく ^ㄷ	pergi ke sekolah
頼りになる	た ^ㄷ よりにな ^ㄷ る	dapat diandalkan
～感じ	～かんじ ^ㄷ	merasa (seperti ...)
イライラする	イ ^ㄷ ライラする	kesal/senewen
職場	しょくば ^ㄷ	tempat kerja
新幹線	しんか ^ㄷ んせん	kereta cepat (<i>shinkansen</i>)
快適な	かいてきな ^ㄷ	nyaman
以前	い ^ㄷ ぜん	sebelumnya
移動する	いどうする ^ㄷ	berpindah
運動不足	うんどうぶ ^ㄷ そく	kurang olahraga
解消	かいしょう ^ㄷ	pembatalan
環境	かんきょう ^ㄷ	lingkungan
優しい	やさしい ^ㄷ	ramah
ベビーカー	ベビ ^ㄷ ーカー	kereta dorong
乗せる	のせる ^ㄷ	menaikkan
正確な	せいかくな ^ㄷ	tepat waktu
ラッシュ	ラ ^ㄷ ッシュ	jam sibuk
通勤	つうきん ^ㄷ	pergi kerja
運休	うんきゅう ^ㄷ	berhenti beroperasi (bus, KRL)

公共	こうきょう ^ㄷ	publik
アナウンス	アナ ^ㄷ ウンス	pengumuman
本日(*1)	ほんじつ	hari ini
～際	～さい ^ㄷ	saat ...
誠に	まことに ^ㄷ	sungguh
申し訳ありません(*2)	もうしわけ ありませ ^ㄷ ん	saya minta maaf
ただいま	ただ ^ㄷ いま	sekarang/saat ini
強風	きょうふう ^ㄷ	angin kencang
当駅	とうえき ^ㄷ	stasiun tersebut
見合わせる	みあわせる ^ㄷ	menunda
再開	さいかい ^ㄷ	dimulai kembali
急病	きゅうびょう ^ㄷ	sakit mendadak
お客さま	おきゃくさ ^ㄷ ま	pelanggan/penumpang
救護	きゅうご ^ㄷ	pertolongan pertama
遅れ	おくれ ^ㄷ	terlambat
発車する	はっしゃする ^ㄷ	berangkat (bus, KRL, dsb.)
列車	れっしゃ ^ㄷ	kereta
申し訳ございません(*3)	もうしわけ ございませ ^ㄷ ん	saya minta maaf
ホーム	ホ ^ㄷ ーム	peron
足元	あしも ^ㄷ と	langkah kaki
右側	みぎがわ ^ㄷ	bagian kanan
優先席	ゆうせ ^ㄷ んせき	kursi prioritas
(お)年寄り	としよ ^ㄷ り / おとしよ ^ㄷ り	masyarakat senior
不自由な	ふじ ^ㄷ ゆうな / ふ ^ㄷ じゆうな	disabilitas
妊娠中	にんしんちゅう ^ㄷ	(sedang) hamil/mengandung
乳幼児	にゅうよ ^ㄷ うじ	bayi dan anak kecil
譲る	ゆずる ^ㄷ	memberikan tempat

(*1) 「今日」のフォーマルな言い方 ungkapan formal untuk 「今日」
 (*2) (*3) 「すみません」の丁寧な言い方 ungkapan sopan untuk 「すみません」

PART1 聞いてわかる「また電車遅れてる」

我慢する	が ^ㄷ まんする	bersabar/bertahan
ある～	あ ^ㄷ る～	suatu/tertentu ...
ホーム	ホ ^ㄷ ーム	peron
体験	たいけん ^ㄷ	pengalaman
休憩	きゅうけい ^ㄷ	istirahat
行き先	いきさき ^ㄷ	tujuan
変更	へんこう ^ㄷ	perubahan
スト(*1)	スト	mogok (pemogokan)

車内アナウンス	しゃないアナ ^ㄷ ウ ンス / しゃない アナウ ^ㄷ ンス	pengumuman di dalam kereta
ベビーカー	ベビ ^ㄷ ーカー	kereta bayi
持ち込み	もちこみ ^ㄷ	membawa masuk
降ろす	おろ ^ㄷ す	diturunkan
～以上	～い ^ㄷ じょう	lebih dari ...
丸一日	まるいちにち ^ㄷ	sepanjang hari
パー	パ ^ㄷ ー	gagal

不満	ふまん ⁻	tidak puas
雰囲気	ふんい ^き	suasana
おおらかさ	おおらか ^さ	kenyamanan
対応	たいおう ⁻	respons/tanggapan
頼りになる	た ^り よりに ^な る	bisa diandalkan
時間通り	じかんど ^り おり	tepat waktu
無駄な	むだな ⁻	sia-sia
感覚	かんかく ⁻	perasaan
おかしい	おかし ^い	aneh
ピリピリしている	ピ ^リ ピリしている	stres
その辺	そのへん ⁻	di dekat situ
ランチ	ラ ^ン チ	makan siang
背景	はいけい ⁻	latar belakang
乗せる	のせる ⁻	menaikkan
冷たい目	つめたいめ ^め	tatapan yang dingin
そのまま	そのまま ^ま	seperti itu (apa adanya)
いきなり	いきなり ⁻	tiba-tiba
乱れる	みだれ ^る	terganggu
申し訳ありません(*2)	もうしわけ ありませ ^ん	saya minta maaf
信じる	しんじ ^る	percaya
叫ぶ	さけ ^ぶ	teriak
たしかに	た ^し かに	memang
この間	このあいだ ⁻	beberapa waktu yang lalu

突然	とつぜん ⁻	tiba-tiba
列車	れっしゃ ⁻	kereta
終点	しゅうてん ⁻	stasiun terakhir
全員	ぜんいん ⁻	seluruh
勤弁する	か ^ん べんする	mohon hentikan (hal tsb.)
～って感じ	～ってかんじ ⁻	merasa (seperti ...)
不幸な	ふこ ^う な	tidak senang
めったに～ない	め ^っ たに～ない	jarang
～自体	～じ ^{てい}	... itu sendiri
逆に	ぎやくに ⁻	sebaliknya
たった	たった ⁻	hanya
のんびりして(いる)	のんび ^り して(いる)	santai
たいして～ない	た ^い して～ない	tidak begitu ...
あんまり～ない(*3)	あんまり～な ^い	tidak terlalu banyak
停留所	ていりゅうじょ ⁻	pemberhentian bus
勤務中	きんむちゆう ⁻	selama bertugas
余裕	よゆう ⁻	kelonggaran/kelapangan
大声	おおご ^え	suara keras (nyaring/lantang)
振る	ふる ⁻	melambaikan (tangan)
折りたたむ	おりたたむ ⁻ / おりた ^た む	melipat
袋	ふくろ ^く	kantong plastik

(*1) ストライキの略 singkatan dari ストライキ

(*2) 「すみません」の丁寧な言い方 ungkapan sopan untuk 「すみません」

(*3) 「あまり～ない」と同じ意味。話しことばで使う。 sama artinya dengan 「あまり～ない」。 Bahasa Jepang lisan.

PART2 会話する「今日は運休ですね」

運休	うんきゆう ⁻	berhenti beroperasi (bus, KRL)
トラブル	トラ ^ブ ル	masalah
夫婦	ふ ^う ふ	pasangan suami istri
ロンドン	ロ ^ン ドン	London
ヴィクトリア(*1)	ヴィクト ^リ ア	Victoria
話しかける	はなしかけ ^る	mengajak berbicara
イギリス	イギリス ⁻	Inggris
半年	はんとし ^く	setengah tahun
ホームステイ	ホームステ ^イ / ホームス ^テ イ	homestay
～夫妻	～ふ ^{さい}	Bapak dan Ibu ...
定年退職する	ていねんた ^い し よくする	pensiun
アドバイス	ア ^ド バイス	saran
この先	このさき ⁻	di depan (selanjutnya)

グリーンパーク(*2)	グリーンパ ^ー ーク	Green Park
いきなり	いきなり ⁻	tiba-tiba
車内アナウンス	しゃないアナ ^ウ ンス / しゃないアナ ^ウ ンス	pengumuman di dalam kereta
おかしい	おかし ^い	aneh
ちゃんと	ちゃんと ⁻	dengan tepat
行き先	いきさき ⁻	tujuan
確かめる	たしかめ ^る	mengecek
突然	とつぜん ⁻	tiba-tiba
正確な	せいかくな ⁻	tepat (waktu)
あきらめる	あきらめ ^る	menyerah/membatalkan
正確に	せいかくに ⁻	akurat
ラッセルスクエア(*3)	ラッセルスクエ ^ア	Russell Square
紺色	こんいろ ⁻	biru tua

路線	ろせん ⁻	rel kereta
ピカデリー線 (*4)	ピカデリーせん ⁻	jurusan Piccadilly
工事する	こ ^レ うじする	mengerjakan konstruksi
辺り	あ ^レ たり	sekeliling
ヴィクトリア線 (*5)	ヴィクトリアせん ⁻	jurusan Victoria
オックスフォードサーカス (*6)	オックスフォードサーカス	Oxford Circus
セントラル線 (*7)	セントラルせん ⁻	jurusan Central
ホルボーン (*8)	ホルボーン	Holborn
しょうがない (*9)	しょうがな ^レ い	apa boleh buat
信頼する	しんらいする ⁻	mempercayai
カード	カ ^レ ード	kartu
待ち合わせ	まちあわせ ⁻	pertemuan/menunggu
第～	だ ^レ い～	ke- ...
ターミナル	タ ^レ ーミナル	terminal
～行き	～いき ⁻	jurusan .../arah ...
歴史がある	れきしがあ ^レ る	bersejarah
新幹線	しんか ^レ んせん	kereta cepat (<i>shinkansen</i>)

窓口	まど ^レ ぐち	loket
自動券売機	じどうけんば ^レ い き	mesin penjual otomatis
高速バス	こうそくバ ^レ ス	bus cepat
観光客	かんこ ^レ うきゃく	wisatawan
割引	わりびき ⁻	potongan harga
快速	かいそく ⁻	cepat
一本	い ^レ っぽん	satu (kereta)
路線図	ろせ ^レ んず	denah rute kereta
相手	あいて ^レ	kawan bicara
フォーカス	フォ ^レ ーカス	fokus
情報	じょうほう ⁻	informasi
状況	じょうきょう ⁻	kondisi/situasi
背景	はいけい ⁻	latar belakang
一般的な	いっぱんてきな ⁻	secara umum
事情	じじょう ⁻	kondisi
内容	ないよう ⁻	konten/isi
国立博物館	こくりつはくぶつ ^レ かん	museum nasional
～番線	～ばんせん ⁻	nomor peron ...
右側	みぎがわ ⁻	bagian kanan
乗り場	のりば ⁻	tempat naik (bus, kereta)

(*1) (*2) (*3) (*6) (*8) ロンドンの地下鉄の駅の名前。 nama stasiun kereta bawah tanah di London

(*4) (*7) ロンドンの路線の一つ salah satu jalur kereta bawah tanah di London

(*5) ロンドンの地下鉄の路線の一つ salah satu jalur kereta bawah tanah di London

(*9) 「しかたがない」と同じ意味。話しことばで使う。 sama artinya dengan 「しかたがない」。 Bahasa Jepang lisan.

PART3 長く話す「切符は駅の機械で簡単に買えます」

モスクワ	モスクワ ⁻	Moskow
メトロ	メ ^レ トロ	metro
路線	ろせん ⁻	rute
時刻	じ ^レ こく	waktu (kendaraan umum)
料金	りよ ^レ うきん	ongkos
ホーム	ホ ^レ ーム	peron
ガイドブック	ガイドブ ^レ ック	buku panduan
時刻表	じこくひょう ⁻	jadwal waktu kendaraan umum
車内アナウンス	しゃないアナ ^レ ウ ンス / しゃない アナ ^レ ウ ンス	pengumuman di dalam kereta
表示	ひょうじ ⁻	tampilan
トロイカカード (*1)	トロイカカ ^レ ード	kartu Troika

窓口	まど ^レ ぐち	loket
共通券	きょうつ ^レ うけん	tiket biasa
距離	きよ ^レ り	jarak
宮殿	きゅうでん ⁻	istana
トラム	ト ^レ ラム	trem
チャージする	チャ ^レ ージする	mengisi ulang
(お)得な	おとくな ⁻ / とく な ⁻	menguntungkan
～ごと	～ご ^レ と	setiap
次々に	つぎ ^レ つぎに	terus-menerus
その他	その ^レ た	yang lain
枚数	まいす ^レ う	jumlah lembar
工夫する	くふうする ⁻	merancang

(*1) モスクワのメトロやバス、トラムで使える IC カード

kartu IC (*Integrated Circuit*) yang bisa digunakan untuk naik kereta, bus, dan trem di Moskow

PART4 読んでわかる「日本の電車ってどう？」

イメージ	イメ ^ㇰ ージ / イ ^ㇰ メージ	gambaran
発言	はつげん ^ㇰ	opini/pernyataan
～在住	～ざいじゅう ^ㇰ	penduduk ...
当たり前	あたりまえ ^ㇰ	sudah sepantasnya
驚き	おどろき ^ㇰ	kejutan
とにかく	と ^ㇰ にかく	bagaimanapun
正確な	せいかくな ^ㇰ	tepat (waktu)
ピッタリ	ピッタ ^ㇰ リ	tepat/sempurna
停車	ていしゃ ^ㇰ	(KRL, bus) berhenti
位置	い ^ㇰ ち	posisi
インド	イ ^ㇰ ンド	India
男性	だんせい ^ㇰ	laki-laki
確かに	た ^ㇰ しかに	memang
正確さ	せいかくさ ^ㇰ	akurasi
たった	たった ^ㇰ	hanya
遅れ	おくれ ^ㇰ	terlambat
謝罪	しゃざい ^ㇰ	permintaan maaf
アナウンス	アナ ^ㇰ ウンス	pengumuman
対応	たいおう ^ㇰ	respons/tanggapan
一方	いっぽう ^ㇰ	di lain pihak
違和感	いわ ^ㇰ かん	perasaan tidak nyaman
ストレス	スト ^ㇰ レス	stres
給料	きゅうりょう ^ㇰ	gaji
大丈夫	だいじょうぶ ^ㇰ	baik-baik saja (OK)
鉄道会社	てつどうが ^ㇰ いし しゃ	perusahaan kereta api
声	こ ^ㇰ え	suara
ラッシュ	ラ ^ㇰ ッシュ	jam sibuk
絶対	ぜったい ^ㇰ	pasti
乗る	の ^ㇰ	naik
混む	こ ^ㇰ む	penuh sesak
フランス	フランス ^ㇰ	Prancis
女性	じょせい ^ㇰ	wanita
思わず	おも ^ㇰ わず	tanpa berpikir
ため息	ためい ^ㇰ き	menarik napas (mengeluh)
缶詰	かんづ ^ㇰ め	kaleng
苦しい	くるし ^ㇰ い	menderita
本当に	ほんとうに ^ㇰ	sungguh-sungguh
イヤな	いや ^ㇰ な	tidak menyenangkan
駅員	えきいん ^ㇰ	pegawai stasiun
押し込む	おしこ ^ㇰ む	mendorong
ありえない	ありえ ^ㇰ ない	tidak mungkin
屋根	や ^ㇰ ね	atap
マシな	ましな ^ㇰ	lebih baik
反応	はんのう ^ㇰ	reaksi/tanggapan

～によって	～によって ^ㇰ	tergantung ...
秩序正しさ	ちつじょただし ^ㇰ さ	disiplin
整列乗車	せいれつじょう ^ㇰ り しゃ	berbaris rapi (mengantre) untuk naik kereta
まさに	ま ^ㇰ さに	benar-benar
中国	ちゅうごく ^ㇰ	Tiongkok (RRC)
誰	だ ^ㇰ れ	seseorang
いつの間にか	いつのまにか ^ㇰ	tidak terduga
身につく	みにつ ^ㇰ く	terbiasa
横	よこ ^ㇰ	samping
割り込む	わりこ ^ㇰ む	menyalip
降りる	おり ^ㇰ る	turun
ちゃんと	ちゃんと ^ㇰ	dengan benar/layak
優先する	ゆうせんする ^ㇰ	memberikan prioritas
きちんと	きち ^ㇰ んと	dengan rapi
並ぶ	ならぶ ^ㇰ	berbaris
順番	じゅんばん ^ㇰ	urutan
守る	まも ^ㇰ る	mematuhi/menaati
～時	～ ^ㇰ じ	... jam
マスゲーム	マスゲ ^ㇰ ーム	permainan (olahraga) massal
寝る	ね ^ㇰ る	tidur
疲れる	つかれ ^ㇰ る	lelah
オーストラリア	オーストラ ^ㇰ リア	Australia
遅い	おそい	lambat
車内	しゃ ^ㇰ ない	di dalam kereta
信じられない	しんじられ ^ㇰ ない	luar biasa (tak bisa dipercaya)
荷物	にもつ ^ㇰ	barang bawaan
隣	となり ^ㇰ	(di) sebelah
いびきをかく	いびき ^ㇰ をか ^ㇰ く	mendengkur
イライラする	イ ^ㇰ ライラする	kesal/senewen
公共	こうきょう ^ㇰ	publik
場	ば ^ㇰ	tempat
不快な	ふかいな ^ㇰ	tidak nyaman
いじる	いじ ^ㇰ る	bermain dengan
疑問	ぎもん ^ㇰ	pertanyaan
～全体	～ぜんたい ^ㇰ	seluruh ...
マナー	マ ^ㇰ ナー	tata krama
感動する	かんとどうする ^ㇰ	terkesan
治安	ちあん ^ㇰ	keamanan
指摘する	してきする ^ㇰ	menunjukkan/mengindikasikan
同情する	どうじょうする ^ㇰ	bersympati
ウンザリ	うんざ ^ㇰ リ	bosan
様子	ようす ^ㇰ	keadaan

集団	しゅうだん ^一	kelompok
動き	うごき ^一	gerakan
健康	けんこう ^一	kesehatan
申し訳ありません ^(*1)	もうしわけ ありませ ^一 ん	saya minta maaf
～感じがする	～かんじがする ^一	merasa ...
背景知識	はいけいち ^一 しき	latar belakang pengetahuan
推測	すいそく ^一	menerka/memprediksi
役立つ	やくだ ^一 つ	berguna
メリット	メリ ^一 ット	manfaat
デメリット	デメリ ^一 ット	kekurangan
さまざまな	さま ^一 ざまな	beragam
チケット	チケ ^一 ット / チ ^一 ケット	tiket

耐える	たえ ^一 る	tahan/bertahan
理解する	り ^一 かいする	mengerti
気分が悪い	きぶ ^一 んが わる ^一 い	mual (perasaan tidak enak)
構内	こ ^一 うない	di dalam (stasiun)
全面	ぜんめん ^一	seluruh (semua segi)
禁煙化	きんえんか ^一	tidak merokok
賛成	さんせい ^一	setuju
機内	き ^一 ない	di dalam penerbangan
駆け込み乗車	かけこみじよ ^一 うし や	menyelak naik kereta
踏む	ふむ ^一	menginjak
打ち消す	うちけす ^一 / うちけ ^一 す	menyangkal

(*1) 「すみません」の丁寧な言い方 ungkapan sopan untuk 「すみません」

PART5 書く「ちょっと大変な目にあった」

大変な目にあう	たいへんなめ ^一 に あ ^一 う	mengalami kesulitan
体験	たいけん ^一	pengalaman
書き込む	かきこむ ^一 / かきこ ^一 む	menuliskan
スペイン	スペ ^一 イン	Spanyol
郊外	こ ^一 うがい	pinggiran kota
帰り道	かえり ^一 みち	jalan pulang
トラム	ト ^一 ラム	trem

券売機	けんば ^一 いき	mesin penjual tiket otomatis
小銭	こぜ ^一 に	uang kecil
ユーロ	ユ ^一 ーロ	euro
～札	～ ^一 さつ	uang pecahan (euro, yen, dsb.) ...
紙幣	し ^一 へい	uang kertas
両替	りょうがえ ^一	penukaran mata uang
無人駅	むじ ^一 んえき	stasiun tidak berawak

◎ 教室の外へ

ぼったくり	ぼったくり ^一	mencatut
ラッシュ	ラ ^一 ッシュ	jam sibuk
路線図	ろせ ^一 んず	peta rute kereta api

都市名	とし ^一 めい	nama kota
気づく	きづ ^一 く	menyadari

語彙表：トピック9 忍者、侍、その頃は・・・

◎ 準備

忍者	に ^ニ んじゃ	ninja
侍	さむらい ^シ	samurai
ゲーム	ゲ ^ゲ ーム	permainan
ドラマ	ド ^ド ラマ / ドラマ	drama
テーマパーク	テーマパ ^パ ーク	taman hiburan
娯楽施設	ごらくし ^シ せつ	fasilitas rekreasi
遺跡	いせき ^シ	situs arkeologi
キャラクター	キャラクター ^カ / キャ ^カ ラクター	karakter
武器	ぶ ^ブ き	senjata
祭り	まつり ^シ	festival
テーマ	テ ^テ ーマ	tema
タイムスリップする	タイムスリッ ^リ プする / タイムス ^ス リッ ^リ プする	masuk ke masa lalu
なんといっても	な ^ナ んといって ^シ も	apa pun yang terjadi
戦国時代 (*1)	せんごくじ ^ジ だい	zaman <i>Sengoku</i>
能力	の ^ノ うりよく	kemampuan (umum)
実力	じつりよく ^シ	kemampuan diri
身分	み ^ミ ぶん	status
成功する	せいこうする ^シ	berhasil
戦国武将 (*2)	せんごくぶ ^ブ しょう	panglima perang <i>Sengoku</i>
原始時代	げんじじ ^ジ だい	zaman primitif
神秘的な	しんぴてきな ^シ	misterius
～感じ	～かんじ ^シ	terasa (seperti) ...
なんとなく	なんとなく ^シ	entah bagaimana
江戸時代 (*3)	えどじ ^ジ だい	zaman <i>Edo</i>
忍者の里	に ^ニ んじゃのさと	desa ninja
訪れる	おとずれ ^ル	berkunjung
平安時代 (*4)	へいあんじ ^ジ だい	zaman <i>Heian</i>
憧れる	あこがれる ^シ	mengagumi/mendambakan
貴族	き ^キ ぞく	bangsawan
十二単 (*5)	じゅうにひ ^ヒ とえ	<i>jūnihitoe</i> (istilah untuk jubah wanita)
歌を詠む	うた ^ウ をよ ^ヨ む	menulis/mencipta syair Jepang klasik (<i>waka</i>)
恋文	こいぶみ ^シ	surat cinta
すてきな	すてきな ^シ	indah
感じる	かんじる ^シ	merasakan
和服	わふく ^シ	pakaian tradisional Jepang

刀	かたな ^カ / かた ^カ な	pedang
江戸 (*6)	えど ^シ	<i>Edo</i>
活躍(する)	かつやく ^カ (する ^シ)	aktif dalam
謎	なぞ ^シ	misteri/teka-teki
最盛期	さいせい ^シ いき	puncak/zaman keemasan
ロマン	ロ ^ロ マン	romansa
強調する	きょうちようする ^シ	menekankan
年表	ねんぴよう ^シ	kronologi sejarah Jepang
世紀	せ ^セ いき	abad
約～	や ^ヤ く～	sekitar ...
紀元前	きげんぜん ^シ	sebelum masehi
原始(時代)	げんじ ^ジ / げんじじ ^ジ だい	zaman primitif
古代	こ ^コ だい	zaman kuno
中世	ちゆうせい ^シ	abad pertengahan
近世	きんせい ^シ	awal zaman modern
近代	きんだい ^シ	zaman modern
現代	げんだい ^シ	zaman sekarang
縄文(時代) (*7)	じょうもん ^シ / (じょうもんじ ^ジ だい)	<i>Jomon</i> (zaman)
弥生(時代) (*8)	やよい ^シ / (やよいじ ^ジ だい)	<i>Yayoi</i> (zaman)
古墳(時代) (*9)	こふん ^シ / (こふんじ ^ジ だい)	<i>Kofun</i> (zaman)
飛鳥(時代) (*10)	あすか ^シ / (あすかじ ^ジ だい)	<i>Asuka</i> (zaman)
奈良(時代) (*11)	なら ^シ / (ならじ ^ジ だい)	<i>Nara</i> (zaman)
鎌倉(時代) (*12)	かまくら ^シ / (かまくらじ ^ジ だい)	<i>Kamakura</i> (zaman)
室町(時代) (*13)	むろまち ^シ / (むろまちじ ^ジ だい)	<i>Muromachi</i> (zaman)
安土桃山(時代) (*14)	あづちももやま ^シ / (あづちももやまじ ^ジ だい)	<i>Azuchi-Momoyama</i> (zaman)
明治(時代) (*15)	めいじ ^シ / (めいじじ ^ジ だい)	<i>Meiji</i> (zaman)
大正(時代) (*16)	たいしやう ^シ / (たいしやうじ ^ジ だい)	<i>Taisho</i> (zaman)
昭和(時代) (*17)	しやうわ ^シ / (しやうわじ ^ジ だい)	<i>Showa</i> (zaman)
平成(時代) (*18)	へいせい ^シ / (へいせいじ ^ジ だい)	<i>Heisei</i> (zaman)

(*1) 日本の歴史の一区分(15世紀末～16世紀末)。
satu bagian dari sejarah Jepang (dari akhir abad ke-15 sampai akhir abad ke-16).

- (*2) 戦国時代(15世紀末～16世紀末)に軍を統率していた者
para panglima yang memimpin pasukan selama periode *Sengoku* (akhir abad ke-15 hingga akhir abad ke-16)
- (*3) 日本の歴史の一区分(1600年頃～1868年) satu bagian dari sejarah Jepang (sekitar tahun 1600-1868)
- (*4) 日本の歴史の一区分(8世紀末～12世紀末)
satu bagian dari sejarah Jepang (dari akhir abad ke-8 sampai akhir abad ke-12)
- (*5) 平安時代(8世紀末～12世紀末)に生まれた女性の正装
pakaian formal yang dikenakan oleh para wanita pada periode *Heian* (akhir abad ke-8 sampai akhir abad ke-12)
- (*6) 今の東京。江戸時代(1603～1868年)の日本の中心地 Tokyo kini. Pusat Jepang zaman Edo (1603-1868)
- (*7) 日本の歴史の一区分(前14000年頃～前数世紀頃)
satu bagian dari sejarah Jepang (kira-kira dari 14.000 tahun sebelum Masehi sampai beberapa abad sebelum Masehi)
- (*8) 日本の歴史の一区分(紀元前数世紀～紀元後3世紀中頃)
satu bagian dari sejarah Jepang (kurang lebih dari beberapa abad sebelum Masehi sampai pertengahan abad ke-3)
- (*9) 日本の歴史の一区分(3世紀中頃～7世紀頃)
satu bagian dari sejarah Jepang (dari sekitar pertengahan abad ke-3 sampai abad ke-7)
- (*10) 日本の歴史の一区分(592年頃～710年) satu bagian dari sejarah Jepang (dari sekitar tahun 592 sampai tahun 710 Masehi)
- (*11) 日本の歴史の一区分(710年～794年) satu bagian dari sejarah Jepang (tahun 710-794)
- (*12) 日本の歴史の一区分(1185年頃～1333年頃) satu bagian dari sejarah Jepang (sekitar tahun 1185-1333)
- (*13) 日本の歴史の一区分(1392年頃～1573年頃) satu bagian dari sejarah Jepang (sekitar tahun 1392-1573)
- (*14) 日本の歴史の一区分(1573年頃～1600年頃) satu bagian dari sejarah Jepang (dari tahun 1573 - 1600)
- (*15) 日本の歴史の一区分(1868～1912年) satu bagian dari sejarah Jepang (tahun 1868-1912)
- (*16) 日本の歴史の一区分(1912年～1926年) satu bagian dari sejarah Jepang (tahun 1912-1926)
- (*17) 日本の歴史の一区分(1926年～1989年) satu bagian dari sejarah Jepang (tahun 1926-1989)
- (*18) 日本の歴史の一区分(1989年～) satu bagian dari sejarah Jepang (dari tahun 1989～)

PART1 聞いてわかる「日本の歴史上いちばん有名な人です」

歴史上	れきしじょう ^一	dalam sejarah
ドラマ	ド ^一 ラマ / ドラマ ^一	drama
主人公	しゅじ ^一 んこう	pemeran utama
オフィス	オ ^一 フィス	kantor
人物	じ ^一 んぶつ	orang
信長(織田信長)(*1)	のぶなが ^一 (おだのぶ ^一 なが)	Nobunaga (Oda Nobunaga)
人気がある	にんきがあ ^一 る	populer
聖徳太子(*2)	しょうとくた ^一 いし	Pangeran Shotoku
義経(源義経)(*3)	よし ^一 つね(みなもとのよし ^一 つね)	Yoshitsune (Minamoto no Yoshitsune)
卑弥呼(*4)	ひ ^一 みこ	Himiko
イメージ	イメ ^一 ージ / イ ^一 メージ	gambaran
当てはまる	あてはま ^一 る	menerapkan
戦国時代(*5)	せんごくじ ^一 だい	zaman <i>Sengoku</i>
世紀	せ ^一 いき	abad
謎	なぞ ^一	misteri/teka-teki
ミステリアスな	ミス ^一 テリアスな	misterius
悲劇	ひ ^一 げき	tragedi
ヒーロー	ヒ ^一 ーロー	pahlawan
法律	ほうりつ ^一	hukum
鉄砲	てっぽう ^一	senjata
邪馬台国(*6)	やまた ^一 いこく	<i>Yamatai-koku</i>
孤独な	こどくな ^一	keseharian
戦い	たたかい ^一	bertarung
活躍	かつやく ^一	aktivitas
法隆寺(*7)	ほ ^一 うりゅうじ	Kuil Horyuji

部下	ぶ ^一 か	bawahan
裏切る	うらぎ ^一 る	mengkhianati
対立	たいりつ ^一	konflik
占い	うらない ^一	ramalan
武将	ぶしょう ^一	panglima perang
進歩的な	しんぽてきな ^一	progresif
革新的な	かくしんてきな ^一	inovatif
身分	み ^一 ぶん	status/identitas
年齢	ねんれい ^一	usia
こだわる	こだわ ^一 る	berpegang teguh
能力	の ^一 うりよく	kemampuan
自殺する	じさつする ^一	bunuh diri
より～	より ^一	lebih ...
くわしい	くわし ^一 い	detail/rinci
求める	もとめ ^一 る	menanyakan
たずねる	たずね ^一 る	bertanya
理解	り ^一 かい	pemahaman
確認する	かくにんする ^一	memastikan/mengonfirmasi
感想	かんそう ^一	kesan
述べる	のべ ^一 る	menyatakan
大河ドラマ(*8)	たいがド ^一 ラマ	<i>taiga dorama</i>
源頼朝(*9)	みなもとのよりとも ^一	Minamoto no Yoritomo
鎌倉	かまくら ^一	Kamakura
幕府(*10)	ば ^一 くふ	kesogunan (<i>bakufu</i>)
政府	せ ^一 いふ	pemerintah
引き離す	ひきはな ^一 す	terpisah
孤独に	こどくに ^一	dalam kesendirian
育つ	そだ ^一 つ	bertumbuh

成長する	せいちょうする	tumbuh
助ける	たすけ ^る	menolong
活躍する	かつやくする ⁻	aktif dalam
対立する	たいりつする ⁻	bertentangan/konflik
殺す	ころす ⁻	membunuh
魅力的な	みりよくてきな ⁻	menawan
取り入れる	とりいれる ⁻ / とりいれ ^る	mengadaptasi/menerima
とらわれる	とらわれ ^る	terjebak
一度に	いちど ^に	serentak
仏教	ぶ ^つ きょう	agama Buddha
中国	ちゅうごく	Tiongkok (RRC)
交流	こうりゅう ⁻	pertukaran
広める	ひろめ ^る	menyebarkan
力を入れる	ちから ^を いれ る / ちか ^ら をいれ る	mengerahkan kekuatan
女王	じょおう	ratu
ロマン	ロ ^マ ン	romansa
治める	おさめ ^る	memerintah
感じる	かんじる ⁻	merasakan
『信長の野望』 (*11)	のぶながのや ぼう ⁻	<i>Nobunaga's Ambition</i>
ゲーム	ゲ ^ー ム	permainan
意外な	いがいな ⁻	mengejutkan/tak terduga

～感じ	～かんじ ⁻	merasa seperti ...
その辺	そのへん ⁻	semacam itu
実力主義	じつりょくしゅ ^ぎ	meritokrasi (memimpin berdasarkan kemampuan atau prestasi)
ドラマチックな	ドラマチ ^{ック} な	dramatis
ネット	ネット ⁻	internet
たいてい	たいてい ⁻	biasanya
イケメン	イケメン ⁻	tampan
俳優	はいゆう ⁻	aktor
演じる	えんじる ⁻	bermain/memainkan
カッコいい	かっこい ^い	keren
たしかに	た ^し かに	tentu saja
取り上げる	とりあげる ⁻	menampilkan
奈良	な ^ら	Nara
木造	もくぞう ⁻	terbuat dari kayu
政治家	せいじか ⁻	politisi
ちゃんと	ちゃんと ⁻	dengan tepat
エピソード	エ ^ピ ソード	kisah/anekdot
説	せ ^つ	teori
弥生時代 (*12)	やよいじ ^{だい}	zaman <i>Yayoi</i>
西暦	せいれき ⁻	tahun Masehi
教科書	きょうか ^{しょ}	buku teks

(*1) (*2) (*3) (*4) 歴史上の人物の名前 nama tokoh sejarah

(*5) 日本の歴史の一区分(15世紀末～16世紀末)

satu bagian dari sejarah Jepang (dari akhir abad ke-15 sampai akhir abad ke-16).

(*6) 弥生時代に日本にあったとされる国の一つ salah satu bagian (negara) di Jepang saat zaman *Yayoi*

(*7) 7世紀初めに聖徳太子が建てたとされる寺。奈良にある。 kuil yang dibangun oleh Pangeran Shotoku pada awal abad ke-7. Di Nara.

(*8) 歴史上の人物を主人公にしたドラマシリーズ drama berseri yang pemeran utamanya adalah tokoh bersejarah

(*9) 鎌倉幕府を開いた人物。源義経の兄 tokoh yang membuka *Kamakura Bakufu*. Kakak dari Minamoto Yoshitsune

(*10) 武士による政権 pemerintahan oleh samurai

(*11) 日本のゲームの名前 nama permainan (*game*) Jepang

(*12) 日本の歴史の一区分(紀元前数世紀～紀元後3世紀中頃)

satu bagian dari sejarah Jepang (dari beberapa abad sebelum Masehi sampai pertengahan abad ke-3)

PART2 会話する「やっぱり忍者はいるに違いないよ」

ニューヨーク	ニューヨ ^{ーク}	New York
アメリカ	アメリカ ⁻	Amerika
～学科	～が ^っ か	departemen/program studi
つきあう	つきあ ^う	berkencan
講師	こうし	dosen/instruktur
疑問	ぎもん ⁻	pertanyaan/keraguan
『NARUTO』(*1)	ナルト ⁻	<i>Naruto</i>
全巻	ぜんかん ⁻ / ぜんかん ⁻	seluruh volume
そろそろ	そろ ^う	komplet
はまる	はまる ⁻	kecanduan

留学する	りゅうがくする ⁻	sekolah di luar negeri
忍術	に ^ん じゆつ	seni ninja
道場	どうじょう	tempat berlatih bela diri
本物	ほんもの ⁻	barang asli
ジャパン・ファウン デーション	ジャパン・ファウ ンデ ^ー ション	The Japan Foundation
イベント	イベント ⁻	acara
たしかに	た ^し かに	tentu saja
イメージする	イ ^メ ージする / イメ ^ー ジする	membayangkan
技	わざ ^に	keterampilan/teknik
合気道(*2)	あいき ^{どう}	aikido
一種の～	い ^っ しゆの～	semacam ...

武道	ぶ ¹ どう	seni bela diri
フィクション	フィ ¹ クション	fiksi
まったく	まったく ⁻	sama sekali
侍	さむらい ⁻	samurai
スパイ	スパ ¹ イ	mata-mata
活躍する	かつやくする ⁻	aktif dalam
事実	じ ¹ じつ	fakta
ジャンプする	ジャ ¹ ンプする	melompat
屋根	や ¹ ね	atap
姿	す ¹ がた	sosok/penampilan
武器	ぶ ¹ き	senjata
実際に	じっさいに ⁻	sebenarnya
手裏剣(*3)	しゅりけん ⁻	syuriken (<i>shuriken</i>)
水蜘蛛(*4)	みずぐも ⁻	<i>mizugumo</i>
三重県	みえ ¹ けん	Prefektur Mie
滋賀県	しが ¹ けん	Prefektur Shiga
忍者の里	に ¹ んじやのさと	kampung ninja
忍者村	に ¹ んじやむら ⁻	desa ninja
仕掛け	しかけ ⁻	tipu muslihat
テーマパーク	テーマパ ¹ ーク	taman hiburan
江戸時代(*5)	えどじ ¹ だい	zaman <i>Edo</i>
テーマ	テ ¹ ーマ	tema
娯楽施設	ごらくし ¹ せつ	fasilitas rekreasi
ていうか	てい ¹ うか	maksud saya ...
結局は	けっきょく ⁻	pada akhirnya
歴史的な	れきしてきな ⁻	bersejarah/historis
~に対する	~にたいす ¹ る	mengenai ...
エキゾチックな	エキゾチ ¹ ックな	eksotis
憧れ	あこがれ ⁻	kerinduan/idaman
ロマン	ロ ¹ マン	romansa
神秘的な	しんぴてきな ⁻	misterius
魅力的な	みりよくてきな ⁻	menawan
ぜったいに	ぜったいに ⁻	pastinya
秘密	ひみつ ⁻	rahasia
子どもっぽい	こどもっぽ ¹ い	kekanak-kanakan
実は	じ ¹ つは	sebenarnya
刺さる	ささ ¹ る	menusuk
救急車	きゅうきゆう ¹ うし や	ambulan
『スター・ウォーズ』(*6)	スター・ウォ ¹ ーズ	<i>Star Wars</i>

キャラクター	キャラクター ⁻ / キャ ¹ ラクター	karakter
駅前	えきま ¹ え / えきまえ ⁻	depan stasiun
オープンする	オ ¹ ープンする	membuka
ファン	ファ ¹ ン	penggemar
観光客	かんこ ¹ うきやく	turis/wisatawan
影響	えいきよう ⁻	pengaruh
はやって(いる)	はや ¹ っている	populer
長野県	ながの ¹ けん	Prefektur Nagano
現在	げ ¹ んざい	saat ini
ズズズツ(*7)	ズズズツ ¹	menyeruput (bunyi ketika makan mi)
音を立てる	おと ¹ を たて ¹ る	mengeluarkan suara
ジェダイ(*8)	ジェ ¹ ダイ	Jedi
モデル	モデル ⁻ / モ ¹ デル	model
くノ一(*9)	くの ¹ いち	<i>kunoichi</i>
信じる	しんじ ¹ る	mempercayai
(お)年寄り	としよ ¹ り / おとしよ ¹ り ⁻	manula
ネタ	ネタ ⁻	bahan (yang ditaruh di atas <i>sushi</i>)
生	な ¹ ま	mentah
通じる	つうじ ¹ る	memahami
発言	はつげん ⁻	pengiriman informasi
関連する	かんれんする ⁻	terkait
視点	してん ⁻	sudut pandang
人気がある	にんきがあ ¹ る	populer
記号	きごう ⁻	simbol
フォーカス	フォ ¹ ーカス	fokus
相手	あいて ¹	kawan bicara
情報	じょうほう ⁻	informasi
セリフ	セリフ ⁻	dialog/ujaran
ショー	ショ ¹ ー	pertunjukan
カエル	カエル ⁻	katak
変身する	へんしんする ⁻	transformasi
人間	にんげん ⁻	manusia
レッスン	レ ¹ ッスン	pelajaran
衣装	い ¹ しょう	kostum
不思議な	ふしぎな ⁻	(merasa) heran/misterius

(*1) 日本のマンガのタイトル judul komik Jepang

(*2) 日本の武道の一種 satu jenis seni bela diri Jepang

(*3) 忍者が使っていた武器 senjata yang dipakai ninja

(*4) 忍者が使っていた道具 alat yang dipakai ninja (untuk berada di atas air)

(*5) 日本の歴史の一区分(1600年頃~1868年) satu bagian dari sejarah Jepang (sekitar tahun 1600-1868).

(*6) 映画シリーズの名前 nama serial film

(*7) 麺類を食べるときの音 bunyi saat makan mi

(*8) 『スター・ウォーズ』に出てくるキャラクター tokoh dalam *Star Wars*

(*9) 女性の忍者のこと ninja perempuan

PART3 長く話す「12世紀の末に最盛期を迎えました」

～世紀	～せ ^ㇿ い ^き	... abad
末	すえ ^ㇿ	akhir
最盛期	さいせ ^ㇿ い ^き	puncak/masa keemasan
迎える	むかえる ^ㇿ	menjemput/menyambut
遺跡	いせき ^ㇿ	situs arkeologi
歴史的な	れきしてきな ^ㇿ	bersejarah/historis
アンコールワット(*1)	アンコールワ ^ㇿ ット	Angkor Wat
カンボジア	カンボジア ^ㇿ	Kamboja
王国	おうこく ^ㇿ	kerajaan
目的	もくてき ^ㇿ	tujuan
クメール王国	クメールお ^ㇿ うこく	kerajaan Khmer
クメール人	クメール ^ㇿ じん	orang Khmer
アンコール王朝	アンコールお ^ㇿ う ちょう	dinasti Angkor
都	みやこ ^ㇿ	ibu kota
王様	おうさま ^ㇿ	raja

訪れる	おとずれ ^ㇿ る	mengunjungi
示す	しめ ^ㇿ す	menampilkan
寺院	じ ^ㇿ いん	kuil
建設する	けんせつする ^ㇿ	membangun
スーリヤヴァル マン2世(*2)	スーリヤヴァ ^ㇿ ル マンに ^ㇿ せい	Suryawarman II
～から～にか けて	～から～にか ^ㇿ け て	dari ... berakhir ...
ヒンドゥー教	ヒンドゥーきょう ^ㇿ	agama Hindu
信じる	しんじ ^ㇿ る	percaya
信仰する	しんこうする ^ㇿ	percaya (pada Tuhan/Dewa)
この辺り	この あ ^ㇿ たり	sekitar sini
捕虜	ほ ^ㇿ りよ	tahanan perang
記念碑	きね ^ㇿ んひ	monumen
美術品	びじゅつひん ^ㇿ	seni rupa
工芸品	こうげいひん ^ㇿ	kerajinan tangan

(*1) カンボジアの遺跡 peninggalan bersejarah di Kamboja

(*2) クメール王国の国王の名前 nama raja dari kerajaan Khmer

PART4 読んでわかる「心に残る戦国武将の名言」

戦国武将(*1)	せんごくぶ ^ㇿ しょう う	panglima perang <i>Sengoku</i>
名言	めいげ ^ㇿ ん / めいげん ^ㇿ	kutipan
落ち目	おちめ ^ㇿ	kelemahan
攻め取る	せめとる ^ㇿ / せめと ^ㇿ る	menyerang/menaklukkan
本意(*2)	ほんい ^ㇿ	maksud yang sebenarnya (<i>hon'i</i>)
相手	あいて ^ㇿ	lawan
攻める	せめ ^ㇿ る	menyerang
勝つ	か ^ㇿ つ	menang
望み	のぞみ ^ㇿ	harapan/keinginan
臆病者	おくびょうもの ^ㇿ	pengecut
敵	てき ^ㇿ	musuh
常に	つ ^ㇿ ねに	selalu
大軍	たいぐん ^ㇿ	pasukan besar
ビクビク	びくびく	gemetar ketakutan
怖がる	こわが ^ㇿ る	takut
者	もの ^ㇿ	orang
愚かな	お ^ㇿ ろかな	bodoh
しまい	しまい ^ㇿ	selesai
聴く	きく ^ㇿ	mendengarkan/menyimak
馬鹿げた	ばか ^ㇿ げた	konyol
戦	いくさ ^ㇿ	pertarungan
五分	ご ^ㇿ ぶ	50 persen

上	じよ ^ㇿ う	di atas (rata-rata)
七分	しち ^ㇿ ぶ	70 persen
中	ちゆう ^ㇿ う	rata-rata (tengah)
十分	じゆう ^ㇿ ぶ	100 persen
下	げ ^ㇿ	di bawah (rata-rata)
武田信玄(*3)	たけだし ^ㇿ んげ ん	Takeda Shingen
上杉謙信(*4)	うえ ^ㇿ すぎ け ^ㇿ んしん	Uesugi Kenshin
残す	のこ ^ㇿ す	menyisakan
残る	のこ ^ㇿ る	tersisa
ランキング	ランキング ^ㇿ	peringkat
必ず	かならず ^ㇿ	tentunya
拳がる	あがる ^ㇿ	muncul
ドラマ	ド ^ㇿ ラマ / ドラマ ^ㇿ	drama
小説	しょうせつ ^ㇿ	novel
ライバル	ラ ^ㇿ イバル	saingan
描く	えが ^ㇿ く	menggambar/melukis
～回	～か ^ㇿ い	... kali
～にわたって	～にわたって ^ㇿ	mencapai ...
戦う	たたかう ^ㇿ	pertarungan
川中島の戦い (*5)	かわなかじまの たたかい ^ㇿ	Pertempuran <i>Kawanakajima</i>
あまりにも	あまり ^ㇿ にも / あまりに ^ㇿ も	terlalu

いったい	いったい ⁻	sesungguhnya
彼ら	かれら	mereka
紹介する	しょうかいする ⁻	memperkenalkan
戦上手	いくさじょうず	pandai dalam berperang
甲斐の虎(*6)	かゝいのとら	Harimau Kai
恐れる	おそれ ^る	ketakutan
勝ち方	かちか ^た	cara menang
考え方	かんがえか ^た	cara berpikir
言葉	ことば	kata-kata
表れる	あらわれ ^る	muncul
勝負	しょうぶ	pertaruhan/pertandingan
勝ち	かち	menang
励みになる	はげみ ^に なる	menjadi penyemangat
怠け心	なまけご ^{ころ}	kemalasan
危ない	あぶない ⁻	berbahaya
完全な	かんぜんな ⁻	sempurna/lengkap
侮る	あなど ^る	menghina
おごり	おごり ⁻	arogan
つまり	つ ^{まり}	dengan kata lain
低く見る	ひく ^く みる	memandang rendah
大丈夫	だいじょうぶ	sangat kuat (baik-baik saja)
次は	つぎ ^は	berikutnya
負ける	まける ⁻	kalah
油断する	ゆだんする ⁻	ceroboh
努力する	ど ^り りよくする	berusaha keras
亡くなる	なくなる ⁻	wafat
機	き	kesempatan
声	こゝえ	suara
関係	かんけい ⁻	hubungan
普通は	ふつうは ⁻	biasanya
チャンス	チャン ^{ンス}	peluang
兵	へ ^い	prajurit
弱る	よわ ^る	melemah
敵に塩を送る(*7)	てきにしお ^を おくる	membantu musuh
行動	こうどう ⁻	perilaku/tindakan
甲斐(*8)	かゝい	Kai
塩	しお	garam
周辺国	しゅうへ ^ん こく	negara tetangga
塩止め	しおどめ ⁻	melakukan embargo
困る	こま ^る	susah/menderita
越後(*9)	え ^ち ご	Echigo
さすが	さすが ⁻	memang dasarnya/layak untuk

戦乱	せんらん ⁻	perang
世	よ	dunia
名将	めいしょう ⁻	jenderal yang hebat
時代	じだい ⁻	zaman
ビジネス	ビ ^ジ ネス	bisnis
通じる	つうじる ⁻	cocok/bertaku
違う	ちがう ⁻	berbeda
人間	にんげん ⁻	manusia
変わる	かわる ⁻	berubah
筆者	ひ ^つ しゃ	penulis
部下	ぶ ^か	bawahan
信頼する	しんらいする ⁻	mempercayai
向上心	こうじょうしん	ambisi
人物	じ ^ん ぶつ	tokoh
~にとらわれず	~にとらわれ ^ず	tidak terikat oleh ...
挑戦する	ちょうせんする ⁻	mencoba
何でもあり	なんでもあ ^り	segalanya ada
戦国時代(*10)	せんごくじ ^{だい}	zaman <i>Sengoku</i>
正々堂々と	せいせいどうどう ^と	gagah berani
具体的な	ぐたいてきな ⁻	konkret
推測	すいそく ⁻	spekulasi/perkiraan
目標	もくひょう ⁻	target
活用する	かつようする ⁻	memanfaatkan
仏教	ぶ ^つ きょう	agama Buddha
もたらず	もたら ^ず	dibawa
影響	えいきょう ⁻	pengaruh
人気	にんき ⁻	populer
織田信長(*11)	おだのぶ ^{なが}	Oda Nobunaga
感じる	かんじる ⁻	merasakan
魅力	みりよく ⁻	pesona
様子	ようす ⁻	keadaan
リアルな	リ ^{アル} な	nyata
馬鹿にする	ばかにする ⁻	membodohi/menertawakan
作品	さくひん ⁻	produk
くわしい	くわし ^い	detail/rinci
あきらめる	あきらめ ^る	menyerah
最大	さいだい ⁻	maksimal
味噌	み ^そ	pasta kacang kedelai (<i>miso</i>)
江戸時代(*12)	えどじ ^{だい}	zaman <i>Edo</i>
現代	げ ^ん だい	modern (saat ini)
必要不可欠な	ひつようふか ^け つな	penting sekali

(*1) 戦国時代(15世紀末~16世紀末)に軍を統率していた者
para panglima yang memimpin pasukan selama periode *Sengoku* (dari akhir abad ke-15 hingga akhir abad ke-16)

- (*2) ほんいの歴史的な読み方 *hoi* adalah cara baca historis dari *hon'i*.
- (*3) (*4) (*11) 戦国武将の名前 *nama panglima Sengoku*
- (*5) 武田信玄と上杉謙信との間で行われた戦い *pertempuran yang dilakukan antara Takeda Shingen dan Uesugi Kenshin*
- (*6) 武田信玄の異名 *nama lain dari Takeda Shingen*
- (*7) 「敵が苦しんでいるとき、その弱みにつけこまず、敵を助ける」という意味のことば
kutipan yang berarti "saat musuh kita menderita, kita menolong musuh tanpa menekan kelemahannya"
- (*8) 戦国時代に武田信玄が治めていた国。現在の山梨県
negara (daerah/area) yang diperintah oleh Takeda Shingen pada zaman Sengoku. Saat ini adalah Prefektur Yamanashi.
- (*9) 戦国時代に上杉謙信が治めていた国。現在の新潟県
negara (daerah/area) yang diperintah oleh Uesugi Kenshin pada zaman Sengoku. Saat ini adalah Prefektur Niigata.
- (*10) 日本の歴史の一区分(15世紀末～16世紀末)
satu bagian dari sejarah Jepang (dari akhir abad ke-15 sampai akhir abad ke-16).
- (*12) 日本の歴史の一区分(1600年頃～1868年) *satu bagian dari sejarah Jepang (sekitar tahun 1600-1868).*

PART5 書く「歴史上の人物の名言紹介」

歴史上	れきしじょう	bersejarah
人物	じんぶつ	tokoh
名言	めいげん / めいげん	kutipan
上杉謙信(*1)	うえすぎけんしん	Uesugi Kenshin
新潟県	にいがたけん	Prefektur Niigata
上越市	じょうえつし	Kota Joetsu
謙信公祭(*2)	けんしんこうさい	Festival Kenshin
最中	さいちゆう	sedang/tengah diselenggarakan
戦国武将(*3)	せんごくぶしょう	panglima <i>Sengoku</i>
(お)祭り	おまつり / まつり	festival
驚く	おどろく	terkejut
落ち目	おちめ	kelemahan
攻め取る	せめとる / せめとる	menyerang untuk merebut
本意(*4)	ほんい	maksud yang sebenarnya (<i>hon'i</i>)
言葉	ことば	kata-kata
相手	あいて	lawan
弱る	よわる	melemah
攻める	せめ	menyerang
勝つ	かち	menang

望み	のぞみ	keinginan/harapan
最大	さいだい	maksimal
ライバル	ライバル	saingan
武田信玄(*5)	たけだしんげん	Takeda Shingen
亡くなる	なくなる	wafat
チャンス	チャンス	peluang
簡単に	かんたんに	dengan mudah
部下	ぶか	bawahan
～に対して	～にたいして	terhadap ...
戦国時代(*6)	せんごくじだい	zaman <i>Sengoku</i>
本当に	ほんとうに	sebenarnya
かっこいい	かっこいい	keren
(お)互い	(お)たがい	kedua belah pihak
出し合う	だしあう	saling mengerahkan
勝負する	しょうぶする	mempertaruhkan
感想	かんそう	kesan
関心	かんしん	ketertarikan
ガンジー(*7)	ガンジー	Mahatma Gandhi
永遠に	えいえんに	abadi
学ぶ	まなぶ	belajar
構成	こうせい	komposisi/susunan
参考にする	さんこうにする	dijadikan referensi
タイトル	タイトル	judul

- (*1) (*5) 戦国武将の名前 *nama panglima Sengoku*
- (*2) 上杉謙信公を偲んで開催されている祭 *festival untuk mengenang Uesugi Kenshin*
- (*3) 戦国時代(15世紀末～16世紀末)に軍を統率していた者
para panglima yang memimpin pasukan selama periode Sengoku (dari akhir abad ke-15 hingga akhir abad ke-16)
- (*4) ほんいの歴史的な読み方 *hoi* adalah cara baca historis dari *hon'i*
- (*6) 日本の歴史の一区分(15世紀末～16世紀末)。
satu bagian dari sejarah Jepang (mulai dari akhir abad ke-15 sampai akhir abad ke-16).
- (*7) インド独立運動の指導者 *pemimpin gerakan kemerdekaan India*

◎ 教室の外へ

余の辞書に不可能の文字はない(*1)	よ ^レ のじ ^レ しょにふ ^レ かのうのも ^レ じはな ^レ い	kata "tidak mungkin" tidak ada dalam kamusku
ナポレオン・ボナパルト	ナポレオン・ボナパ ^レ ルト	Napoleon Bonaparte
テーマパーク	テーマパ ^レ ーク	taman hiburan
体験	たいけん ^レ	pengalaman
歴史的な	れきしてきな ^レ	bersejarah/historis

建造物	けんぞ ^レ うぶつ	bangunan (struktur)
遺跡	いせき ^レ	situs arkeologi
紹介文	しょうか ^レ いぶん	pendahuluan
武将	ぶしょう ^レ	panglima perang
名言	めいげ ^レ ん / めいげん ^レ	kutipan

(*1) ナポレオンが残したとされることば kutipan yang ditinggalkan oleh Napoleon

(*2) 19世紀初めのフランスの皇帝 Kaisar Prancis pada awal abad ke-19

翻訳

Evi Lusiana

The Japan Foundation, Jakarta

Copyright © 2017 The Japan Foundation